आचार्यश्रीधनप्रभसूरिविनेय-श्रीसर्वाणन्दसूरिविरचितं

श्रीजगडूचरितं महाकाट्यम्



• नवीनसंस्करणसम्पादिका • साध्वी चन्दनबालाश्री • नवीनसंस्करणप्रेरकाः • पंन्यास श्रीवज्रसेनविजयगणिवर्याः

• प्रकाशकः •

भद्रंकर प्रकाशन - अहमदाबाद

"सोलपुत्र ! भवत्तुल्यं, पुण्यं नोऽन्यस्य विद्यते । नृवामकुक्षौ कः पश्येत्, कर्बुरान्त्रं प्रविश्य च ।।"

> - जगडूचरितम् सर्ग-६/श्लो.८१

''હે સોળના પુત્ર ! તારા જેવું પુણ્ય કોઈ બીજાનું જણાતું નથી, કારણ કે મનુષ્યની ડાબી કુખમાં પ્રવેશ કરીને તેનાં ભૂરા આંતરડાં કોણ જોઈ શકે.''

> − જગડૂચરિત સર્ગ−૬/શ્લો.૮૧

आचार्यश्रीधनप्रभसूरिविनेय-श्रीसर्वाणन्दसूरिविरचितं श्रीजगडूचरितं महाकाव्यम्

नवीनसंस्करणप्रेरकाः पंन्यास श्रीवज्रसेनविजयगणिवर्याः

नवीनसंस्करणसम्पादिका साध्वी चन्दनबालाश्री

श्रीजगडूचरितं महाकाव्यम्

- ग्रन्थकाराः
 परमपूज्यआचार्यश्रीधनप्रभसूरिविनेय परमपुज्यआचार्यश्रीसर्वाणन्दसूरिमहाराजाः
- नवीनसंस्करणप्रेरकाः
 परमपूज्यपंन्यासश्रीवज्रसेनविजयगणिवर्याः
- नवीनसंस्करणसम्पादिका
 परमपूज्यव्याख्यानवाचस्पितआचार्यभगवन्तश्रीमद्विजयरामचन्द्रसूरीश्वराणां साम्राज्यवर्ती
 परमपूज्यसाध्वीवर्याप्रवर्तिनीश्रीरोहिताश्रीजीमहाराजानां
 शिष्यरता च साध्वी चन्दनबालाश्री

प्रकाशकः
 भद्रंकर प्रकाशन
 अहमदाबाद

ग्रन्थनाम : जगडूचरितं महाकाव्यम्

वृत्तिकार : परमपुज्यआचार्यश्रीसर्वाणन्दसूरिमहाराजाः

नवीनसंस्करण

प्रेरकाः : परमपूज्यपंन्यासश्रीवज्ञसेनविजयगणिवर्याः

नवीनसंस्करण

सम्पादिका : साध्वीश्रीचन्दनबालाश्री

प्रकाशक : भद्रंकरप्रकाशन

नवीनसंस्करण : वीर सं. २५३५ वि.सं. २०६५

मूल्य : रु. ७५-००

पंत्र : २०+१४८

© : BHADRANKAR PRAKASHAN, 2009

🕸 प्राप्तिस्थान 🎉

अहमदाबाद : भद्रंकर प्रकाशन

४९/१ महालक्ष्मीसोसायटी

शाहीबाग, अहमदाबाद-३८०००४

फोन: ०७९-२२८६०७८५

अहमदाबाद : सरस्वती पुस्तक भंडार

हाथीखाना, रतनपोल, अहमदाबाद-३८०००१

फोन : ०७९-२५३५६६९२

अक्षरांकन : विरित ग्राफिक्स, अहमदाबाद

फोन : ०७९-२२६८४०३२

मुद्रक : तेजस प्रिन्टर्स अहमदाबाद

फोन : ०७९-२२१७२२७१

(मो.) ९८२५३ ४७६२०

શ્રુતભક્તિ-અનુમોદના

લાભાર્થી

પરમપૂજ્ય વ્યાખ્યાનવાચસ્પતિ આચાર્યભગવંત-શ્રીમદ્વિજય રામચંદ્રસૂરીશ્વરજીમહારાજાના શિષ્યરત્ન પરમપૂજ્ય અધ્યાત્મયોગી પંન્યાસપ્રવર શ્રીભદ્રંકરવિજયજી-મહારાજાના શિષ્યરત્ન પરમપૂજ્ય હાલારના હીરલા આ. શ્રી. વિ. કુંદકુંદસૂરીશ્વરજીમહારાજા અને પરમપૂજ્ય હાલારરત્ન મુ. શ્રીમહાસેનવિજયમહારાજસાહેબની સ્મૃતિમાં

પરમપૂજ્ય પંન્યાસ શ્રીવજસેનવિજયજીમહારાજ-સાહેબના સદુપદેશથી

> હાલારી વીશા ઓસવાળ જૈનસંઘ ઓસવાળ કોલોની જામનગર-પ

આ ગ્રંથ પ્રકાશનનો લાભ લીધેલ છે.

આપે કરેલી શ્રુતભક્તિની અમો હાર્દિક અનુમોદના કરીએ છીએ અને ભવિષ્યમાં પણ આપ ઉત્તરોત્તર ઉત્તમકક્ષાની શ્રુતભક્તિ કરતાં રહો એવી શુભેચ્છા પાઠવીએ છીએ.

લિ. ભદ્રંકર પ્રકાશન

श्रीश्रीमालकुलोदयक्षितिधरालङ्कारितग्मद्युतिः । प्रस्फूर्जत्कलिकाकालियमदप्रध्वंसदामोदरः ॥ रोदःकन्दरवर्तिकीर्तिनिकरः सद्धर्मवल्लीदृढ-त्वक्सारो जगडूश्चिरं विजयतां सर्वप्रजापोषणः ॥९१॥

— जगडुचरित । सर्ग ६ श्लो० ९१

શ્રી શ્રીમાળના કુળરૂપ ઉદયાચળ પર્વતના શણગારમાં સૂર્ય સરખો, પ્રકાશતા કળિકાળરૂપી કાળીનાગના મદનો નાશ કરવામાં કૃષ્ણ સરખો, પૃથ્વી તથા આકાશમાં જેની મોટી કીર્તિ પ્રસરી છે એવો, અને સદ્ધર્મરૂપી વેલાના આશ્રયરૂપ બાંબુ સરખો, સર્વ પ્રજાનું પોષણ કરનારો જગડૂ ચિરંકાળ વિજય પામો.

– જગડૂચરિત । સર્ગ ૬ શ્લો. ૯૧

પ્રકાશકીય

સાત સર્ગાત્મક આ શ્રીજગડૂચરિત્રમહાકાવ્ય ચૌદમા સૈકામાં રચાયું છે. જગડુશાહનું નામ ધર્મના ઇતિહાસમાં તેજસ્વી છે. તેમના સુકૃતની સુવાસ ભારતભરમાં ફેલાયેલી છે. તેમના જીવન અંગેના ગ્રંથમાં આ મુખ્ય ગ્રંથ છે. આ ગ્રંથ પરમપૂજય આચાર્યભગવંત શ્રીમદ્વિજય-પરમપૂજય આચાર્યભગવંત શ્રીમદ્વિજય-સર્વાશંદસૂરિજીમહારાજે રચ્યો છે, જે મહાકાવ્યરૂપે ગણાય છે. મહાકાવ્યના ગુણ સાથે છંદોનું વૈવિધ્ય ધરાવે છે, એથી આ કાવ્ય છંદના અભ્યાસી માટે પણ ઉપયોગી બને તેવું છે.

શ્રીજગડૂચરિતમહાકાવ્ય ભાષાંતર સહિત મ.દ.ખખ્ખરે ઈ.સ. ૧૮૯૬માં મુંબઈથી પ્રકાશિત કરેલ છે તથા વિ.સં. ૨૦૩૮ ઈ.સ. ૧૯૮૨માં શ્રીહર્ષપુષ્પામૃતગ્રંથમાળા તરફથી પણ પ્રકાશિત થયેલ છે તેમાં પ્રસ્તાવનામાં લખેલ છે કે, પૂર્વે શ્રીઆત્માનંદજૈનસભા ભાવનગર તરફથી આ ચરિત્ર પ્રકાશિત થયેલ છે.

શ્રીજગડૂચરિતમહાકાવ્યનું આ નવીનસંસ્કરણ ઉપરોક્ત બંને પુસ્તકોના આધારે શુદ્ધિકરણ કરવા પૂર્વક તૈયાર કરેલ છે અને જગડૂચરિતનો ગુજરાતી અનુવાદ મ. દ. ખખ્ખરના પુસ્તકમાંથી સાભાર ઉદ્ધૃત કરીને આ નવીનસંસ્કરણમાં આપેલ છે.

આ નવીસંસ્કરણનું સંપાદન કાર્ય પરમપૂજ્ય, પરમારાધ્યપાદ

શ્રીમદ્વિજયરામચંદ્રસૂરીશ્વરજીમહારાજાના શિષ્યરત્ન પરમપૂજય અધ્યાત્મયોગી પંન્યાસપ્રવર શ્રીભદ્રંકરવિજયજીમહારાજાના શિષ્યરત્ન હાલારના હીરલા પરમપૂજય આચાર્યભગવંત શ્રીકુદકુંદસૂરીશ્વરજી મહારાજાના શિષ્યરત્ન પરમપૂજય પંન્યાસપ્રવર શ્રીવજસેનવિજયજી-મહારાજસાહેબની પ્રેરણાથી પરમપૂજય, વ્યાખ્યાનવાચસ્પતિ શ્રીમદ્વિજય-રામચંદ્રસૂરીશ્વરજીમહારાજાના સામ્રાજયવર્તી તથા પરમપૂજય સરળ-સ્વભાવી પ્રવર્તિની સાધ્વી શ્રીરોહિતાશ્રીજીમહારાજના શિષ્યરત્ના સાધ્વી શ્રીચંદનબાલાશ્રીજીમહારાજે કરેલ છે, અને આ જગડૂચરિત-મહાકાવ્ય ભાષાંતર-પરિશિષ્ટોસહિત અમારી સંસ્થા તરફથી પ્રકાશિત થાય છે તે અમારા માટે અતિઆનંદનો વિષય છે.

પૂજ્ય સાધ્વી શ્રીચંદનબાલાશ્રીજીમહારાજે પોતાની નાદુરસ્ત રહેતી તબીયતમાં પણ પૂજ્ય પંન્યાસજીમહારાજના પ્રેરક પરિબળને ઝીલીને આવા ઉત્તમ દાનવીર જગડૂશાહનું મહાકાવ્યરૂપે આ ચરિત્ર સંપાદિત કરીને પ્રકાશિત કરવાનો અમારી સંસ્થાને જે લાભ આપ્યો છે તે બદલ અમારી સંસ્થા તેમની ઋણી છે. તેમના દ્વારા ભવિષ્યમાં પણ આવા ઉત્તમગ્રંથો સંપાદિત થઈને પ્રકાશિત થતાં રહે અને અમારી સંસ્થાને પ્રકાશિત કરવાનો લાભ મળતો રહે એવી અમે અભિલાષા રાખીએ છીએ.

આ નવીનસંસ્કરણ પ્રકાશનના સુઅવસરે અમે પૂર્વના સંપાદકોનો, પ્રકાશકોનો, તે તે સંસ્થાઓનો અને નવીનસંસ્કરણના પ્રેરક્શ્રીનો અને સંપાદિકાશ્રીનો પ્રૂફવાચન કરી આપવા માટે પં. અમૃતભાઈ પટેલનો તથા આ કાર્યના અક્ષરમુદ્રાંકન માટે વિરતિ-ગ્રાફિક્સવાળા અખિલેશભાઈ મિશ્રાનો અને મુદ્રણ કાર્ય માટે તેજસપ્રીન્ટર્સવાળા તેજસભાઈનો પણ ખૂબ ખૂબ આભાર માનીએ છીએ. આવા ઉત્તમદાનવીર મહાપુરુષોના ચરિતમાંથી ગુણો પ્રાપ્ત કરી સૌ આત્મશ્રેયઃ સાધો એ જ શુભભાવના !! — ભદ્રંકર પ્રકાશન

ં ઉત્તમના ગુણ ગાવતાં ગુણ આવે નિજ અંગ…!!

આ જગડૂચરિતમહાકાવ્ય એક ઐતિહાસિક મહાકાવ્ય છે. આ ચરિત્રના નાયક જગડૂશાહ એક શ્રીમાળી શ્રાવક વિશક્ વેપારી છે. જેમણે સં. ૧૩૧૫ના દુષ્કાળમાં લોકોને અન્નદાન આપીને મોટી ખ્યાતિ મેળવેલ છે.

આ જગડૂચરિતમહાકાવ્યની રચના પરમપૂજ્ય આચાર્યભગવંત શ્રીમિદ્ધજયધનપ્રભસૂરિમહારાજાના શિષ્યરત્ન પરમપૂજ્ય આચાર્ય-ભગવંત શ્રીમદ્ધજિયસર્વાણંદસૂરિમહારાજાએ કરેલ છે. આ જગડૂચરિત-મહાકાવ્યમાં સાત સર્ગ અને ૩૮૮ શ્લોકો છે. મહાકાવ્યનાં લક્ષણો આ ચરિતમાં જોવા મળે છે.

આ જગડૂચરિતમહાકાવ્યના પૂર્વના પ્રકાશનો રા. મ. દ. ખખ્ખર દ્વારા સંપાદિત ઈ. સ. ૧૮૯૬માં ભાષાંતર સહિત મુંબઈથી પ્રકાશિત થયેલ છે અને હર્ષપુષ્પામૃતગ્રંથમાળાથી ઈ.સ. ૧૯૮૨માં ચરિત્રગ્રંથ પ્રકાશિત થયેલ છે. તે બંને પ્રકાશનોની નકલો પ્રાપ્ત થયેલ છે, તેમાં રા. મ. દ. ખખ્ખરનું પુસ્તક તો અત્યંત જીર્ષ-શીર્ષ હાલતમાં કોબા શ્રીકેલાસસાગર-જ્ઞાનભંડારમાંથી પ્રાપ્ત થયેલ છે, એ પ્રમાણે સાધ્વીશ્રીચંદનબાલાશ્રીએ મને જાણ કરી તેથી મને થયું કે, જગડૂચરિતમહાકાવ્ય ભાષાંતર સહિત પ્રકાશિત થયેલ છે તો આનો

પુનરુદ્ધાર કરીને નવીનસંસ્કરણરૂપે પ્રકાશિત કરવામાં આવે તો અનેકોને આવા ઉત્તમદાનવીર જગડૂશાહનું ચરિત વાંચવાનો સુઅવસર સાંપડે આવી ઉત્તમભાવનાનુસાર આ કાર્ય અંગે મેં શ્રુતો પાસિકા સાધ્વીશ્રીચંદનબાલાશ્રીને પ્રેરણા કરી અને તેમણે પણ મારી પ્રેરણાને ઝીલીને પોતાની નાદુરસ્ત રહેતી તબીયતમાં પણ શ્રુતભક્તિનું આ કાર્ય સહર્ષ કરીને શ્રુતપ્રત્યેની, પૂર્વના મહાપુરુષ પ્રત્યેની ઉત્તમભક્તિ કરીને મહાન પુણ્યોપાર્જન કરવા સાથે સ્વ-પર ઉપકારક એવું આ સંપાદનનું કાર્ય કરીને સ્વઆત્મશ્રેયઃ સાધ્યું છે.

આવા પૂર્વે થઈ ગયેલા દાનવીરો વસ્તુપાળ-તેજપાળ, ભામાશાહ, દેદાશાહ પેથડશાહ, જગડૂશાહ વગેરેના ચરિત્રો વાંચવાથી જાણવાથી, માણવાથી એમના જીવનમાં શ્રેષ્ઠ ઉમદાગુણો, આવી શ્રેષ્ઠ પરોપકાર ભાવના સૌ કોઈના જીવનમાં પ્રગટે અને ''ઉત્તમના ગુણ ગાવતાં ગુણ આવે નિજ અંગ'' આ પંક્તિ સાર્થક થાય એ જ શુભભાવના વ્યક્ત કરું છું.

– પંન્યાસ શ્રીવજસેનવિજય

^૧સંપાદકીય

આ જગડૂચરિતમહાકાવ્યમાં ૧૩-૧૪મી સદીમાં થયેલા પ્રસિદ્ધ જૈન શ્રાવક જગડૂશાહનું ચરિત્ર આલેખાયું છે. આ લઘુકાવ્યમાં સાત સર્ગ છે અને કુલ ૩૮૮ શ્લોક છે. આ કાવ્યમાં અનેક વૈવિધ્યસભર છંદો હોવાથી આ કાવ્યમાં મહાચરિતના લક્ષણો સંગત થઈ શકે છે. દરેક સર્ગને અંતે શ્રીजगडूचित महाकाव्ये प्रथमः - द्वितीयः सर्गः એમ આવે છે. આ કાવ્યમાં જગડૂનાં અનેક ધાર્મિક કાર્યો તથા તેમની પરોપકારિતાનું વર્ણન છે. આમાં અનેક ઐતિહાસિક પ્રસંગો પણ આપેલ છે.

આ કૃતિમાંથી નીચે મુજબ માહિતી મળે છે :

- સં. ૧૩૧૨થી ૧૩૧૫ સુધી ગુજરાતમાં ભયંકર દુકાળ પડ્યો હતો, તેમાં વીસલદેવ જેવા રાજાઓ પાસે પણ અનાજ રહ્યું ન હતું.
- સં. ૧૩૧૨થી ૧૩૧૫માં ગુજરાતમાં વીસલદેવનું, માલવામાં મદનવર્માનું, દિલ્હીમાં મોજદ્દીન (નસીરુદ્દીન)નું તથા કાશીમાં પ્રતાપસિંહનું શાસન હતું.
- પાર પ્રદેશનો શાસક પીઠદેવ અષ્રહિલ્લપુરના શાસક લવેષ્ય-પ્રસાદનો સમકાલીન હતો.
- આ સંપાદકીય લખાણમાં જૈ.બૃ.સા. ઇતિહાસ ગુજરાતી આવૃત્તિ ભા. દ તથા જૈ. સા. સં. ઇતિહાસ નવી આવૃત્તિમાંથી કેટલુંક લખાણ સાભાર ઉદ્ધૃત કરીને લીધેલ છે. સંપા.

- ૪. તે સમયે ગુજરાતનો દરિયાઈ વ્યાપાર ઉન્નતિ ઉપર હતો ભારતીય જહાજો દરિયા પારના દેશોમાં આવનજાવન કરતાં હતાં.
- પ. વીસલદેવના દરબારમાં સોમેશ્વર વગેરે કવિઓ હતા.

[જૈ. બૃ. સા. ઈ. ભા. ૬ પૃષ્ઠ. ૪૧૭]

કવિપરિચય અને રચનાકાળ—કાવ્યના પ્રત્યેક સર્ગના અંતે આપેલી પુષ્પિકામાંથી જાણવા મળે છે કે, આ જગડૂમહાચરિતના કર્તા પરમપૂજય આચાર્યભગવંત શ્રીમદ્ધિજયધનપ્રભસૂરિમહારાજાના શિષ્ય પરમપૂજય આચાર્યભગવંત શ્રીમદ્ધિજયસર્વાનન્દસૂરિમહારાજા છે. કાવ્યના અંતે એવી કોઈ પ્રશસ્તિ આપેલી નથી કે જેમાંથી કવિનો વિશેષ પરિચય અને રચનાનો કાળ જાણી શકાય. તો પણ કાવ્યના પ્રારંભમાં કવિએ લખ્યું છે કે 'ગુરુનાં વચનોનું સ્મરણ કરીને હું જગડૂના ઉત્તમ ચરિતની રચના કરું છું.'

આ ઉપરથી જણાય છે કે, કવિ જગડૂના સમકાલીન તો નથી. તેમણે જગડૂના પાવન કાર્યોનું વિવરણ ગુરુના મુખે સાંભળ્યું હતું. સંભવતઃ કવિના ગુરુ પૂજ્ય આચાર્ય ધનપ્રભસૂરિમહારાજ જગડૂના સમકાલીન રહ્યા હશે અને તેમણે જગડૂના પુણ્યકાર્યોનો આંખે દેખ્યો અહેવાલ પોતાના શિષ્યને સંભળાવ્યો હશે, જેનાથી પ્રભાવિત થઈને કવિએ આ કાવ્યની રચના તત્કાલ અર્થાત્ સાંભળ્યા પછી તરત (મૂલ ઘટના પછી ૩૦-૪૦ વર્ષ પછી) સં. ૧૩૫૦ લગભગ કરી હશે. શ્રીમોહનલાલ દલીચંદ દેસાઈએ આ કાવ્યનો રચનાકાળ વિક્રમની ચૌદમી સદી માન્યો છે. [જે. સા. બૃ. ઈ. ભા. ૬ પૃ. ૨૨૭-૨૨૮]

વીસલદેવના વારામાં સં. ૧૩૧૨થી ૧૩૧૫માં જબરો દુકાળ પડ્યો, તે વખતે કચ્છના ભદ્રેશ્વરના શ્રીમાળી જૈન જગડૂશાહે સિંઘ, કાશી, ગૂજરાત વગેરે દેશોમાં પુષ્કળ અનાજ આપી દાનશાળાઓ ખોલી અને ત્રણ વર્ષના દુષ્કાળનું સંકટ નિવાર્યું. જગડૂએ આર્દ્રપુર (એડન)

સુધી વેપાર ખેડ્યો હતો. આમ વ્યાપારનિપુષ અતિ ધનાઢ્ય હોવા ઉપરાંત સાહસી વીર, ધર્મનિષ્ઠ અને દીન દુઃખીયાને ઘણી સહાય આપનાર જગડૂ હતો. શત્રુંજય અને ગિરનારના સંઘો કાઢી જૈનમંદિરો બંધાવી, જીર્ણમંદિરોનો ઉદ્ધાર કરી જૈનધર્મની સેવા કરી. જૈન હોવા છતાં બીજા ધર્મો પર તેને જરાપણ દેષ ન હતો, તેથી તેણે શિવ અને વિષ્ણુનાં મંદિરોની જીર્ણોદ્ધાર કરાવ્યો અને મુસલમાનોને માટે મસ્જીદ બંધાવી હતી. તેણે પોતાની વિધવા પુત્રીનો પુનર્લગ્ન કરવાનો વિચાર કરી તેને માટે પોતાની જ્ઞાતિની આજ્ઞા પણ તે પ્રાપ્ત કરી ચૂક્યો હતો પરંતુ પોતાના કુટુંબની બે વૃદ્ધ સ્ત્રીઓના વિરોધથી તે તેમ કરતાં અટક્યો હતો. ^ર [જૈ. સા. સં. ઈ. નવી આ. પૃષ્ઠ ૨૬૫-૨૬૬.]

ર. જુઓ ધનપ્રભસુરિશિષ્ય સર્વાનન્દસૂરિકૃત જગડૂચરિત. મૂળ તેમજ ગૂ. ભાષાંતર સહિત રા. મગનલાલ દલપતરામ ખખ્ખરે પ્રકટ કર્યું છે. (બૃહ. ૨. નં. ૨૮૪) નાગરી પ્રચારિણી પત્રિકામાં લેખ તથા વસંતમાં આવેલ રા. કૃષ્ણલાલ મોહનલાલ ઝવેરીનો લેખ. 'પૂ. આ સર્વાન્દસૂરિનું શ્રીજગડૂચરિત એક કાવ્ય-ચરિત પુસ્તક છે. આ કાવ્ય ગ્રંથ છે એટલે તેમાં અલંકાર અને અતિશયોક્તિ હોય તે સાહજિક જ છે, પરંતુ એ અતિશયોક્તિ અને અલંકાર છતાં પણ તેમાંથી ઇતિહાસને યોગ્ય ઘણા બિંદુઓ મળી આવે છે. જગડૂશાહના વૃત્તાંતની સાથે સંબંધ રાખતાં બીજા બનાવોને નોંધતાં પૂ.આ.સર્વાનન્દસૂરિએ આ કાવ્ય-પુસ્તકમાં પણ ઐતિહાસિક બિંદુ લક્ષમાં લીધેલાં હોય એમ લાગે છે. લોકની રીતભાત. દેશની સ્થિતિ અને નાયકના વૃત્તાંતનું વર્શન તે કાળનું વાચકને યથાર્થ દર્શન કરાવે છે. કંથકોટ, ભદ્રેશ્વર વગેરે નગરોનાં વર્ણનો તે તે સ્થાનની વિભૂતિથી તે કાળે, તે કેવાં સમૃદ્ધવાન હતાં તે સ્પષ્ટ દેખાડે છે. ++ ગૂજરાત, સિંધ, થરપારકર, કચ્છ, કાઠિયાવાડ વગેરેમાં રાજ્ય કરતા રાજાઓનાં સંબંધમાં પણ કેટલાક પ્રસંગ જાણવા જેવા આવે છે. પારકર-થરપારકરના રાજા પીઠદેવના સંબંધમાં જગડૂશાહે ગુજરાતના

આ જગડૂચરિતમહાકાવ્ય મૂળ તેમ જ ભાષાંતર સહિત રા. મગનલાલ દલપતરામ ખખ્બરે ઈ. સ. ૧૮૯૬માં મુંબઈથી પ્રકાશિત કર્યું છે તથા હર્ષપુષ્પામૃતગ્રંથમાળાથી વિ. સં. ૨૦૩૮, ઈ. સ. ૧૯૮૨માં મૂળ પ્રકાશિત થયેલ છે. મ.દ.ખખ્બરે પ્રકાશિત કરેલ આવૃત્તિ કોબા શ્રીકૈલાસસાગરજ્ઞાનભંડારમાંથી મળેલ છે. તે આવૃત્તિ અત્યંત જીર્ણ થઈ ગયેલ હોવાથી હાથમાં આવતાં થયું કે જગડૂચરિતમહાકાવ્યનું ભાષાંતર આમાં તૈયાર કરીને પ્રકાશિત કરવામાં આવેલ છે તેથી મૂળ અને ભાષાંતર સહિત આનું નવીનસંસ્કરણ પ્રકાશિત કરવામાં આવે તો અનેકોને આ ગ્રંથ વાંચવામાં ઉપયોગી થઈ શકે અને ઇતિહાસ જાણવાની ઇચ્છાવાળાને પણ ઐતિહાસિક માહિતીઓનો બોધ થઈ શકે. આ અંગે પરમપૂજય પંન્યાસપ્રવર શ્રીવજસેનવિજયમહારાજને જાણ કરતાં તેઓએ પણ આ જગડૂચરિતનું નવીનસંસ્કરણ મૂળ અને ભાષાંતરસહિત પ્રકાશિત થાય તે માટે ખાસ પ્રેરણા કરી અને એ પ્રેરક પરિબળના આધારે આ નવીનસંસ્કરણ તૈયાર થઈને ભદંકર પ્રકાશન તરફથી પ્રકાશિત થઈ રહેલ છે. ઉપરોક્ત બંને

રાજાની મદદ મેળવી હતી. મોટા રાજાઓની સાથે પણ તે કાળના વ્યાપારીઓ કેવા મમતથી કામ લેતા હતા તે તથા દરબારમાં જગડૂશાહ જેવા માતબર વ્યાપારીઓનું કેવું માન હતું વગેરે બીના જગડૂશાહ ગૂજરાતના રાજદરબારમાં ગયા તે વેળાએ તેમને મળેલા માન પરથી જણાઈ આવે છે. તે કાળે ગૂજરાત અને કચ્છ કાઠીયાવાડના વેપારીઓ સમુદ્રમાર્ગે વેપાર ચલાવતા હતા અને ખંભાતમાં તુર્ક લોકોનું રાજય હતું વગેરે બીના જેતસી નામના જગડૂશાહના એક વહાણવટે ગયેલા ગુમાસ્તાના વૃત્તાંત પરથી સ્પષ્ટ થાય છે. ગુજરાતી ૧૪-૬-૧૮૯૬ પૃ. ૬૪૫ [જૈ. સા. સં. ઈ. નવી આ. પૃષ્ઠ ૨૬૬ ટિ. ૪૧૨.]

પ્રકાશનોમાં મૂળ તેમજ ભાષાંતરમાં જે અશુદ્ધિઓ જણાઈ તેનું પરિમાર્જન કરેલ છે અને મ. દ. ખખ્ખરના પુસ્તકમાં શુદ્ધિપત્રક પાછળ આપેલ છે તે મુજબ મૂળમાં શુદ્ધિકરણ કરેલ છે. આમ છતાં અનાભોગથી કે દેષ્ટિદોષથી જે અશુદ્ધિઓ રહી ગયેલ હોય તે વિદ્વજ્જનો સુધારીને વાંચે અને તે બદલ મિચ્છા મિ દક્કં માંગું છું.

ઉપકારસ્મરણ :- આ નવીન સંસ્કરણના સંપાદન કાર્ય માટે પરમપૂજ્ય પંન્યાસપ્રવર શ્રીવજસેનવિજયજીમહારાજની ખાસ પ્રેરણા મળતાં આવા ઉત્તમ દાનવીર મહાપુરુષ જગડૂશાહના આ ચરિતનું કાર્ય કરવા માટે મને ઉલ્લાસ જાગૃત થયો અને આવા ઉત્તમ મહાપુરુષના ચરિત્રને વાંચવાની જે અમૂલ્ય તક સાંપડી, તે બદલ પૂજ્ય પંન્યાસજીમ.ની ઋણી છું. આ કાવ્યની મહાકાવ્ય તરીકે પરિગણના થાય છે. ગ્રંથકારશ્રી પૂ.આ.સર્વા છાંદસૂરિમહારાજાએ અને ક વૈવિધ્યસભર છંદોમાં આ કાવ્યની રચના કરેલ છે. એ છંદોના નામો વગેરે જોવા માટે કાવ્યસાહિત્ય વિદ્વાન પં. અમૃતભાઈ પટેલને અમે આપેલ. તેઓએ અમને આ નવીનસંપાદનનું પ્રથમ પ્રૂફ જોઈ આપેલ છે. તે માટે અત્રે તેમનો નામોલ્લેખ કરવા સાથે કૃતજ્ઞતા દાખવું છું.

પ્રાંતે અંતરની એ જ શુભભાવના વ્યક્ત કરું છું કે આવા ઉત્તમ દાનવીર મહાપુરુષો જૈનશાસનમાં થઈ ગયા અને પોતાની ઉચ્ચભૂમિકાસંપન્નતા, વિશિષ્ટમાર્ગાનુસારીકક્ષાના ગુણો વગેરે દ્વારા દાન, પરોપકાર, વિવેકપૂર્વકના અનુકંપાના કાર્યો કરીને અનેકોને આદર્શરૂપ બન્યા. પરમાત્માના જૈનશાસનની પ્રભાવના કરવા પૂર્વક અનેકજીવોને બોધિબીજ, સમ્યક્ત્વ વગેરે પ્રાપ્ત કરાવનારા બન્યા તેમ વર્તમાનમાં પણ લઘુકર્મી ભવ્યજીવો આવા વિશિષ્ટગુણસંપન્ન બની

અનેક સુકૃતોના કાર્યો સ્વજીવનમાં કરીને માર્ગાનુસારીકક્ષા, સમ્યગ્દર્શન, દેશવિરતિ, સર્વવિરતિની પ્રાપ્તિ કરીને આપણા સૌનું અંતિમ ધ્યેય મોક્ષપ્રાપ્તિનું છે તે મુક્તિસુખના ભોક્તા બનીએ એ જ શુભકામના....!!

शिवमस्तु सर्वजगतः

એફ-૨ જેઠાભાઈ પાર્ક, નારાયણનગર રોડ, પાલડી, અમદાવાદ-૭ ચૈત્ર સુદ-૧, વિ.સં. ૨૦૬૫, શુક્રવાર, તા. ૨૭-૩-૨૦૦૯. – સા. ચંદનબાલાશ્રી

विषयानुक्रमणिका

પ્રકાશકીય	9-८
ઉત્તમના ગુણ ગાવતાં ગુણ આવે નિજ અંગ!!	৫-৭০
સંપાદકીય	૧૧-૧૨
वियद्दुप्रभृतिपूर्वपुरुषव्यावर्णनो नाम प्रथमः सर्गः	8-8
भद्रेश्वरपुरव्यावर्णनो नाम द्वितीयः सर्गः	80-83
रत्नाकरवरदानव्यावर्णनो नाम तृतीयः सर्गः	१४-२०
भद्रसुरदर्शनो नाम चतुर्थः सर्गः	२१-२५
पीठदेवनरपतिदर्पदलनो नाम पञ्चमः सर्गः	२६-३१
सकलजनसज्जीवनो नाम षष्टः सर्गः	38-88
त्रिविष्टपप्रापणो नाम सप्तमः सर्गः	५०-५ ६

શ્રીજગડ્ચરિત - સર્ગ ૧ લો

શ્રીજગડૂચરિત - સર્ગ ૨ જો

विषय

49-55

६७-७१

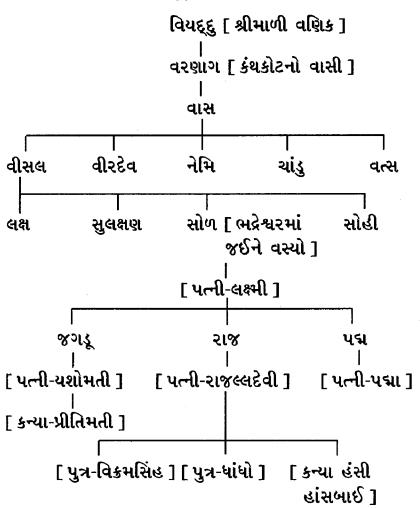
पृष्ठक्रमाङ्काः

શ્રીજગડૂચરિત - સર્ગ ૩ જો	92-96
શ્રીજગડૂચરિત - સર્ગ ૪ થો	¿0-८ પ
શ્રીજગડૂચરિત - સર્ગ પ મો	८६-৫२
શ્રીજગડૂચરિત - સર્ગ ૬ છો	૯૩-૧૧૨
શ્રીજગડૂચરિત - સર્ગ ૭ મો	113-116
[१] परिशिष्टम् - पद्यानामकाराद्यनुक्रमः	११९-१३२
[२] परिशिष्टम् - विशेषनाम्नामकाराद्यनुक्रमः	१३३-१३७
[३] परिशिष्टम् - जगडूसम्बन्धः	१३८-१४५
[૪] પરિશિષ્ટ - જગડૂપ્રબંધસારાંશ	૧૪૨-૧૪૫
[૫] પરિશિષ્ટ - જગડૂશાનાં ગવાતાં કવિત	१४६-१४७

[६] परिशिष्टम् - महाकाव्यस्य व्याख्या

१४८

જગડૂશાની વંશાવલી



दाने माने विवेके सुवचिस सुनये साहसे धाम्नि धैर्ये । दाक्षिण्ये च त्रपायां गुरुजनिवनतौ भावनायां दयायाम् ॥ औचित्ये वा धृतौ वा धरिणधवकुलस्थापनायां धराया-मेक: श्रीसोलजन्मा रचयित जगडूर्मानसं सर्वदािप ॥

— जगडुचरित । सर्ग ६ श्लो० १२१

"દાન, માન, વિવેક, સુવાણી, સુનીતિ, સાહસ, કીર્તિ, ધૈર્ય, સભ્યતા, લજ્જા, ગુરુજન તરફ નમ્રતા, ભાવના, દયા, યોગ્યતા, હિંમત, અને પૃથ્વીમાં રાજાઓના કુળ સ્થાપવામાં, એક જ શ્રીસોળનો પુત્ર (જગડૂ) હમેશાં પોતાનું મન તત્પર રાખે છે." — જગડચરિત ! સર્ગ ૬ શ્લો. ૧૨૧

आचार्यश्रीधनप्रभसूरिविनेय-श्रीसर्वाणन्दसूरिविरचितं श्रीजगडूचरितं महाकाव्यम्

वियद्दुप्रभृतिपूर्वपुरुषव्यावर्णनो नाम प्रथमः सर्गः

[वसन्ततिलकावृत्तम्]

यन्मूर्घ्न पन्नगफणामणिदीपजाग्रज्-ज्योतिस्तमोविजिय विघ्नपतङ्गभेदि । आविष्करोति कृतिनामपवर्गमार्गं, स श्रेयसे भवतु **पार्श्व**जिनाधिनाथः ॥१॥ अज्ञानपङ्किनकख्यतिषङ्गनाशं, शश्वत्प्रसादसिललेन समुज्ज्वलेन । बालस्य मे विरचयातिशयाभिरामे, मातः सरस्वति ! जगज्जनवन्द्यपादे ॥२॥ अर्हन्मतार्णविवलासिवधानिष्ठं, राकाभिधेयशुचिपक्षविराजमानम् । दुष्कर्मतापदलनं किल सूरिचन्द्रं, वन्दामहे **परमदेव**मदारभक्त्या ॥३॥ तीव्रापकारकरणैकहृदोऽपि सर्वे. ते दुर्जना जगित जाग्रत् नित्यमेव । येषां नितान्तभयतः क्वचनापि काव्य-मार्गात् स्खलन्ति कवयो न लसद्विवेकाः ॥४॥ सन्तः पवित्रचरिता दुरिताभिमुक्ता, राजन्ति ते विध्विभाजयिसदगुणौघाः । स्वार्थं विमुच्य सुतरां हि परार्थसार्थ-संसाधनाय दधते निजमानसं ये ॥५॥ स्वर्गापवर्गपदवीसमवाप्तिमेष. कल्पद्भमो न ददते ध्रुवमर्थितोऽपि । धर्म: स्वभावसरलस्तु विवेकभाजां, तां लीलयैव ददतेऽपि गतस्पृहाणाम् ॥६॥ विश्वत्रयीहितकता प्रकटीकृतो यः, श्री**नाभि**भूपतनयेन जिनेश्वरेण । दानादिभेदकलिताय नमोऽस्त तस्मै, धर्माय भूतिधृतिकीर्तिमतिप्रदाय ॥७॥ लक्ष्मीस्तरङ्गतरला पवनप्रकम्प-श्रीवृक्षपत्रनिभमाय्रिहाङ्गभाजाम् । तारुण्यमेव नवशारदसान्ध्यराग-प्रायं स्थिरा सुकृतजा किल कीर्तिरेषा ॥८॥ गङ्गातरङ्गविमलेन यशोभरेण, दानोद्धवेन किल कल्पशतस्थिरेण ।

वियद्दुप्रभृतिपूर्वपुरुषव्यावर्णनो नाम प्रथमः सर्गः

एकस्त्रिलोकमखिलं धवलीचकार, धिकारकृत् कलिरिपो**र्जगडू**र्विवेकी ॥९॥ चेतः प्रसीदतितरां भवतः पवित्रौ, कर्णो जवादिप च गच्छति सर्वदु:खम् । हर्ष: परिस्फरित साधुजनस्य सम्य-गाकर्णितेऽत्र जगडूचिस्ते प्रशस्ते ॥१०॥ सारस्वतस्मरणजाग्रदुदग्रबुद्धि-प्राग्भारभासुरकवीश्वरवर्ण्यमानम् । गीर्वाणवारणरदद्युतिसोदरं न, कः संस्तवीति जगङ्गुणचक्रवालम् ॥११॥ वाचस्पतेरिप धियामवकाशता न, स्तोतुं गुणाञ्जगति यस्य नितान्तपूतान् । कर्तुं हि तस्य जगडूसुधियश्चरित्र-मुत्कण्ठितोऽहमधुना स्मितभूनं कस्य ॥१२॥ विद्यामहोदधिशशाङ्ककलासमाने, मात: सरस्वति ! मुखे वस मे निकामम् । नो चेत् प्रसिद्धजगड्चरितप्रथायां, मन्दादरस्य तु सतो मम ते त्रपैव ॥१३॥ संस्मृत्य वाचममलां स्वगुरोः क्रमाब्ज-द्वन्द्वं च पुण्ययशसः प्रथयामि हन्त । तस्योत्तमं चरितमद्भुतभावभासि, तच्छ्र्यतां सुकृतिभिः कलितप्रमोदैः ॥१४॥

कल्याणवानखिलभूमिभृतां सुमान्यो, मित्र-द्विजाधिपति-धिष्ण्यकृतोरुदीप्ति: । श्रीमालवंश इह मेरुरिवोन्नतोऽस्ति. संसेवितः प्रतिदिनं विबुधैरनेकै: ॥१५॥ मर्यादया परियतो जगतीधराणा-माधारतामुपगतः सुतरां गभीरः । पुंरत्नजातिकलित: सुकृतस्रवन्ती-संयोगभाग्विजयते जलगशिवद् य: ॥१६॥ तस्मिन् बभूव सकलव्यवहारमुख्यो, भास्वद्विवेकविनयादिगुणैकधामा । वियद्गरुत्तमजिनेश्वरधर्ममर्म-विज्ञाननिर्मलमित: कमलाभिराम: ॥१७॥ अश्रान्तभ्वलयभूरितरोरुभारो-द्धारोद्भवश्रमजदुःखमपाकरोति । पातालभर्त्त्ररगीभिरतिप्रमोदाद्-यद्दानकीर्तिरमला परिगीयमाना ॥१८॥ यत्कीर्त्तपूरविमले भुवनत्रयेऽस्मिन्, मन्ये हिमाचलसुता मुदमाससाद । दिग्वाससं श्रितकपालमम् पति मे, नातः परं यदवलोकयितुं परोऽलम् ॥१९॥ श्रीसङ्गभक्तिजिनमन्दिरकूपवापी-सत्रप्रपाप्रमुखपुण्यचयं विधाय । प्रौढप्रतापमवनौ परिवर्त्तमानं. कामं कलेरपि च यो दलयाम्बभूव ॥२०॥

वियद्दुप्रभृतिपूर्वपुरुषव्यावर्णनो नाम प्रथमः सर्गः

सच्वक्रनन्दकतया च महः श्रिया च, शश्वत् परग्रहसुनिग्रहकारणेन । मित्रोपमामयमवाप दुरापकीर्ति-श्चित्रं पुनर्यदवनेर्हरति स्म तापम् ॥२१॥ तस्याङ्गजोऽजनि जनप्रमदैकवार्ता-। धाम श्रियां च वरणाग इति प्रसिद्धः । यत्कीर्तिनव्यशुचिहारयुता निरीक्ष्य, काष्ट्राः प्रिया हि चिकता हृदि वासवाऽऽद्याः ॥२२॥ भोगावती परिजिता त्वमरावती वा-ऽनर्घ्याऽ**लका** किल यया शतशो दधत्या । भोगीश्वरान् विबुधपान् धनदान् स कन्थां, तामध्युवास नगरीमथ मन्मथाभ: ॥२३॥ गौरीपतेरपि शिरः सततं श्रितो यः. शीतद्युतिर्न समवाप कलां द्वितीयाम् । विश्वत्रयीधवलनोद्यतयाऽस्य कीर्त्या, पृष्टिं गतस्तु स बिभर्त्ति कलाकलापम् ॥२४॥ शत्रु अयाभिधगिरावथ रैवताद्रौ, सङ्घाधिपत्यमधिगत्य चकार यात्राम् । य: कल्पवृक्ष इव दीनजनस्य दैन्य-मुद्दामदानकलया दलयाम्बभूव ॥२५॥ तन्नन्दनः सकलसज्जनवर्ण्यमानः. श्रीमज्जिनाधिपतिसेवनकक्षबद्धः ।

वासाभिधः समजनिष्ट विशिष्टबुद्धिः, सत्पात्रपाणिविमलीकृतभूरिवित्त: ॥२६॥ नीचाननाश्रयभवात्मतमोऽपहन्तु, वाग्देवता भगवतीव जगाम सापि । सत्कीर्त्तपूरपरिपूरितदिङ्मुखस्य, यस्याननं रुचिरसत्यगिरा पवित्रम् ॥२७॥ आकर्ण्य पन्नगवधूजनगीयमान-मुद्दामदानविधिजातयशःसमूहम्। यस्यान्वहं बलिरसौ च रसातलस्थ:. सेहे दृढं हि निजबन्धनतापदु:खम् ॥२८॥ श्रीवीसलस्तु (१) नयवानथ वीरदेवो (२), नेमिश्च (३) निर्मलयश:कलितश्च चाण्डू: (४)। श्रीवत्स (५) इत्यनघवैभवभृषितस्य, पञ्चाङ्गजाः शुशुभिरे किल यस्य धन्याः ॥२९॥ कल्पद्वमैरिव सुमेरुगिरिः प्रशस्तैः, साधुर्वतैरिव मुखैरिव वामदेव: । अङ्गैर्महीदयितमन्त्र इव व्यराजद्-यः पञ्चभिः कृतिभिरङ्गभवैरमीभिः ॥३०॥ वर्ण्य: कथं न स कृती किल वीसलाख्यो, यस्य प्रशस्यगुणवर्णनकारणेन ।

१. सहाया: साधनोपाया:, विभागो देशकालयो: । विनिपात-प्रतीकार:, सिद्धि: पञ्चाङ्गमिष्यते ॥१॥

वियद्दुप्रभृतिपूर्वपुरुषव्यावर्णनो नाम प्रथमः सर्गः

धर्ता भुवोऽपि भुजगाधिपतिः स्वकीयाः, कामं शुचीरयममंस्त समस्तजिह्नाः ॥३१॥

[मालिनीवृत्तम्]

कित्युगरिपुभीतो न क्वचित् स्थातुमीशो, विविधगुणनिवासं यं समाश्रित्य मन्ये । अभजत पुनरेष प्रौढिमानं तु धर्मो, न भवति गुरुसङ्गादीप्तियोगो हि कस्य ॥३२॥

[वंशस्थवृत्तम्]

जगत्त्रयीपावनयद्गुणावली-गानैकतानः सुतरां विरञ्चनः । न तं पुनश्चिन्तयितेति तर्कये, सन्ध्याद्वयोपासनबन्धुरं विधिम् ॥३३॥

[दोधकवृत्तम्]

लक्षश्सुलक्षण२सोलक३सोही४नाममनोहरपुत्रचतुष्कः । वीसल एष सुधर्मविशेषं, कं न चकार निरस्तकुबोधः ॥३४॥

[उपजातिवृत्तम्]

अथ प्रपूर्यायुरसौ स्वकीयं, सद्धर्मकर्मप्रथनैकचित: । अनन्यमाहात्म्यभग्रभिग्रमो, जज्ञे सुग्रे भासुरकायकान्ति: ॥३५॥

[शार्दूलविक्रीडितवृत्तम्]

विघ्ना दूरत एव यान्ति निखिलाः सम्पत्तयः सन्ततं, द्योतन्ते परितः स्फुरन्ति विविधाः कल्याणमालास्तथा । सत्कीर्तिः प्रसरीसरीति भवति श्रेयस्करी सन्ततिस्– तेषां ये हृदि चिन्तयन्ति कृतिनस्तं भूमिपीठे सुरम् ॥३६॥ लक्षः शङ्खवलक्षकीर्तिनिकख्याप्तक्षमामण्डलः, शश्चल्रक्षणमुख्यशास्त्रविदुरो लक्षप्रदार्तार्थिनाम् । दूरीभूतकुलक्षणः किल जिनाधीशक्रमाब्जद्वयी-सेवाजाग्रदुदग्रपुण्यनिवहः प्रीतिं न कस्यातनोत् ॥३७॥

[वंशस्थवृत्तम्]

सुलक्षणस्यापि हहा निर्गला, गुणाः सतां जहुरहो मनोधनम् । वृथा प्रतीतिर्जगतीति कारण-स्वभावभाक् कार्यमवेक्ष्यतेऽखिलम् ॥३८॥

[शार्दूलिवक्रीडितवृत्तम्]

नो शम्भुर्वृषभं हिमाचलसुता कण्ठीरवं नो निजं, नो ब्रह्मा किल राजहंसिमथुनं नैरावणं वासवः । दूरे मुञ्जति जातुचित् पुनरिप क्लेशात् तदाप्त्या भृशम्, श्रीसोलस्य यशःश्रिया धवलितेऽप्यस्मिस्त्रिलोकेऽखिले ॥३९॥

[स्वागतावृत्तम्]

चारुरूपकलिता दियतासीत्, श्रीः पवित्रविश्वा किल तस्य । प्रेमवैभववतीव **मुरारे, रुविमणी गिरिसुते**व **हर**स्य ॥४०॥

[शालिनीवृत्तम्]

सोहीनामा वर्ण्यते कैर्न धीरः, सोऽयं गङ्गातोयशुभ्रैर्गुणोघैः । चित्रं चित्रं सर्वदा सज्जनानां, रागाधिक्यं हृत्सु येन व्यधायि ॥४१॥

[शार्दूलविक्रीडितवृत्तम्]

कि चिन्तामणिना किमु द्युतरुणा कि कामगव्या तया, कि वा पूर्णघटेन कि जलिधना कि रोहणक्ष्माभृता। किं वा मेचकचित्रकेण यदसौ सोलस्तु सोमाननो, दृष्टोऽस्माभिरुदारभाग्यकलया दाख्दियसर्वङ्कषः ॥४२॥

[द्रुतविलम्बितवृत्तम्]

सकलयाचकचातकपोषकृन्-निजसुहृत् तरुवर्धनबन्धुरः । खलजवासकदैन्यविधायकः, स शुशुभे भुवि दानघनाघनः ॥४३॥

[स्वागतावृत्तम्]

सप्तत्त्वविदुरः शुचिसप्त-क्षेत्रभावनिहितोत्तमवितः । सप्तदुर्गतिभयेन विमुक्तः, सप्तसप्तिरभवत् स महोभिः ॥४४॥

[उपजातिवृत्तम्]

कर्पूरमन्दारगिरीशगौरै-र्गुणैरनेकै: कलितो नयाद्यै: । महेभ्यमुख्य: किल **सोल**नामा, प्रमोदयामास सतां मनांसि ॥४४॥

इत्याचार्यश्रीधनप्रभगुरुचरणराजीवचञ्चरीकशिष्यश्रीसर्वाणन्दसूरिविरचिते श्रीजगडूचरिते महाकाव्ये वीयहुप्रभृतिपूर्वपुरुषव्यावर्णनो नाम प्रथमः सर्गः ॥१॥

•••

भद्रेश्वरपुरव्यावर्णनो नाम द्वितीयः सर्गः

[उपजातिवृत्तम्]

महापुरन्ध्रीकरदर्पणाभं, महेभ्यलौकै: परिभासमानम् । अस्तीह **भद्रेश्वर**नामधेयं, पुरं वरं **कच्छ**कृतैकशोभम् ॥१॥ यत्र श्रियं त्रात्मिवाहिराजः, पातालमध्यात् परिखामिषेण । आविर्बभ्वोत्तमदुर्गदम्भा-न्निरन्तरं कृण्डलितोरुकाय: ॥२॥ कृतैकराज्यश्रवणेन शल्यं, कलेरभृद्यत्र हृदि प्रकामम् । नक्तं दिवं दैवतमन्दिरेषु, घण्टाखादित्तरमुष्य चासीत् ॥३॥ निसर्गदौर्गत्यनिपीडिताय, जनाय दातुं करुणां दधानः । तटे ततानेव तरङ्गहस्तै रत्नानि रत्नाकर एव यत्र ॥४॥ सुवर्णराशि किल रत्नराशि-मद्रस्थितं वीक्ष्य विणग्जनस्य । यत्रागतां पान्थजन: सुमेरो-रब्धेरमंस्तापि च सारलक्ष्मीम् ॥५॥ महेश्वरस्यैकजयाय काम-श्रकार रूपाणि सहस्रशोऽपि । यत्राद्धताकारविशेषभाजां, दम्भेन रङ्गत्तरुणव्रजानाम् ॥६॥ तथा विधाता विद्धेऽखिलानां, रूपिश्रयं यत्र नितम्बिनीनाम् । यथा सुराणां स्ववध्जनेऽपि, तदीक्षणात् कार्यमवाप रागः ॥७॥ निशास् सौधोपरिसंस्थितानां, मृगीदृशां यत्र च चारुगानम् । आकर्णयन्तं स्वमृगं सुधांशु-र्यानाय कृच्छात् त्वरयाम्बभूव ॥८॥

भद्रेश्वरपुरव्यावर्णनो नाम द्वितीयः सर्गः

यत्रेन्द्रकान्तालय एव युनां, शीतांश्कान्त्या गलितामृताम्बु:[म्बु]। नक्तं निदाघेऽपि रतश्रमोत्थ-तापव्यपोहं रचयाञ्चकार ॥९॥ भोगावती दृष्टभजङ्गनिन्द्याऽमरावती दृश्च्यवनान्विता च। विश्वेकसारा च कुबेरनाथा, नान्योपमां यत्र विभावयामि ॥१०॥ यत्राङ्गनानां वदनेन्द्बिम्ब-लावण्यपीयूषमतीव पीत्वा । महेश्वरेणापि च दग्धमूर्तिः, पुनर्नवत्वं श्रयति स्म कामः ॥११॥ पारापतेभ्यः शचिसौधदेश-मधिष्ठितेभ्यः किल यत्र रात्रौ । चारूणि कामं रतकूजितानि, स्वयं नवोढाः कलयाम्बभूवुः ॥१२॥ माणिक्यहर्म्याविलचङ्गशृङ्गपरिस्फ्ररत्काञ्चनकुम्भदम्भात् । निशास्वनेकार्कविलोकनेन, प्रकाममप्रीयत चक्रवाक: ॥१३॥ लक्ष्मीगिरौ यत्र च निर्विरोधं, क्रीडापरे वीक्ष्य मिथ: सदैव । प्रीतिः परा काप्युदभूद् हृदन्त-रम्भोनिधेश्चाम्बुरुहासनस्य ॥१४॥ क्रीडाशुकान् यत्र महेभ्यसद्म-कपोतपालीं भजतोऽतिनीलान् । नीलोपलज्योतिरदृश्यकाया-नोतुस्तदीयध्वनिना ह्यबोधि ॥१५॥ यत्रोष्मिन:श्वासममुञ्जदीशा-न्तिकेऽपि काचिद् गृहरत्निभत्तौ । सङ्क्रान्तमूर्तिस्तु निजां सपत्नी-माशङ्कमाना सहसाभ्युपेताम् ॥१६॥

[शार्दूलविक्रीडितवृत्तम्]

नानारत्नमयालयद्युतिभरे जम्भारिचापभ्रमं, बिभ्राणोऽगरुधूपधूमनिवहे व्योम्न्यभ्ररूपे सति । अश्रान्तं मधुरे मृदङ्गनिनदेऽप्युज्जृम्भमाणे पुन– र्नृत्यं यत्र वितेनिरेऽपि शिखिन: क्रीडावनस्थायिन: ॥१७॥

[उपजातिवृत्तम्]

भर्तुः परीरम्भसुखामृतेन, हृत्सिञ्च दुःसाध्यवियोगतापम् । विमुञ्च मानं च कृतार्थय त्व-मिदं दुरापं नवयौवनं च ॥१८॥ क्रीडाशुकी काचन धन्यगेहे, विचारयुक्ता सुतरां सखीव । अबूबुधद्यत्र किलेति दीर्घ-मानान्वितां काञ्चन चारुनेत्राम् ॥१९॥ युग्मम् ॥

सौधान्तरागत्य मरुद् गवाक्ष-मार्गेण पुष्पाविलगन्धरम्यः । पस्पर्श वक्षोजयुगं वधूनां, यत्राप्यहो पुण्यमये दिवापि ॥२०॥ मृगीदृशां हृत्सरिस स्मरोऽयं, रितं श्रयन् यत्र चकार केलिम् । तत्प्रौढवक्षोरुहकैतवात्-तत्कुम्भद्वयेनातिमनोहरश्रीः ॥२१॥ प्राणप्रियेणापि हृते करेण, रागेण यत्र स्विनतम्बवस्त्रे । सत्पद्मरागालयभावृताङ्गी, सरोजनेत्रा ह्रियमाप नैव ॥२२॥ वापीषु कूपेषु सरस्सु यत्र, पीयूषपूरं निद्धे पयोधिः । सूर्योऽपि सम्भाव्य सुरव्रजेभ्यः, स्वमन्थनं भीत इव प्रकामम् ॥२३॥

[रथोद्धतावृत्तम्]

देवभक्तिगुरुभक्तिबन्धुरा, बन्धुवर्गपरितोषकारकाः । दम्भलोभमदमत्सरोज्झिता, यत्र पुण्यमतयो जना बभुः ॥२४॥ **घुर्घुरा** जयति यत्र देवता, घोरविघ्ननिकरैकवारिणी । सर्वदातिशयराजिधारिणी, विश्ववाञ्छितविभूतिकारिणी ॥२५॥

[स्वागतावृत्तम्]

उन्नतित्वकलितः किल बिभ्रत्, स्थैर्यमद्रिरिव यत्र जनौघः । राजते स्म च तदद्भुतमेव, यन्नितान्तमयमुज्झितकूटः ॥२६॥

[उपजातिवृत्तम्]

सुपात्रदत्तोज्ज्वलविसराशि-विमुक्तदोषः कृतधर्मपोषः । जनः समग्रोऽपि च यत्र रेजे, सौजन्यधन्यः कलितोरुकीर्तिः ॥२७॥

[वसन्ततिलकावृत्तम्]

कन्थां विमुच्य नगरीमधिकद्भिमातुं, भद्रेश्वरे निवसति स्म पुरे स तत्र । श्रीसोल एष सुकृती स्वकुलेन युक्तः, साधोर्मतिः स्फुरित भूरितरोदयाय ॥२८॥

इत्याचार्यश्रीधनप्रभगुरुचरणराजीवचञ्चरीकशिष्यश्रीसर्वाणन्दसूरिविरचिते श्रीजगडूचरिते महाकाव्ये भद्रेश्वरपुरव्यावर्णनो नाम द्वितीयः सर्गः ॥२॥

 \bullet

रत्नाकरवरदानव्यावर्णनो नाम तृतीयः सर्गः

[अनुष्टुभ्वृत्तम्]

स्वकुलं भूषयामास, विमलै: शीतलैर्गुणै: । तमोपहैरयं व्योम, करैरिव सुधाकर: ॥१॥ तित्प्रया श्रीरसूताथ, जगित प्रथितौजस: । जगडू१राज२पद्मा३ऽऽख्यां-स्तनयान् विनयान्वितान् ॥२॥ त्रिभिर्बभासे भास्वद्भि-स्तनयैस्तत्कुलं शुचि । शिखिभिर्विप्रवेश्मेव, गीतं ग्रामैरिवोत्तमै: ॥३॥ जगडुः कलयामास, भाग्यसौभाग्यबन्ध्रः । जगज्जनमनस्तोष-पोषकं गुणसञ्चयम् ॥४॥ स्वर्गाङ्गनापरीरम्भा-रम्भतोषिणि वप्तरि । जगडूरकरोत् प्रौढकुलभारोद्धृतौ मन: ॥५॥ भ्रातृभ्यां भूषितस्ताभ्यां प्रीतिदाभ्यां धरातले । पुनर्वसुभ्यां युक्तस्य, स श्रियं श्रितवान् विधोः ॥६॥ रम्भातिलोत्तमामेनो-र्वशीरूपविजित्वरीम् । यशोमतीं प्रियां प्राप, जगडूः शीलशालिनीम् ॥७॥ राजल्लदेव्या प्रियया, बिभ्रत्या प्रेमसम्पदम् । गुणान् कृतार्थयामास, राजाख्यः स्वस्थधीनिधिः ॥८॥

रलाकरवरदानव्यावर्णनो नाम तृतीयः सर्गः

बभूव पद्मा पद्मस्य, दियता हितकारिणी । शचीव मरुतां पत्युः कौमुदीवामृतद्युतेः ॥९॥ अतिदानव्यसनिनः, कृतिनः पुण्यशालिनः । न चिन्ता **जगडू**कस्य, धने तुच्छेप्यजायत ॥१०॥ अथान्येद्युः परिसरे, पुरस्यास्य स भाग्यभूः । पशुपालकमद्राक्षी-च्चारयन्तमजा निजा: ॥११॥ स्वयूथमध्यगामेका-मजामपि मनोहराम् । ग्रीवाबद्धमणि दृष्ट्वा, स हृदीति व्यचिन्तयत् ॥१२॥ सर्वश्रीसाधकः कामं, सद्भाग्यावाप्यदर्शनः । मणिर्यद्येष मे गेहे, तदा पूर्णा मनोरथा: ॥१३॥ चिन्तयित्वेति जगडुः, पशुपालस्य किञ्चन । धनं दत्त्वा गृहीत्वाजां, तामगान्निजमन्दिरम् ॥१४॥ अजाकण्ठात् तमाकृष्य, मणि लक्ष्मीविधायिनम् । स्वगृहे पूजयामास प्रच्छत्रं च विचक्षण: ॥१५॥ मणेर्महिम्ना तस्याथ, जगडसदनान्तरे। प्रावर्धताखिला लक्ष्मी-भविनेव सदाशये ॥१६॥ चिन्तामणिरिवात्यर्थ-मर्थिनामभिलाषताम् । जगडू: पूरयामास, दानेनाथ गरीयसा ॥१७॥ क्षीरार्णवतरङ्गाभै-जीगडुकीर्तिसञ्चयै: । सद्दानकर्मजनितै-स्त्रिलोकी धवलीकृता ॥१८॥

स्वप्रियायां यशोमत्यां, पुत्रीं प्रीतिमतीमथ । धृताविव मुदं श्रीमा-ञ्चगडूरुदपादयत् ॥१९॥ वर्धमाना कुलाम्भोज-राजहंसी क्रमेण सा । मनो जहार नो कस्य, गत्या च कलया गिरा ॥२०॥ स तां कन्यामथान्येद्य-र्यशोदेवाय दत्तवान् । तत्पाणिग्रहणादूर्ध्व-मयमाप मृतिं क्षणात् ॥२१॥

अशुभं कुर्वतः स्थाने, शुभस्य प्रतिकूलतः । दैवस्यास्य न केनापि, महिमाऽत्र तिरस्कृतः ॥२२॥

ततः स्वज्ञातिवृद्धाना-मनुमत्यैष धीमताम् । वराय दातुमन्यस्मै, तनयामुपचक्रमे ॥२३॥ वृद्धे कुलाङ्गने दक्षे, केचिद्वैधव्यदूषिते । शृङ्गारं स्फारमाश्रित्य, तमूचतुरिति स्फुटम् ॥२४॥ पुत्रा वैधव्ययुक्ताया, अपि चेद्वरमीक्षसे । तदावयोरिप श्रीमन्-विधेहि वरवीक्षणम् ॥२५॥ तयोरिति वचः श्रुत्वा, प्रतिबोधोचितं शुचि । अवाप हृदये लज्जां, श्रीमालान्वयमण्डनः ॥२६॥ मानयित्वा तयोर्वाचं, यशोमत्याः पतिस्ततः । स पुत्रीश्रेयसेऽकार्षीत्-कूपवाप्यादिकं विधिम् ॥२७॥ पुत्रीवैधव्यदुःखं स, त्यक्त्वा हृदि गभीरधीः । नित्यं विरचयामास, धर्मकर्माण्यनेकशः ॥२८॥

रत्नाकरवरदानव्यावर्णनो नाम तृतीयः सर्गः

दारिद्वयं दलयत्रच्चै:, सर्वेषामपि चार्थिनाम् । स कालं गमयामास, कियन्तं पुत्रवर्जित: ॥२९॥ नानाविधानि पण्यानि, कुर्वाणस्यापि नाऽभवत् । भ्रातृद्वयान्वितस्यापि, तस्य सत्पुत्रसन्तिः ॥३०॥ निशावसानसमये. श्री**सोल**स्यादिमाङ्गज: । सन्तत्यानघया हीन-श्चिन्तयामासिवानिति ॥३१॥ स्तम्भेनेव गृहं नागा-धीशेनेव महीतलम् । नङ्गरेणेव बोहित्थं, कुलं पुत्रेण धार्यते ॥३२॥ धूलिधूसरपुत्राङ्ग-परिष्वङ्गसुखामृतै: । धन्यानां हृदये ताप:, सकलोऽपि विलीयते ॥३३॥ हहा ममापि मद्भात्रो-रनयोर्नयशालिनोः । पवित्रा सन्तितर्गस्ति, यया गोत्रं स्थिरीभवेत् ॥३४॥ इति चिन्ताभरव्यग्रं, प्रत्यग्रप्रेमशालिनी । प्रियं यशोमती प्रोचे. तमतीवविचक्षणा ॥३५॥ किमाधिरस्ति वा व्याधि-स्तव प्राणेश ! सम्प्रति । येनेदं त्वन्मखं याति, दिवसेन्द्रसमानताम् ॥३६॥ अस्ति मत् तव गोप्यं किं, रहस्यं जीवितेश्वर!। येनेदमपि नो दु:खं, मदग्रे कथ्यते त्वया ॥३७॥ अथ प्राणप्रियामुचे, सोऽसामान्यगुणान्विताम् । भद्रे ! सत्पत्रहीनत्वं, परं मे दु:खकारणम् ॥३८॥ ममापि किल मद्भ्रात्रो-रस्ति नो पुत्रसन्ततिः । पतापतं कुलं वीक्ष्य, तेन दूये निरन्तरम् ॥३९॥

श्रुत्वेति वचनं पत्युः, पुनः प्रोचे यशोमती । देवताराधनं कार्यं, त्वया सन्ततिसम्पदे ॥४०॥ साधूदितं त्वया सुभ्रु !, जजल्पेत्यथ सोऽनघः । समुद्राराधनं सम्यक्-करिष्याम्यासुमीहितम् ॥४१॥ रत्नाकरं परित्यज्य, सर्वदैवतसंश्रितम् । आधारं भूभृतामुच्चै:, कः परं सेवते सुधी: ॥४२॥ पुत्रेणैव कुलं यस्माद् धर्मकार्यं धनेन च। तस्मात् तदुभयप्राप्त्यै, सेवे रत्नाकरं प्रिये ! ॥४३॥ यशोमत्यपि सावादी-ददीनवदना पतिम् । सेत्स्यत्यदोऽखिलं कार्यं, यद्यब्ध्याग्धनोद्यम: ॥४४॥ जगडुर्जगदानन्दी, करिंमश्चन शुभे दिने। ययौ वारिनिधेस्तीरे, पवित्रे जलसीकरै: ॥४५॥ ढौकयित्वाथ नैवेद्यं, विविधं भक्तिभासुर: सोऽब्धिमाराधयामास, सप्ताहाशनवर्ज्जित: ॥४६॥ तद्भक्तिव्यक्तसम्प्रीत-मानसः सुस्थितामरः । प्रादुर्बभूव तस्याग्रे, निशीथे भासुरद्युति: ॥४७॥ प्रोत्फुलनयनद्वन्द्वः, स धीमाञ्चगड्जीवात् । प्रणम्य च महाभक्त्या, सुस्थितामरमस्तवीत् ॥४८॥ जयाखिलसुरावास !, जय शतमहीधर । जय श्रीकनकप्रोच्यै-र्जय रत्नाकरप्रभो ! ॥४९॥

१. समुद्राधिष्ठायक देव: ।

त्वत्त एव समासाद्य, जीवनं जलदावली । जगतीं जीवयत्येना-मखिलामपि लीलया ॥५०॥ दर्शनेन तवानेन, त्वदेककृतचेतस: । अद्यैव पातकं सर्वं, प्रक्षीणं मम हेलया ॥५१॥ वंशवृद्धिकरं पुत्रं, धर्मवृद्धिकरीं श्रियम् । देहि मे चेत् प्रसन्नोऽसि, रत्नाकरसुरोत्तम ! ॥५२॥ स देव: प्रोचिवानेनं, कृतिन् ! भावी न ते सुत: । सर्वार्थसाधिका लक्ष्मी-रेका भवतु निश्चला ॥५३॥ पुरियष्यसि यानि त्वं, यानपात्राण्यनेकश: । मद्वरेण न तेषूच्यैः, कश्चिद्विघ्नो भविष्यति ॥५४॥ असाविति वरप्रान्ते, तमाह सुरपुङ्गवम् । यथा मे पुत्रहीनत्वं मद्भात्रोरिप किं तथा ॥५५॥ गिरेति प्रीणयामास, तमथो स्रिक्षतामर: । पुत्रौ पुत्री तव भ्राता, राजाख्य: समवाप्स्यति ॥५६॥ स्वकोशान्तरसाराणि, रत्नानि केतिचित् पुनः । प्रदाय जगडूकाय, तिरोधत्त सुरोत्तम: ॥५७॥ निशाप्रस्थानपटह-ध्वनिडम्बरसोदरम् । अथ स्वरं प्रयत्नेन, चकार चरणायुध: ॥५८॥

[वसन्ततिलकावृत्तम्]

प्रस्वेदिबन्दुनिभनिर्गलदच्छतारा, विस्रस्तमेचकतमोवसना निकामम् ।

१. कुर्कुट: ।

कोकाम्बुजन्मनिवहे विहितापराधा, शीघ्रं ययौ रविभियेव निशापिशाची ॥५९॥

[द्रुतविलम्बितवृत्तम्]

अथ रथाङ्गकलाखसूचित-द्युमणिभर्तृसमागमशङ्किनी । हेरिहरित्प्रससाद तदाधिकं, गलिततामसशोकसमुच्चया ॥६०॥

[मालिनीवृत्तम्]

जलनिधिवरदानप्राप्तहर्षप्रकर्षः, सुहृदयजनजाग्रत्तोषपोषः प्रभाते । कविवरपरिगीतस्फीतकीर्त्तिव्रजोऽसौ, निजसदनमवाप प्राज्यसौभाग्यलक्ष्मीः ॥६१॥

इत्याचार्यश्रीधनप्रभगुरुचरणराजीवनञ्चरीकशिष्यश्रीसर्वाणन्दसूरि-विरचिते श्रीजगडूचरिते महाकाव्ये रत्नाकरवरदानव्यावर्णनो नाम तृतीयः सर्गः ॥३॥

• • •

१. पूर्वा दिक्।

भद्रसुरदर्शनो नाम चतुर्थः सर्गः

[उपजातिवृत्तम्]

पुरन्दरश्रीरिधकं दिदीपे, तिस्मिन् पुरे सोलकुलप्रदीप: । निर्विघ्नमागच्छदुदारपोतो, रत्नाकरोत्कृष्टवरेण शश्वत् ॥१॥ अथोपकेशान्वयसम्भवेन, जयन्तिसिंहेन गुणालयेन । संसेवित: श्रीजगडूरनेक-कार्यैकसंसाधनकोविदेन ॥२॥ अम्भोधिमार्गेण जयन्तिसिंह-स्तत्पोतमेकं बहुवस्तुपूर्णम् । आदाय लाभाय कृतप्रयत्नः, प्रपेदिवानार्द्रपुरं प्रशस्यम् ॥३॥

[इन्द्रवज्रावृत्तम्]

उत्तार्य पोतादिखलं स वस्तु, शस्तोपदाप्रीणितमैन्दिरेश: । कस्यापि गेहं किल भाटकेन, तस्थौ गृहीत्वात्र ततो विशालम् ॥४॥

[उपजातिवृत्तम्]

ग्रावाणमेकं जलधेः स तीरे, विलोकयामास पवित्रचेताः । भृत्यान्निजांस्तद्ग्रहणाय सम्यग्-नियोजयमास निजेच्छया च ॥५॥ अत्रान्तरे स्तम्भपुरीनिवासी, तुरुष्कपोतप्रवराधिकारी । प्रसङ्गतस्तत्र समाययौ च, तं प्रस्तरं प्रस्तुतमालुलोके ॥६॥

१. बंदस्नो राजा।

भृत्यान् नियुक्तानिप तद्ग्रहाय, जयन्तिसंहेन निवार्यमाणान् । निरीक्ष्य दर्पं सुतरां दधानो, वाचं जगादेति स कस्य भृत्य: ॥७॥ ददाति दीनारसहस्रमेक-ममुष्य यो मन्दिरनायकस्य । स एव गृह्णाति दृढाभिमानी, ग्रावाणमेनं जलधेस्तटस्थम् ॥८॥ आकर्ण्य तस्येति वचो जयन्तः, पुनर्बभाषे भवतोक्तमाश् । द्रव्यं प्रादायार्द्रपुराधिपस्य, गृह्णामि पाषाणममुं हठेन ॥९॥ स म्लेच्छपोताधिपतिर्जगाद, द्रव्यं तदेतद्द्विगुणं प्रदाय । कि**लार्द्रभूप**स्य कृतोरुसन्धो, ग्रावाणमादाय भजामि कीर्त्तिम् ॥१०॥ ददाति दीनारकलक्षमेकं, नरेश्वरस्यास्य तु योऽभिमानी । गृह्णातु पाषाणममुं स एव, जयन्तसिंहस्त्वित जल्पति स्म ॥११॥ स स्तम्भतीर्थीयतुरुष्कभृत्यो, भूयो जगादेति वचः सरोषः । द्रव्यं नुपस्य त्वदुदीरितं द्राक्, प्रदाय पाषाणममुं ग्रहीष्ये ॥१२॥ प्रदाय दीनारकलक्षयुग्म-ममुष्य भूपस्य कृतप्रतिज्ञ: । गृह्णामि पाषाणममुं समन्ता-दित्याचचक्षे स जयन्तसिंहः ॥१३॥ स म्लेच्छभृत्यः पुनरप्युवाच, दीनारलक्षत्रितयं त्विदानीम् । ददाति यो मन्दिरभर्तुरेनं, स एव पाषाणमिहाददीत ॥१४॥ तद्वादमाकर्ण्य समागतस्य, नुपस्य तत्र त्वरितं तदानीम् । पणीकृतं द्रव्यचयं प्रदाय, पाषाणमङ्गीकृतवाञ्चयन्तः ॥१५॥ दुष्टग्रहेणाब्द इवाम्बुवर्षं, देशेंण शीतांशुरिव प्रकाशम् । शशाक दातुं द्रविणं तदानीं, न तेन वादेन स सत्प्रमाणम् ॥१६॥

१. अमावास्यया ।

भद्रसुरदर्शनो नाम चतुर्थः सर्गः

पयोदवातेन यथात्मदर्शो, यथा हिमेनाम्बुरुहव्रजोऽपि । जयन्तिसंहेन तथा तुरुष्क-भृत्यः परिम्लानिमवाप बाढम् ॥१७॥ अहो महासाहसवाञ्जयन्तः, स्वनायकख्यातिकृते नृपस्य । अदत्त वित्तं दृषदर्थमेत-दित्यूचिरे तत्र जनाः समग्राः ॥१८॥

[इन्द्रवज्ञावृत्तम्]

प्रत्यायनायात्मविभोर्गृहीत-पाषाणकः सोऽथ जयन्तसिंहः । पोतं तमादाय च वस्तुहीनं, भद्रेश्वरं मन्दिरमाससाद ॥१९॥ श्रीसोलसूनुं प्रणिपत्य सैष, पाषाणमानाय्य तमाशु धीरः । जजल्प चानल्पिधयां निधान-मिति स्फुटं विस्मितसर्वसदः ॥२०॥

[उपजातिवृत्तम्]

त्वत्कीर्त्तरक्षाकृतये त्वदीयं, विनाशितं भूरिधनं मयेदम् । ग्राव्णोऽस्य हेतोः सहसार्द्रपुर्यां, यद्रोचते तत्कुरु मे त्विदानीम् ॥२१॥ जल्पन्तमित्थं परिरभ्य दोभ्यां, विमुक्तहर्षाश्रुजलः प्रकामम् । जगज्जनस्तुत्ययशाः कृतज्ञः सभासमक्षं जगडूस्तमाह ॥२२॥ ममाभिमानोत्तमजीवितव्यं, त्रातं त्वयैवाद्धुतबुद्धिधाम्ना । किलान्यदेशेऽपि करोमि तत्का-मुपक्रियां ते सुकृतान्वितस्य ॥२३॥ वाचं गदित्वेति स सप्रमोद-स्तस्मै दुकूलं करमुद्रिकां च । ददौ तदानीं क्व धियः स्खलन्ति, विवेकतो निर्मलमानसानाम् ॥२४॥

[उपेन्द्रवज्रावृत्तम्]

तदीयवाञ्छाधिकमेव दत्त्वा, धनं ततो मानधनाभिलाषी । जयन्तसिंह स ररक्ष दक्षं, स्वसन्निधावेव यशोमतीश: ॥२५॥

१. दर्पणः ।

[उपजातिवृत्तम्]

ग्रावा निजावासवराङ्गणोर्व्यां, विमोचितस्तेन मनस्विना सः । स्वबन्धुवर्गक्रमपङ्कजानां, जलेन तस्योपिर शुद्धिहेतोः ॥२६॥ भद्रः सुरो भद्रपुराधिनाथो, योगीन्द्ररूपं विरचय्य नव्यम् । भिक्षाकृते श्रीजगङ्कृतिवासा-ङ्गणेऽगमत् तद्गुणहृष्टचित्तः ॥२७॥ राजस्त्रदेवीं ददतीं सुभिक्षां, राजप्रियां तत्र स योगिराजः । ततो जगादेति शुभे गृहेशं, त्वं साम्प्रतं चानय मे पुरस्तात् ॥२८॥ आकारितः श्रीजगङ्कृस्तयासौ, तत्रैत्य तद्ग्रावनिबद्धदृष्टिम् । ननाम योगीन्द्रमुदारबुद्धि-रत्यद्भुताकारधरं तदानीम् ॥२९॥ त्वं निर्विलम्बं मितमित्रदानीं, गृहाण पाषाणममुं गृहान्तः । किलेति योगीन्द्रवचः प्रमाणी-चकार सत्त्वैकिनिधः स धीरः ॥३०॥

[शालिनीवृत्तम्]

ग्राव्णः सन्धौ तीक्ष्णटङ्कप्रहारं, चक्रे योग्यादेशतः सत्वरं सः । भिन्नं चासीत्तत्पुटद्वन्द्वमुच्यै-र्दिव्या रत्नश्रेणिराविर्बभूव ॥३१॥

[उपजातिवृत्तम्]

रत्नान्यमून्यत्र मनोहराणि, न्यवीविशद् भूमिपितिर्दिलीपः। स ग्रावमध्यस्थितताम्रपत्रे, वर्णानिति प्रैक्षत सोलसूनुः ॥३२॥ रत्नानि तानि प्रवरप्रभाणि, प्रदाय तस्मै निजदिव्यरूपम्। प्रदर्श्य तत्सुन्दरसौधमध्यात्-ततस्तिरोधत्त स सत्प्रभावः ॥३३॥

[उपेन्द्रवज्ञावृत्तम्]

जगत्त्रयीविश्रुतकीर्त्तिपूरः, परोपकारैकपरायणोऽसौ । दिने दिने भूरितरं बभार, श्रितोत्तराशोऽर्क इव स्वतेजः ॥३४॥

मन्ये श्रीजगडूर्मनोहरयशः कर्पूरपूरस्तथा, चक्रे सौरभसुन्दरं शुचितरं गौरीपतेर्विग्रहम् । अश्रान्तं पितृकाननप्रविलसद्भस्मप्रसङ्ग्यं नो, रक्तार्द्रद्विपचर्मणे स्पृहयिता भूयो यथा नाप्ययम् ॥३५॥

[वसन्ततिलकावृत्तम्]

बिम्बाधरामृतरसेऽपि विलासिनीनाम्, मन्दादरो दिवि बभूव सुपर्ववर्गः । हाहादिगीतजगडूविलसत्सकीर्त्त-पीयृषपानरसिकः किल सर्वदैव ॥३६॥

इत्याचार्यश्रीधनप्रभगुरुचरणराजीवचञ्चरीकशिष्यश्रीसर्वाणन्दसूरिविरचिते श्रीजगडूचरिते महाकाव्ये भद्रसुरदर्शनो नाम चतुर्थः सर्गः ॥४॥

 \bullet

१. स्वर्गगान्धर्वा: ।

पीठदेवनरपतिदर्पदलनो नाम पञ्चमः सर्गः

[उपजातिवृत्तम्]

इतश्च वैरिक्षितिपालदर्प-घोरान्धकारप्रशमैकभास्वान् । श्री**पीठदेवः** सुतरां प्रशास्ति, **पारा**भिधानं विषयं प्रशस्तम् ॥१॥ प्रत्यर्थिनो यस्य गुरुप्रताप-सन्तप्तगात्रा न सुधांशुधाम्ना । न पस्नवैर्नाम्बुरुहैर्जलार्द्रा-निलेन नो निर्वृतिमापुरेव ॥२॥ स्वसैन्यधूलीपिहितार्किबम्बो, भञ्जन् समग्रं किल कच्छदेशम्। अकाण्डसर्प्पत्प्रलयार्णवश्री-भेद्रेश्वरं प्राप स पीठदेव: ॥३॥ चौलुक्यवंशैकविभूषणेन, श्रीभीमदेवेन नरेश्वरेण। स कारितं भद्रपुरस्य दुर्ग-मपातयत् कातरितारिवर्गः ॥४॥ प्रचण्डदोर्दण्डभवं वितत्य, स्वविक्रमं तत्र समं बलेन । श्रीपीठदेवः प्रययौ स भूपो, भूयः समृद्धं निजपारदेशम् ॥५॥ भद्रेश्वरे तत्र नवीनदुर्गं, निर्मापयन्तं जगडूकमुच्चैः । स पीठदेवोऽपि विदाञ्चकार, कारान्तरन्यस्तर्सपत्नपूगः ॥६॥ तत्प्रेषितः कश्चन तत्र गत्वा, सन्देशहारी किल वावद्कः । तदुर्गनिर्माणकृतोद्यमं त-मिति स्फुटां वाचमुवाच सद्य: ॥७॥

१. कच्छैशान्यां दिशि 'पारकर' इति प्रसिद्धो देशोऽस्ति । २. शत्रुसमूहः ।

श्रीपीठदेवो नृपितर्मदीय-मुखेन वक्तीति भवन्तमुच्चै: ।
शृङ्गद्वयं चेत् खरमूिष्ट भावि, तदा विधातासि च वप्रमत्र ॥८॥
तस्येति वाक्यं स निशम्य धीमाञ्-जजल्प चानल्पमहोभिरामः ।
खरस्य शृङ्गे विरचय्य मूिष्टि, दुर्गं करिष्ये विहितप्रयत्नः ॥९॥
वाग्मी स भूयोऽपि जगाद वाक्यं, द्रव्याभिमानेन गरीयसा त्वम् ।
कृत्वा मदीशेन समं विरोधं, कुलक्षयं किं कुरुषे वृथेव ॥१०॥
कः स्पर्द्धमानोऽतिमहस्विनाऽऽप, साकं क्वचिन् मङ्गलतां धरायाम् ।
पश्य प्रदीपस्य विभां विलोक्य, पतन्यतङ्गो लभते विनाशम् ॥११॥
येनाखिलानां रिपुपार्थिवानां, प्रचण्डदोर्दण्डभृतां क्षणेन ।
हतः प्रतापस्त्रपते प्रभुर्मे, त्वया स सार्द्ध किंत्वार्त्तयोच्चै: ॥१२॥

[उपेन्द्रवज्रावृत्तम्]

विमुञ्च तद्दुर्गविधानहेतोः, प्रयत्नतां मत्प्रभुवाक्यतस्त्वम् । स्वबन्धुवर्गेण विराजमानः, कुरुष्व शश्वत् कमलोपभोगम् ॥१३॥

[उपजातिवृत्तम्]

इति ब्रुवन्तं जगडूरुवाच, दूतं जनाकूतिविधि प्रवीण: । दुर्गं नवीनं किल कारियष्ये, भवत्प्रभोर्भीर्मम नास्ति कापि ॥१४॥ तत: स दूत: पुरुहूतभासा, तिरस्कृतस्तेन नितान्तमेव । गत्वा स्वभर्तु: पुरतो जगाद, दीनाननस्तत्खलु सर्ववृत्तम् ॥१५॥

१. पुरुहूतेन इन्द्रेण तुल्या भाः कान्तिर्यस्य स तेन ।

निजप्रतिज्ञापरिपालनायो-पदां गृहीत्वायमथ प्रशस्ताम् । गत्वाणहिल्ले च पुरे ननाम, नरेश्वरं श्रीलवणप्रसादम् ॥१६॥ नृप: स चौलुक्यकुलैकदीप-स्तमानमन्तं भृशमालिलिङ्ग । न्यवीविशत् स्वस्य समीप एव, वर्गसने दर्शितसत्प्रसादम् ॥१७॥

[उपेन्द्रवज्ञावृत्तम्]

अतो मुखेन्दुद्युतिवर्धमान-समग्रसभ्यप्रमदाम्बुराशिः । नरेश्वरः प्रीणयति स्म वाचा, सुधाकिरा सोलसुतं किलेति ॥१८॥

[उपजातिवृत्तम्]

केच्चित्कुले सकले समस्ति, क्षेमं कृतिन् भद्रपुरे वरे वा।
अस्मिन्नदेशेन विनाप्यकस्मा-त्कृतः किमर्थं भवतागमोऽत्र ॥१९॥
मुमुक्षुचेतः सुसमाधिनेव, धरातलं मेरुमहीभृतेव।
राज्यं त्वयैकेन मम स्थिरं वै, विराजते सद्गुणराजमान!॥२०॥
हृदि प्रमोदं नितरां दधानः, प्रशस्तधीभूमिभृतो निशम्य।
इत्थं गिरं सर्वसभासमक्षं, रत्नाकरावासवरो जगाद॥२१॥
चौलुक्यवंशार्णवपूर्णचन्द्र! त्वत्खड्गधारायमुनाजलौघे।
असूनरीणां निवहो विहाय, दुरापमासादयित द्युभोगम्॥२२॥

[शार्दूलविक्रीडितवृत्तम्]

देव श्रीलवणप्रसाद ! भवतः स्फूर्ज्जत्प्रतापानिले, क्रूगरातिकुलाटवीचयपरिप्लोषेण क्लृप्तोदये । क्षोणीमण्डलवर्त्तिनि स्फुटिमिदं चित्रं महत् सर्वदा, लोक: प्रत्युत भूरितापरिहतो येनैष सञ्जायते ॥२३॥

१. कच्चिदिति कुशलप्रश्ने । २. स्वर्गवैभवम् ।

पीठदेवनरपतिदर्पदलनो नाम पञ्चमः सर्गः

अणोराजनरेन्द्रसम्भव भवत्प्रौढप्रतापारुणं, सर्वत्रोदयशालिनं क्षितितले चास्तेन संवर्जितम् । दर्शं दर्शमतीवकातरहृदो न द्वेषिणः कर्हिचिच्-छत्रं छत्रपलायनैकमतयोप्यङ्घीन् विमुञ्जन्ति ते ॥२४॥

[वैतालीयवृत्तम्]

पृथिवीं त्विय शासित प्रभो, निखिलारातिविघातकारके । कुशलस्य हि का कथोच्यतां, ममगोत्रेऽपि च **भद्रमन्दिरे** ॥२५॥

[उपजातिवृत्तम्]

त्वया समग्रा रिपुभूमिपाला, विनिर्जिता भूरिबलान्वितेन । तथापि चैकस्तव **पीठदेवो,** मन्येत नाज्ञां कलितोरुमन्युः ॥२६॥ लोकप्रमोदाय कृतोदयेन, निरन्तरस्फारतरप्रभेण । स घूकवद्धास्करसन्निभेन, त्वया स संस्पर्द्धत एव देव ! ॥२७॥ चौलुक्यवंशाभरणेन राज्ञा, श्रीभीमदेवेन स कारितं प्राक् । आपातयद् भद्रपुरस्य दुर्गं, सरित्तटं वा सलिलप्रवाहः ॥२८॥

[मालिनीवृत्तम्]

यदि खरशिरसि स्याच्छृङ्गयुग्मं कदाचिद्-विरचयसि तदा त्वं दुर्गमत्राभिरामम् । इति वचनमवादीन् मां प्रति प्रौढदर्प्ण-वगणितपरभूपः पीठदेवस्तरस्वी ॥२९॥ अहमपि निजसन्धापालनाय प्रकामं, क्षितिधव । तव पार्श्वे शीधमभ्यागतोऽस्मि । त्रैगुणितहरिदश्च ! क्षत्रियस्फारवंश-प्रभवभटकुलं मे देहि वासाय तत्र ॥३०॥

[शार्दूलविक्रीडितवृत्तम्]

श्रीचौलुक्यकुलाम्बरद्युतिपतेरादाय तस्मादथो, प्रीताच्छ्रीलवणप्रसादनृपतेरुद्दामसद्विक्रमम् । सर्वक्षित्रयवंशसम्भवकुलश्रेणीसनाथं बलम्, श्रीभद्रेश्वरमाससाद नगरं सोलात्मजः सत्त्ववान् ॥३१॥

भद्रेश्वरे श्रीलवणप्रसाद-भूमीशसैन्येन विराजमानम् । ततस्तमाकर्ण्य च पीठदेवः निजं क्वापि विमुच्य नष्टः ॥३२॥

[उपजातिवृत्तम्]

प्रचक्रमे कारियतुं स दुर्ग-मुग्रजाग्रत्तरबाहुवीर्य: । दुर्गोपरिष्टान्निशि भङ्गकर्त्तु-रसूत्रय**द्धद्रमु**रस्य सद्म ॥३३॥

[शालिनीवृत्तम्]

सर्वं सैन्यं प्राहिणोद् भूमिभर्त्रे, सोऽयं तेजोधिक्कृतारातिजातिः । षड्भिर्मासैस्तत्र जाते च दुर्गे, संरक्ष्यान्यक्षत्रियाणां कुलानि ॥३४॥

[उपजातिवृत्तम्]

दुर्गैककोणे घटयाञ्चकार, खरं स पाषाणमयं सशृङ्गम् । अधःपरिस्थापित**पीठदेव(वं)**-मातृप्रसङ्गेन विराजमानम् ॥३५॥ विभूषयामास खरस्य शृङ्गे, स भूयसा सुन्दरकाञ्चनेन । निजप्रतिज्ञापरिपूरणाय, कुर्वीत मानी हि गुरुप्रयत्नम् ॥३६॥

१. १२-द्वादश अश्व=सूर्य ।

पीठदेवनरपतिदर्पदलनो नाम पञ्चमः सर्गः

स **पीठदेवः** परिमुच्यमानं, न स्थातुमीशः क्वचिदस्य भीत्या । अनेन साकं रचयाञ्चकार, सिन्धं गरीयस्तरिवक्रमेण ॥३७॥ गतस्तदाकारणतस्तदानीं, तत्रैष भूपो गलितोरुतेजाः । अवाप सन्मानविधीन् विधिज्ञात्–तस्मादथो सोलकुलावतंसात् ॥३८॥

[उपेन्द्रवज्ञावृत्तम्]

स्वकारितं रुद्रगिरिप्रकाशं, परिस्फुरत्सत्परिखाभिरामम् । अदीदृशत् तत्र नृपाय दुर्गं, स **पीठदेवा**य च कालवेदी ॥३९॥

[उपजातिवृत्तम्]

सुवर्णशृङ्गद्वयशोभमानं, खरं स्वमात्रा कलितं विलोक्य । दुर्गैककोणे स नितान्तदुःखात्-प्राणानमुञ्चन् मुखवान्तरक्तः ॥४०॥

[स्वागतावृत्तम्]

पीठदेवनृपतेनिधनत्वं, संनिशम्य किल सिन्धुमहीशः । भूरिभीतिकलितो जगडूकं, मानदानविधिना पृणति स्म ॥४१॥

[स्त्रग्धरावृत्तम्]

हेम्नः शृङ्गे सुचङ्गे खरशिरसि समारोप्य यः कारियत्वा, दुर्गं भद्रेश्वरे श्रीलवणनरपतेस्तत्र चानीय मानी । षट्त्रिंशत् क्षत्रवंशप्रभवभटजनश्रेणिमोजोभिरामां, निर्मानं पीठदेवं व्यधित स जगडूरेव सत्यप्रतिज्ञः ॥४२॥

इत्याचार्यश्रीधनप्रभगुरुचरणराजीवचञ्चरीकशिष्यश्रीसर्वाणन्दसूरिविरचिते जगडूचरिते महाकाव्ये पीठदेवनरपतिदर्पदलनो नाम

पञ्चमः सर्गः ॥५॥

१. मानरहितम्।

सकलजनसज्जीवनो नाम षष्टः सर्गः

[अनुष्टुभ्वृत्तम्]

इतश्च पूर्णिमापक्षो-दद्योतकारी महामति: । श्रीमान् परमदेवाख्यः, सूरिर्भाति तपोनिधिः ॥१॥ श्री**शङ्केश्वरपार्श्व**स्या-देशमासाद्य य: कृती । आचाम्लवर्धमानाख्यं, निर्विघ्नं विद्धे तप: ॥२॥ अघोषशतवर्षेषु, द्वयधिकेषु च विक्रमात् । मार्गशीर्षस्य शुक्लायां, पञ्चम्यां श्रवणे च भे ॥३॥ कटपद्राभिधे ग्रामे, देवपालस्य वेश्मनि । आचाम्लतपसश्चक्रे, पारणं यः शुभाशयः ॥४॥ (युग्मम्) प्रबोधं सप्तयक्षाणां, सङ्गविघ्नविधायिनाम् । शङ्खेशपार्श्वभवने, यश्चकार कृपापर: ॥५॥ तस्यैवाराधनं कृत्वा, चारित्रश्रीविभूषित: । राज्ञो **दुर्जनशल्य**स्य, कुष्ठरोगं जहार य: ॥६॥ भूपो दुर्जनशल्योऽपि, यस्यादेशमवाप्य सः । शङ्खेशपार्श्वदेवस्य, समुद्दध्रे च मन्दिरम् ॥७॥

१. अघोषशब्दोऽत्र त्रयोदशसंख्यावाचको ज्ञेयः अतः संवत् १३०२ ।

सकलजनसज्जीवनो नाम षष्टः सर्गः

बिभ्राण: पञ्चसमिती-स्तिस्रो गुप्तीरिप श्रयन् । सप्तदशप्रकारं च, संयमं परिपालयन् ॥८॥

निर्ममः सर्वभव्यानां प्रतिबोधं दिशन् भृशम् ।

सूरि: परमदेव: स, भद्रेश्वरमुपाययौ ॥९॥ (युग्मम्)

स्वपूर्वजगुरोस्तस्य, सूरेर्दुरितघातिनः । जगडुरकरोत् तत्र, प्रवेशमहमद्भुतम् ॥१०॥

तेन विश्राणिते धाम्नि, निर्दोषे सूरिपुङ्गवः । तस्थौ जितान्तराराति-र्महातिशयसंश्रयः ॥११॥

गुरोरमुष्य योगेन, जगडूकस्य चेतसि । धर्मरङ्गो बभूवोच्वै:, सर्वार्थकरणक्षम: ॥१२॥

मयूर इव जीमूतं, स्थाङ्ग इव भास्करम् । चकोर इव शीतांशुं, गुरुं दृष्ट्वा स पिप्रिये ॥१३॥

वाचस्पतिमिवादित्यो, भाग्यतो निजराशिगम् । गुरुमाराधयामास, जगडूः स विवेकवान् ॥१४॥

भूरिकालं स्थितस्तत्र, सूरिस्तदुपरोधतः । प्रकाशयन् सप्ततत्त्वीं, सप्तदुर्गतिघातिनीम् ॥१५॥

भावसारकुलोद्भूता, श्राविका मदनाभिधा । तत्र प्रारभताऽऽचाम्ल-वर्धमानतपः शुभम् ॥१६॥

विना दैवतसान्निध्या-न्मुनीनामपि दुष्करम् । इदं तपो जगादेति, तां श्रीमज्जगडूगुरु: ॥१७॥

१. जीवाजीवाश्रवसंवरनिर्जगबन्धमोक्षलक्षणाम् ।

श्रद्धाना गुरोगाँ न, कुर्वाणा तत् तपः किल । सा साध्वी गमयामास, निर्विघ्नं कतिचिद्दिनान् ॥१८॥ पिबन्तीं कांस्यपात्रेऽम्भः, तां वृत्ते कश्चनासुरः । अधाक्षीज्जागृविज्वाला-विकृत्या तत् तपो द्विषन् ॥१९॥ जगडूमध्यमभ्रातृ-प्रिया राजल्लदेव्यथ । विक्रमसिंह-धान्धाख्यौ, क्रमेण सुषुवे सुतौ ॥२०॥ तेजस्विनां शुभानन्द-कारिणां तौ महामती। मेरुशृङ्गमिवार्केन्दू भूषयामासतुः कुलम् ॥२१॥ पुत्री प्रसूय राजल्ल-देवी हंसी गुणोज्ज्वलाम् । र् गोत्रानन्दकरीं रेजे, मृडानीमिव मेनका ॥२२॥ अथ स्वगुरुवाक्येन, सङ्घयात्रामनोरथम् । चकार जगडूश्चित्ते, जगतीजनतोषकृत् ॥२३॥ लवणप्रसादनुपते-रनन्तरमुदारधी: । श्रीवीरधवलो रेजे, गुर्जरावनिपालक: ॥२४॥ श्रीमान् वीसलदेवाख्य-स्तस्य पट्टे नरेश्वर: । प्रशास्ति पृथिवीमुच्वै:, प्रतापाक्रान्तशात्रव: ॥२५॥ (युग्मम्)

[शार्दूलविक्रीडितवृत्तम्]

दत्से शश्वदकामितान्यिप मुदा त्वं याचकश्रेणये । भूयांस्याभरणान्यहं तव पुरो याञ्चां करोम्यादरात् ॥ यच्छैकाभरणं च मे पतिमयं सद्यः कृपाम्भोनिधे !, यं वक्ति प्रतिपक्षवर्गविनता श्रेणीनिबद्धाञ्जलिः ॥२६॥

१. जागृविरग्निरित्यर्थ: । २. पक्षे गोत्रानन्दकरीं-हिमाचलानन्दकरीं मृडानीं-पार्वर्ती मेनका इव ।

[अनुष्टुभ्वृत्तम्]

तं चौलुक्यकुलोत्तंसं, विशाम्पतिमयं सुधी: । उपदीकृतरत्नौघोऽणहिस्ननगरेऽनमत् ॥२७॥ तस्य प्रसादमासाद्य, प्रमोदोत्फुल्ललोचनः । सङ्घयात्रां चिकीरेष, भद्रेश्वरपुरं ययौ ॥२८॥ महेभ्या जिनतत्त्वज्ञा-स्तमन्वीयः सहस्रशः । तीर्थयात्रोद्यतं शक्रं, सामानिकसुरा इव ॥२९॥ सरि: परमदेवोऽथ, शभलग्ने विनिर्ममे । सङ्घाधिपत्यतिलकं, जगडूकस्य मञ्जलम् ॥३०॥ प्रयाणेऽमुष्य सङ्घस्य, नेदुस्तूर्याण्यनेकश: । सूचयन्तीव धर्मस्य राज्यकालं कर्लि प्रति ॥३१॥ चतुर्विधोऽपि सङ्घोऽथ, भद्रेश्वर-पुरातनात्। निरियाय शुचिर्धर्मो, मुनीश्वरमुखादिव ॥३२॥ राकाचतुर्दशीपक्ष-सम्भूतैर्भूरिसूरिभि:। स सङ्गः शुशुभे गङ्गा-यमुनौघैरिवार्णवः ॥३३॥ स्वकुलस्येव सत्पुत्राः, संयमस्येव साधवः । अथोहः सङ्गशकट-व्रातस्य वृषभा भरम् ॥३४॥ हेषाभिस्तु तुरङ्गाणां, वारणानां किलारवै: । रथानामपि चीत्कारै-र्भुजास्फोटैर्भुजाभृताम् ॥३५॥ नेग्नानां षेट्पदध्वानै-रुल्लैर्वामचक्षुषाम् । सङ्घे चलति तस्याऽभू-च्छब्दाद्वैतमयं जगत् ॥३६॥ (युग्मम्)

१. मल्लानाम् । २. बन्दिजनानां । ३. छप्पय=छप्पा इति काव्यरचना-विशेषध्वनिभि: । ४. कोलाहलै: । ५. नारीणाम् ।

तथाऽऽप द्युनदीतीरे, सङ्गजं पङ्कतां रजः । तथाऽत्र मग्नमकश्चा, रथमृहः कथञ्चन ॥३७॥ पदे पदे सुवर्णादि-दानप्रीणितयाचक: । वस्त्रपात्रादिना साधू-**ञ्जगडूः** प्रत्यलाभयत् ॥३८॥ स्थाने स्थाने ध्वजारोपं, चकार जिनवेश्मस् । जहार जनतादौस्थ्यं, **जगडू**र्जगतीतले ॥३९॥ असङ्ख्यसङ्गलोकेन, समं यात्रां विधाय स:। शत्रुञ्जये रैवतके, प्राप चात्मपुरं वरम् ॥४०॥ प्रासादे वीरनाथस्य, श्रीवीरसूरिकारिते । जात्यस्फाटिककोटीरे, भद्रेश्वरपुरिश्रय: ॥४१॥ स्वर्णकुम्भमतिस्फारं, स्वर्णदण्डं च सोलभूः। परितो जगर्ती गुर्वी, चक्रे वक्रेतराशय: ॥४२॥ (युग्मम्) तत्रैष देवकुलिका-स्तिस्रश्चारासनाश्मिः । स्वपुत्रीश्रेयसे चारु-मष्ट्रापदमचीकरत् ॥४३॥ जिनानां सप्ततिशतं, स तत्रारासनाश्मना । चक्रे स्वभ्रातृपुत्र्याश्च, हंस्याः श्रेयोऽर्थमुच्चकैः ॥४४॥ तथा त्रिखण्डपार्श्वस्य, महातिशयशालिन: । मूर्त्ती सुवर्णपत्रं स, स्वसुताश्रेयसेऽतनोत् ॥४५॥ तडागोद्धृतये खातं कुमारम्लराजयो: । कारयामास जगडू-रुद्ध्रे कर्णवापिकाम् ॥४६॥

१. आरसपाषाणेन ।

समग्रजिनबिम्बाना-मर्चनार्थमचीकरत् ।

सोलात्मजः पुरे तत्र, विशालां पुष्पवाटिकाम् ॥४७॥

परे कपिलकोद्मख्ये. नेमिमाधवमन्दिरे ।

शीर्णे कालवशेनैष, समृद्धे महाशय: ॥४८॥

कुन्नडाख्यपुरे रम्ये, हरिशङ्करमन्दिरे ।

समुद्दधार पुण्यात्मा, जगडूर्जगदत्तिहृत् ॥४९॥

प्रासादमादिनाथस्य, ढङ्कायां पुरि सुन्दरम् ।

नवीनं कारयामास, यशोमत्याः पतिस्ततः ॥५०॥

चतुर्विशतितीर्थेशालयं चारुमरीरचत् ।

प्रासादं वर्द्धमानाख्ये. नगरे स नगोत्तमम् ॥५१॥

मम्माणिकाग्रावमयं, बिम्बं वीरजिनेशितुः ।

तत्र न्यवीविशच्चैष, महोत्सवपुरस्सरम् ॥५२॥

शतवाटीपुरे चैष, द्वापञ्चाशज्जिनालयम् ।

कारयामास नाभेयप्रभोः प्रासादामुत्तमम् ॥५३॥

विमलाचलशुङ्गे स, श्रीनाभेयपवित्रिते ।

सप्तैव देवकुलिका, रचयामासिवाञ्शुभा: ॥५४॥

सुलक्षणपुरासन्ने, ग्रामे देवकुलाभिधे ।

प्रासादं **शान्तिनाथ**स्य, व्यरीरचदसौ कृती ॥५५॥

गुरौ: परमदेवस्य, सूरे: पुण्यमहोदधे: ।

अथ पौषधशालां स, भद्रेश्वरपुरेऽकरोत् ॥५६॥

शङ्खेश्वरजिनाधीश-रूप्यपादद्वयाञ्चितम् । गुर्वर्थं कारयामास, रिरीचैत्यं स सुन्दरम् ॥५७॥ गुरो: पौषधशालायां, विशालायां स धीरधी: । अथ शुल्वमयं पट्टं शयनार्थमचीकरत् ॥५८॥ सूरे: परमदेवस्य, शिष्यं श्रीषेणसंज्ञितम् । स्थापयामास चाचार्य-पदे कृतमहोत्सव: ॥५९॥ मद्वंश्यसन्ततेरेवा-चार्यसंस्थापनामहः । त्वदादेशवशादुच्चैरन्वये तव जायताम् ॥६०॥ धर्माधारस्य तस्येति, वचनं भक्तिपेशलम् । ऊरीचकार सुरीन्द्र-स्त्रिकालज्ञानवानसौ ॥६१॥ (युग्मम्) प्रादुर्बभ्व यत्रास्य, पुरत: स्रिथतामर: । तत्र वारिनिधेस्तीरे, स देवकुलिकां व्यधात् ॥६२॥ मेसीति कारयामास, खीमलीसंज्ञितामसौ। भद्रेश्वरपुरे म्लेच्छ-लक्ष्मीकारणत: खलु ॥६३॥ शतश: कारयामास, ग्रामे ग्रामे पुरे पुरे । सुधास्वादुजला वापी-जीगडूः क्षितिभूषणम् ॥६४॥ चौलुक्यनृपचक्रेण, मुँद्गलान् स निर्गलान् । विजित्य जगित स्वास्थ्यं, व्यतनोदितिविक्रम: ॥६५॥ सूरिः परमदेवोऽथ, सर्वागमविशारदः । एकान्ते जगडूकाय, कथयामासिवानिति ॥६६॥

१. पीतलमयचैत्यम् । २. ताम्रमयं । ३. मस्जीद । ४. मोगलोने ।

सकलजनसज्जीवनो नाम षष्टः सर्गः

द्वीन्द्वग्निचन्द्रवर्षेषु, व्यतीतेष्वथ विक्रमात् । दुर्भिक्षं सर्वदेशेषु, भावि वर्षत्रयावधि ॥६७॥ प्रेष्याखिलेषु देशेषु, विदग्धानात्मपुरुषान् । सर्वेषामि धान्यानां, त्वं तै: कारय संग्रहम् ॥६८॥ क्षीरोदवीचिविमलं, त्वमर्जय यशोभरम् । समग्रजगतीलोक-सञ्जीवननिदानतः ॥६९॥ इत्थं परमदेवस्य, सुरीन्द्रस्य वच: शुचि । पीठदेवनृपार्गत-स्तथेति प्रत्यपद्यत ॥७०॥ अथो समग्रराष्ट्रेषु, प्रेष्य द्रव्याञ्चितान् नरान् । सङ्ग्रहं सर्वधान्यानां, कारयामासिवानयम् ॥७१॥ सूरीन्द्रगदिते तस्मिन्, सम्प्राप्ते समये ततः । जलदा जगतीपीठे, वृष्टि नैव वितेनिरे ॥७२॥ प्रचक्रमे कणान् दात्-मयं सोलतन्भवः । दुर्भिक्षपीड्यमानायै, जनतायै कृपानिधि: ॥७३॥ इतरेष्वपि देशेषु, जनसञ्जीवनोद्यत: । धान्यदानं स्वपुरुषै:, प्रावीवृतदयं तत: ॥७४॥ वर्षद्वये सदुभिक्षे, व्यतीतेऽथ कथञ्चन । कोष्ठागारकणाः सर्वे, प्रक्षीणाः पृथिवीभुजाम् ॥७५॥ दुर्भिक्षस्य तथा कापि, स्फूर्तिगसीद्यथा जनै: । एकस्माद्रम्मतः प्राप्ता-श्रणकाश्च त्रयोदश ॥७६॥

१. सं० १३२१।

श्रीमद्रीसलदेवोऽपि. तदानीं कणवर्जित: । अजूहव**न्नागडे**न, मन्त्रिणा **सोलनन्दन**म् ॥७७॥ व्यवहारिजनश्रेणी-संश्रितोऽथ नरेश्वरम् । दिव्यरत्नोपदापाणिस्-तमानमदयं गुणी ॥७८॥ लक्ष्मीप्रदायिभि: सर्वै-र्लक्षणैर्यक्तविग्रहम् । तमालोक्य महीकान्त:, स्वस्य चेतिस विस्मित: ॥७९॥ अत्रान्तरे महीभर्त्-श्चित्ताकृतविधि तत: । विज्ञाय चारणः कश्चि-दित्यूचेऽद्भुतधीनिधिः ॥८०॥ सोलपुत्र ! भवतुल्यं, पुण्यं नोऽन्यस्य विद्यते । नृवामकुक्षौ कः पश्येत्, कर्बुरान्त्रं प्रविश्य च ॥८१॥ इति तद्वचसा प्रीत-श्लौलुक्यपृथिवीपतिः । व्यवहारिवरं प्रोचे, जगड्कं कथञ्चन ॥८२॥ सप्तात्र कणकोष्ठौकाः, शतानि तव निश्चितम् । श्रुत्वा मया त्वमाहृत:, साम्प्रतं कणकाङ्क्षिणा ॥८३॥ इति राज्ञो वच: श्रुत्वा, स्मित्वासौ सोलसम्भव: । ऊचे नाथ ! न सन्त्यत्र, मम क्वापि कणाः खलु ॥८४॥ मद्वाक्ये यदि सन्देहः, कणकोष्ठेषु तेष्वपि । इष्ट[ष्टि]कान्त:स्थसत्ताम्र-पत्रवर्णान् विलोकय ॥८५॥ इत्युदीर्य महीशाय, जगडुः कणकोष्ठगाः । इष्ट[ष्टि]का ध्रवमानाय्य, भञ्जयामास हेलया ॥८६॥

ताम्रपत्रस्थितान् वर्णान् पार्थिवस्त्वत्यवाचयत् । जगडूः कल्पयामास रङ्कार्थं हि कणानमून् ॥८७॥ जगौ वीसलदेवाय, जगडूरिति पर्षदि । तन्मे पापं म्रियन्ते चे-ज्जना दुर्भिक्षपीडिताः ॥८८॥ ददावष्ट्रसहस्राणि, स तस्मै कणमूटकान् । श्रीमालान्वयकोटीरस्-त्रिधा वीरत्वमाश्रितः ॥८९॥ सोमेश्वरप्रभृतय-स्तत्र सर्वे कवीश्वराः । जगडूकं जगत्स्तुत्यं, वर्णयामासुरुच्चकैः ॥९०॥

[शार्दूलविक्रीडितवृत्तम्]

श्रीश्रीमालकुलोदयक्षितिधरालङ्कारितग्मद्युतिः । प्रस्फूर्जत्किलिकालकालियमदप्रध्वंसदामोदरः ॥ रोदःकन्दरवर्तिकीर्तिनिकरः सद्धर्मवल्लीद्दढ-त्वक्सारो जगडूश्चिरं विजयतां सर्वप्रजापोषणः ॥९१॥ पाताले क्षिपता बर्लि मुरजिता किं साधु चक्रेऽमुना । रुद्रेणापि रतेः पितञ्च दहता का कीर्तिरत्रार्जिता । दुर्भिक्षं क्षितिमण्डलक्षयकरं भिन्दन् भृशं लीलया ॥ स्तुत्यः साम्प्रतमेक एव जगडूरुद्दामदानोद्यतः ॥९२॥

[शिखरिणी]

परं ब्रह्म ब्रह्मा स्मरित परिमुक्तान्यविषय: । प्रकामं श्रीकण्ठ: क्षितिधरसुताश्लेषरिसक: ॥ श्रिय: कृत्वोत्सङ्गे स्विपिति चरणौ विष्णुरुदधौ । समुद्धर्तुं लोकं जगित खलु जागित जगडू: ॥९३॥

१. दानदयायुद्धेषु वीरत्वं प्राप्त इत्यर्थ: । २. कालियनामा सर्पविशेष: ।

[अनुष्टुभ्वृत्तम्]

एकभूभृत् समुद्धर्ता, श्रूयते हि चतुर्भुजः । सर्वभूभृत् समुद्धारी, जगडूर्द्धभुजोऽप्यहो ॥९४॥ शक्रादिकसुरा गौणीं, दधते लोकपालताम् । वस्तुतः सोलतनये, लोकं पालयति स्फुटम् ॥९५॥

[वसन्ततिलका]

त्रातैकपत्रगकुलेन प्रतित्त्रनाथाज्-जीमूतकेतुतनयेन किमस्य साम्यम् । दुर्भिक्षदैत्यवदनादखिलां धरित्रीम्, संरक्षतः सुकृतिनः किल सोलजस्य ॥९६॥

[स्त्रग्धरावृत्तम्]

किं विष्णुः किं विरश्चिः किमुत पशुपितः पावकः किं मरुत् किम्। किं शक्रः किं कुबेरः फणिपितरिप किं किं नैर्ऋतः किं यमः किम्॥ किं कूर्मः किं प्रेचेता वहित भुविममा-मन्तकालेऽतिघोरे। नैवं नैवं न चैवं प्रियसिख ! विजये सोलजस्तां पिपित ॥९७॥

> सा कामगव्यपि निशम्य तवोरुदान-कीर्ति सुमेरुशिखरे द्युवधूप्रगीताम् । अत्यन्तमत्सरवती ददते न दुह्य-माना स्ववाञ्छितफलानि सुख्रजस्य ॥९८॥

१. त्विच सारो यस्य स वंशतुल्य इत्यर्थ: । २. विष्णुपक्षे भूभृच्छब्देन गोवर्धननामा पर्वतो ग्राह्य: । ३. जगडूपक्षे राजशब्दो ग्राह्य: । ४. गरुडात् । ५. वरुण: ।

सकलजनसज्जीवनो नाम षष्टः सर्गः

नष्टेषु दिक्करिषु पेतित्रिणि मुक्तवीर्य्ये । शेषे नितान्तनतशीर्षपरम्परेऽपि ॥ पङ्कान्तरे क्वचन खेलित कूर्मराजे । भूमिं बिभर्ति जगडू: पुनरेक एव ॥९९॥

[वैतालीयवृत्तम्]

भजते जगतीतले तुलां, जगडूकस्य न तस्य कश्चन । सकलं जनमुद्दधार यः, किल दुर्भिक्षयमाननान्तरात् ॥१००॥

[आर्यावृत्तम्]

जगडूरूपेण हरि-र्दुभिक्षमहार्णवाभिभृताम् । द्राग् बिभराम्भूव भूमिं, भूयः सम्भूतकारुण्यः ॥१०१॥

[शार्दूलविक्रीडितम्]

श्रीश्रीमालकुलैकभूषण ! धृते भूमीभरेऽस्मिस्त्वया । धत्तां पन्नगनायको निजवधूराजीपरीरम्भताम् ॥ स्वर्गङ्गासलिलान्तरष्टककुभाऽन्तेऽपि द्विपाः सन्ततम् । कुर्वन्तु प्रमुदान्वितां स्वकरिणीवर्गेण केलि समम् ॥१०२॥

[वंशस्थवृत्तम्]

जगत्त्रयेऽस्मि**ञ्जगडू**यशःश्रिया, व्यचिन्तयन्निर्मिलते हरिर्ह्यदः । मम द्विपं वाजिनमप्यमुञ्च कः, सुरारिरत्राहरदुग्रविक्रमः ॥१०३॥

१. वराहे, तन्नाम्नि विष्णोस्तृतीयावतार इत्यर्थ: । २. तन्नाम्नि विष्णार्द्वितीयावतार इत्यर्थ: ।

गर्वप्रोद्धुरपीठदेवविनतानेत्राञ्जनश्रीहरो ।
हम्मीरप्रतिवीरविक्रमकथासर्वस्वलापोल्बणः ॥
माद्यन्मुद्गलधामचण्डमिहमप्रध्वंसनोष्णद्यतिः ।
श्रीमद्गुर्जरराज्यवर्धनकरः सोलात्मजः स्ताज्जयी ॥१०४॥
कल्पद्रचिन्तामणिकामधेनु-समन्वितरप्यमरेरहारि ।
दौस्थ्यं हि यन्नाखिलभूतलस्य, तल्लीलया श्रीजगडूर्भनित्त ॥१०५॥

[उपजातिवृत्तम्]

अज्ञानवद्भ्यः सुरधेनुरत्न-महीरुहेभ्यो जगदुद्दिधीर्षुः । आदाय दानं निदधे विधाता, वामेतरे श्री**जगडू**कराब्जे ॥१०६॥

[वसन्ततिलकावृत्तम्]

अम्भोरुहेषु सकलेषु सुरस्रवन्त्या, यस्य प्रतापतपनेन विकस्वरेषु । नित्यं विदन्ति न हि सप्तमहर्षयोऽपि, सायन्तनं समयमुत्तमभावभाज: ॥१०७॥

[शार्दूलविक्रीडितवृत्तम्]

न श्लाघ्यः स युधिष्ठिरोऽयमवदद्योऽलीकमेवाहवे । द्रोणाचार्यवधाय निर्मितमितः सत्यप्रतिज्ञोऽपि च ॥ धन्यः सोऽपि न नैषधिनिजवधूर्येनोज्झिता कानने । तत्सत्ये जगदुद्धृताविष चिरं वर्ण्योऽस्तु सोलात्मभूः ॥१०८॥

[अनुष्टुभ्वृत्तम्]

विक्रमादित्यभूपेन, पुरा भूतलमुद्धृतम् । अधुना जगडूकेनो-दिध्ययते च गतांहसा ॥१०९॥

काम्यां कामिप वेत्सि नो यदि कलां सेवां यदि क्ष्मापते-नों वेत्सि व्यवसायतां न यदि वा नो वेत्सि कृष्यादिकम् । भर्तस्तिह् कथं जडाशय ! पुनर्नो वेत्सि विश्वम्भरा-भारोद्धारधुरीणमद्भुतमितं तं चापि सोलात्मजम् ॥११०॥

[आर्यावृत्तम्]

निखिलमपि भुवनमेतद्-दृष्टं दुःसमयदन्दशूकेन । प्रचुरात्रदानसुधया, जगडूरुज्जीवयामास ॥१११॥

[शार्दूलविक्रीडितवृत्तम्]

मान्धाता न पुरूरवा न न शिबिर्गाधिर्न नो हैययो। दौष्यन्तिन भगीरथो न न मनुर्नापि त्रिशङ्कोः सुतः॥ नो कर्णो जनमेजयो न न वसुर्यत् प्राप भूमीतले। तद्धेजे जगडूः पितामहपदं भूमीभुजां पालनात्॥११२॥

[अनुष्टुभ्वृत्तम्]

युगत्रयाधिकाचारो, जगडू भवत् कलौ । दुर्भिक्षेऽखिलभूपाला येन लौकैः सहोद्धृताः ॥११३॥ पातकं पूर्वगङ्गाया, एकं गच्छति धीमताम् । त्वत्तः पश्चिमगङ्गाभा-दाख्चिमपि नश्यति ॥११४॥

१. तन्नामा सूर्यवंशीयराजा । २. तन्नामा चद्रवंशीयराजा । ३. कार्तवीर्यराज: । ४. भरतराज: । ५. हरिश्चन्द्रराज ।

वृष्टिं वारिधरस्य भानु-शिशानारालोकमब्धेस्तथा।
सेवां रोहणभूभृतोद्गमफलानीहेत भूयो जनः॥
दारिद्र्यव्रजदारणं तव धनं सम्प्राप्य भूमीतले।
श्रीमत्सोलकुलैकमण्डन! पुनः कुर्वीत कोऽर्थी स्पृहाम्॥११५॥
स्थेमक्षेमवती सुवैभववती भूरिप्रतिष्ठावती।
सत्सौभाग्यवती भृशं नयवती सद्धर्मलीलावती॥
कीर्तिस्तोमवती महोदयवती नित्यं तथा धीमती।
कामं कान्तिमती सती विजयतां सोलस्य शाखा चिरम्॥११६॥

लीलादारित**पीठदेव**निबिडाहङ्कार ! ते सद्यश:-प्रासादे कलितोन्नतौ चिरतरं लक्ष्म्याः सनाथेऽनघे । भानुः काञ्चनकुम्भिति द्युशिखरी प्रोद्दामरैर्दण्डित । स्व:सिन्धोरपि निर्मलध्वजपटत्यम्बुप्रवाहः स्फुरन् ॥११७॥

[इन्द्रवज्रावृत्तम्]

धन्वन्तरिर्भूवलयेऽवतीर्णो, भूयोऽपि **सोलात्मभुव**च्छलेन । धान्यौषिं सङ्ग्रहवान्निहन्तुं, दुर्भिक्षरोगं जनतार्तिहेतुम् ॥११८॥

[शार्दूलविक्रीडितवृत्तम्]

हे ब्रह्मंस्तव साधु बुद्धिललितं मन्यामहे सर्वदा । श्रीश्रीमालकुले कलङ्कविकले येन त्वया निर्ममे ॥ सोऽयं श्रीजगडूरुदारचिरतो नो चेद्धिरत्रीतलं । दुर्भिक्षव्यसनेन पीडितिमदं कस्मात् स्थिरत्वं श्रयेत् ॥११९॥

सकलजनसज्जीवनो नाम षष्टः सर्गः

[इन्द्रवंशावृत्तम्]

कल्पद्वचिन्तामणिकामधेनवः । श्री**सोलसूनु**त्रितयच्छलाद्भवि ॥ मन्येऽवतेरुस्त्रिदिवाद् द्युसद्मनां । स्वास्थ्यं कथं भावि हि तद्वियोगिनाम् ॥१२०॥

[स्त्रग्धरावृत्तम्]

दाने माने विवेके सुवचिस सुनये साहसे धाम्नि धैर्ये। दाक्षिण्ये च त्रपायां गुरुजनविनतौ भावनायां दयायाम्॥ औचित्ये वा धृतौ वा धरिणधवकुलस्थापनायां धराया-मेक: श्रीसोलजन्मा रचयित जगडूर्मानसं सर्वदापि॥१२१॥

[अनुष्टुभ्वृत्तम्]

इति तै: किविभिर्वण्यं-मानं श्रुत्वा निजं यश: ।
नम्रीचकार वदनं, जगडूस्तत्र लञ्जया ॥१२२॥
भूरिवैभवदानेन, प्रीणियत्वा स तान् कवीन् ।
चौलुक्यभूपमापृच्छ्य, भद्रेश्वरमुपाययौ ॥१२३॥
स द्वादशसहस्त्राणि, प्रददौ कणमूटकान् ।
हम्मीरनामधेयाय, सिन्धुदेशमहीभुजे ॥१२४॥
अष्टादश सहस्राणि, स ददौ कणमूटकान् ।
भूपायावन्तिनाथाय, तदा मदनवर्मणे ॥१२५॥
स ददौ र्गर्जनेशाय, मोजदीनाय सत्वरम् ।
सद्धान्यमूटकानां च, सहस्राण्येकविंशतिम् ॥१२६॥

१. इन्द्रप्रस्थपतये ।

राज्ञे प्रतापिसंहाय, काशीनाथाय सोलभूः । द्वातिंशतं सहस्राणि, प्रददौ कणमूटकान् ॥१२७॥ स्किन्धलाय महीभर्ते, चिक्रिख्यातिभृते तदा । स द्वादशसहस्राणि, प्रददौ कणमूटकान् ॥१२८॥ द्वादशाभ्यधिकं दान-शालाशतमुदारधीः । जगडूः सुकृताधारो, जगज्जीवातुरातनोत् ॥१२९॥ स्वर्णदीनारसंयुक्ता- ह्रिञ्जापिण्डान् स कोटिशः । निशायामर्पयामास, कुलीनाय जनाय च ॥१३०॥ नवनवितसहस्रयुता, नवलक्षा धान्यमूटकानां सः । अष्टादशरैकोटी-र्राथभ्योऽदत्त दुःसमये ॥१३१॥

[आर्यावृत्तम्]

निःसीमदानदाता, हरिकान्ताहृदयहारशृङ्गारः । दुर्भिक्षसित्रपाते, जगडूस्त्रिकटूपमां भेजे ॥१३२॥ पराभवो नलस्यापि, कलिना येन निर्ममे । सोऽप्युच्वैर्जगडूकेन, त्याजितो जगतीतलम् ॥१३३॥

[अनुष्टुभ्वृत्तम्]

स साधर्मिकवात्सल्य-कर्मनिर्मलमानसः । इतरेष्वपि देशेषु, पुरुषैः स्वैरचीकरत् ॥१३४॥

१. तत्र दुःसमये यः कुलीनां याचितुं लज्जते तस्मै जगडूर्गुप्तद्रव्यं ददातीत्यर्थः सूचितः । २. त्रयाणां शुण्ठिपप्लीमरीचानां समाहारिस्रकटु तदुपमां ।

[मन्दाक्रान्तावृत्तम्]

नक्तं नक्तं निहितकनकोदारदीनाररम्यान् । प्रच्छत्रं यः सुचरितिनिधर्मोदकान् कोटिशोऽदात् ॥ लज्जावेशादनुदितिगरे जात्यलोकाय कामं । भूतो भावी भवति कृतिना तेन तुल्यः क्षितौ कः ? ॥१३५॥

[प्रमिताक्षरावृत्तम्]

इति वत्सरितयदुःसमयं, विदलय्य तीव्रतरमप्यवनौ । जगडूः समग्रजनजीवनकृत्-समभूत् प्रभूततरभूतियुतः ॥१३६॥

इत्याचार्यश्रीधनप्रभगुरुचरणराजीवचञ्चरीकशिष्यश्रीसर्वाणन्दसूरिविरचिते जगडूचरिते महाकाव्ये सकलजनसञ्जीवनो नाम षष्ठ सर्ग: ॥६॥

...

त्रिविष्टपप्रापणो नाम सप्तमः सर्गः

[प्रमिताक्षरावृत्तम्]

विरचय्य वृष्टिमथ वारिधरा, जगतीतलेऽपि सकले रुचिराम् । शमयाम्बभूवुरुरुदुःसमय-प्रभवं भयं तनुमतां सपदि ॥१॥ अम्भोधरा नर्तितनीलकण्ठाः, स्वगर्ज्जनच्छद्ममृदङ्गनादाः । सच्चातकव्रातरवच्छलेन, जगुस्तरां श्रीजगडूयशांसि ॥२॥

[उपजातिवृत्तम्]

धाराधरा गर्जनकैतवेन सोलात्मजं प्राहुरिति प्रमोदात् । त्वमेव सञ्जीवनदानशीलो वर्षत्रयं प्रीणयति स्म पृथ्वीम् ॥३॥

[प्रमिताक्षरावृत्तम्]

अतिधान्यवृद्धिकलिता पृथिवी, समजायताम्बुधरवर्षणतः । मुमुदे जनस्तदनु चारुतरं, जगडूयशः प्रतिदिनं प्रवदन् ॥४॥

[द्रुतविलम्बितवृत्तम्]

परमदेवगुरुं त्रिदिवाङ्गना-जनिवलोचनसम्मदकारकम् । समवगत्य ततो जगडूः कृती, स्वहृदि शोकभरं नितरां दधौ ॥५॥

[प्रमिताक्षरावृत्तम्]

विमलाचले स किल रैवतके-ऽखिलसङ्घलोककलितः सुकृती । अगमत् पवित्रितधनप्रकरः, शुचिपात्रदानकलया सततम् ॥६॥ अथ भद्रमन्दिरमुपेत्य कृती, जगडूर्जगत्त्रयविसारियशाः । निजसङ्घलोकगुरुभक्तिविधे-रपुनीत नीतिललितः स्वकुलम् ॥७॥

[स्थोद्धतावृत्तम्]

वीसलक्षितिपतेर्नियोगतो, नागडः शुचिरियाय मन्त्रिराट् । तत्र सोलतनयेन निर्मल-स्नेहवैभववताथ सत्कृत: ॥८॥ भृभूजोऽस्य जलधेस्तटे तरी:, सत्त्रस्त्रमवती समन्तत: । उन्ममज्ज मरुतातिवेगतो, भङ्गमाप च तपात्ययागमे ॥९॥ विंशतिस्तु तुरगा मृता जला-देक एव तुरगः स जीवितः । तीरमाप किल तद्ग्रहोद्यमं, निर्ममे झटिति नागडः सुधी ॥१०॥ भूपमन्त्रिवरमाह **सोलभ**-र्मुच्यतां मम हयेऽभिलाषिता । अन्यवस्तुनि विधीयते मनो, नो कदापि कृतिना त्रपिष्णुना ॥११॥ नागडोऽपि गदति स्म हे कृतिन् ! मत्प्रभोस्तुरग एष निश्चितम् । अन्यथेदमपि चेत् तदा ददे, विंशति हयवरांस्तवाप्यहम् ॥१२॥ एवमस्त्वित निगद्य सोलभू-र्वाजनस्तदनुकण्ठदेशत: । चर्मणा कलितमाददे स्वयं, पत्रमाशु निजनामभूषितम् ॥१३॥ न्यक्कताननमथो तदीक्षणा-दाह नागडमिति प्रसन्नहत् । अब्धिरेष मम कामपि, श्रियं नैव रक्षति वरप्रदः क्वचित् ॥१४॥ नार्थये खलु पणीकृतान् हयान् विंशति द्विजवर ! त्वदग्रत: । आवयोर्गुरुतरा विजृम्भतां, प्रीतिरेव शुचिसौख्यकारिणी ॥१५॥ वीसलक्षितिपधीसखोत्तमः, सोलपुत्रवचनेन चारुणा । प्रीतिमाप नितरां निजाशये, को न हृष्यति विवेकिनां गुणै: ॥१६॥

[वसन्ततिलकावृत्तम्]

श्रीषेणसूरिचरणाम्बुजराजहंस:,सद्दानकीर्तिभरनिर्जितकल्पवृक्षः । चक्रे स्वचेतसि जिनाधिपतिप्रणीत–तत्त्वैकचिन्तनिधयं सुकृती सदैव ॥१७॥

[उपजातिवृत्तम्]

भद्रेश्वरे भद्रजनाग्रतोऽथ, श्रीषेणसूरौ वदित प्रभाते । सम्यक् स्वरूपं च सरीसृपाणां, समागतः कश्चन दुष्टयोगी ॥१८॥

[उपेन्द्रवज्रावृत्तम्]

स मत्सरी नागमतोरुवादं, समं मुनीन्द्रेण चकार तेन । समप्रसभ्येषु विचक्षणेषु, तदा निषण्णेषु, चमत्कृतेषु ॥१९॥

[उपजातिवृत्तम्]

विषोल्बणेन प्रहितेन तेन, केनापि नागेन च दश्यते स्म । कराङ्गुलीपेशलपल्लवाग्रं, श्रीषेणसूरेरमलाशयस्य ॥२०॥ तिस्मन् गते सूरिवरस्तदानीं, जगाद भव्यानिति तीव्रदुःखान् । अहं विशाम्यत्र हि गर्भगेहे, ध्यानं, प्रकर्त्तु विषनाशहेतोः ॥२१॥ सम्मोहिनीं साधियतुं स्वविद्यां, कपालमीहेत ममेष योगी । आकृष्टखड्गैरिह तद्भवद्भि-द्वीरं नियन्त्र्य स्फुटमेव भाव्यम् ॥२२॥ हुङ्कारनादश्रवणान्ममाशु, द्वारं समुद्घाट्य च गर्भधाम्नः । विलोकयध्वं सुकृतैककामा, यूयं च मामम्बुरुहासनस्थम् ॥२३॥ प्रपेदिरे तेऽस्य वचस्तथेति, स गर्भगेहान्तरुपेत्य सद्यः । नियोजयामास मनः स्वकीयं, शुद्धे परब्रह्मणि मुक्तदोषः ॥२४॥

१. सर्प्पाणाम् ।

त्रिविष्टपप्रापणो नाम सप्तमः सर्गः

सद्ध्यानयोगेन निवार्य सूरिर्विषस्य तस्य प्रसरं निजाङ्गे । हुङ्कारनादं रचयाञ्चकार, प्रापु: प्रमोदं च समग्रभव्या: ॥२५॥ कराङ्गलीपल्लवदेशभाजो, विषस्य बिन्दूनथ सूरिराजः। छेदं नेखघ्न्या स्वयमेव कृत्वा, प्रपातयामास पतद्ग्रहान्त: ॥२६॥ विषार्तिमुक्तं स गुरुं प्रणम्य, सूरीश्वरं भक्तिभरेण योगी । गीतं जगौ चारुतरं तदीय-मध्यात्मरूपार्थयतं तदैव ॥२७॥ स योगिनं सूरिरसौ जगाद, कारुण्यपाथोनिधिरित्थमेव । इतो दिनात् सप्तमके दिने ते, पश्यामि मृत्युं भुजगादमुष्मात् ॥२८॥ किन्थापुरे सोऽथ जगाम योगी, तत्रान्ययोगीन्द्रकृतोरुवाद: । अवाप तस्मादुरगाच्च मृत्युं, निवेदिते सूरिवरेण घस्ने ॥२९॥ श्रीषेणसूरेरिति सत्प्रभाव-विभृतिमालोक्य स सोलजन्मा । भृशं चमत्कारभरं दधार, हर्षप्रकर्षं च निजाशयान्त: ॥३०॥ श्रीसङ्घयात्राप्रमुखानि धर्म-कार्याण्यनेकानि तदीयवाक्यात् । स साधयामास चिरं धरित्री-शृङ्गारहारः कलिनाशकारी ॥३१॥ अथ प्रपूर्यायुरयं स्वकीयं, श्रीषेणसुरे: श्रुतधर्मतत्त्व: । जगज्जनोद्धारकर: किल द्यां, ययौ हरेर्लोचनपावनाय ॥३२॥

> [वसन्ततिलकावृत्तम्] वैरोचनोऽद्य सुकृती शिबिरद्य चाद्य, जीमूतकेतुतनयोऽद्य च विक्रमार्कः ।

१. कन्यकोटाख्यपुरे । २. बलिराज: । ३. तन्नामा राजा । ४. जीमूतवाहन: ।

अद्यैव भोजनृपतिश्च जगाम नाक-मस्मिन् गते निधनतामिति लोक ऊचे ॥३३॥

[द्रुतविलम्बितवृत्तम्]

प्रशमिताहितकौशिकसम्मदे, वसुनिरस्तसमस्ततमोभरे । क्षितिरियं जगडूसवितर्यहो, अजिन कालहतेऽपमदा क्षणात् ॥३४॥ उत्तारयामास स गर्जनेशो, मौलिं शिरस्तः क्षितिपोऽर्जुनोऽपि । रुरोद बाढं विदधेऽशनं न, दिनद्वयं सोऽपि च सिन्थुभूपः ॥३५॥

[उपजातिवृत्तम्]

श्रुत्वास्य सम्यक् परलोकवार्तां, तदेति तच्चारुगुणौघहृष्टः । कः कः क्षितीशो न चकार शोकं, क्षोणीतलेऽस्मिन्निखलेऽपि नूनम् ॥३६॥

[शार्दूलविक्रीडितवृत्तम्]

मन्ये मेोहमहीपतिः स्वमनिस प्राप प्रमोदोदयं। जातः प्रौढतरप्रतापविभवः प्रोल्लासकारी केलिः॥ आतङ्कं बिभराम्बभूव सुतरां धर्मस्तु सोलात्मजे। स्वर्गस्त्रीजनचित्तसंमदकृति प्रोच्वैरभाग्याद्भवः॥३७॥

[उपजातिवृत्तम्]

तद्वान्धवौ **राजक-पद्म**संज्ञौ, गुरोर्गिरा शोकभरं विमुच्य । भूयोऽपि सद्धर्मविधौ धुरीणौ, बभूवतुर्भूपतिमाननीयौ ॥३८॥

[शार्दूलविक्रीडितवृत्तम्]

प्रेङ्खच्छारदपार्वणेन्दुकिरणस्तोमावदातस्फुरत्-कीर्तिश्रीभरनिर्मलीकृतभुवौ श्रीसङ्खमुख्याविमौ ।

१. जगडूरेव सविता सूर्यस्तस्मिन् । २. कामदेव: । ३. चतुर्थयुगं ।

त्रिविष्ट्रपप्रापणो नाम सप्तमः सर्गः

ધ્ધ

श्रीषेणाह्वयसूरिराजचरणद्वन्द्वैकसेवापरौ, श्रीमद्वीसलसत्कुलं चिरतरं संशोभयामासतु: ॥३९॥

तेज: सर्वसपत्नदर्पदलनं विश्वम्भरोद्धारकृद्-दानं साहसमप्यनेकसुमनश्चेतोलसद्विस्मयम् ।

बुद्धिः श्रीजिनधर्ममर्मविषया चन्द्रप्रभाभासुरा,

कीर्त्तः श्रीनिलयस्य तस्य जगडूनाम्नः प्रियं किं न किम् ॥४०॥

इत्याचार्य्यश्रीधनप्रभगुरुचरणराजीवचञ्चरीकशिष्यश्रीसर्वाणन्दसूरिविरचिते श्रीजगडुचरिते महाकाव्ये त्रिविष्टप्रापणो नाम सप्तमः सर्गः ॥७॥

શ્રીજગડૂચરિત પરબ્રહ્મને નમસ્કાર સર્ગ ૧ લો.

- જેના મસ્તક ઉપરનું, સર્પની ફેણના મણિરૂપ દીપક જેવું પ્રકાશમાન, અજ્ઞાનરૂપ અંધકારને જીતનારું, અને વિઘ્નરૂપ પતંગિયાને ભેદનારું તેજ પુષ્યવાન્ પુરુષોને મોક્ષમાર્ગ પ્રગટ કરે છે, એવા જિનાધિનાથ પાર્શ્વ (સર્વનું) કલ્યાણ કરો.
- જેમના ચરણ સર્વ મનુષ્યોને પૂજનીય છે, એવાં હે અતિશય મનોહર કાન્તિવાળાં સરસ્વતી મૈયા! હું છું તમારો બાળક, તેના અજ્ઞાનરૂપ કાદવના સમૂહને, તમારા અનુપ્રહરૂપ સ્વચ્છ જળથી હમેશાં (ધોઈને તેનો) નાશ કરો (મન શુદ્ધ કરો).
- ૩. અહિંન્મતરૂપ સમુદ્રનો વિલાસ પ્રતિપાદન કરવામાં નિમગ્ન, અને રાકા (એટલે પૂર્ણિમાના) શુક્લપક્ષના જેવા શોભાયમાન, અને દુષ્કર્મથી થયેલા તાપને ટાળનાર, ધનપ્રભસૂરિ નામના ચંદ્રમાતુલ્ય સર્વોત્તમ દેવને અત્યન્ત ભક્તિભાવથી પ્રણામ કરું છું.
- ૪. સર્વ દુર્જનો અતિ દુઃખ દેવામાં તત્પર છે તો પણ તે જગતમાં

૧. અર્હત્દેવે ચલાવેલો મત, એટલે જૈનમત.

શ્રીજગડૂચરિત

- ભલે નિરંતર જાગતા રહે, (કારણ કે) તેમના અત્યંત ભયથી વિવેકી કવિજનો કાવ્યમાર્ગથી ક્યાંય પણ ચૂકતા નથી.
- પ. જે સત્પુરુષો પવિત્ર ચરિતવાળા છે, પાપરહિત છે, અને જેના સદ્ગુશોનો ભંડાર ચંદ્રકાંતિથી પણ વધારે ઝળકે છે, તે (જગતમાં) વિરાજે છે, કેમકે તેઓ સ્વાર્થનો ત્યાગ કરીને પોતાનું ચિત્ત પરમાર્થ સાધવામાં સારી રીતે લગાડે છે.
- ૬. કલ્પવૃક્ષની પાસે અત્યંત યાચના કરીએ તોપણ તે સ્વર્ગ કે મોક્ષ આપતું નથી પણ સ્વભાવે સરળ ધર્મ તો વિવેકી અને વિરક્ત પુરુષોને (માગ્યા વિના) પણ સ્વર્ગ તથા મોક્ષ સહેજમાં આપે છે.
- ૭. ત્રિલોકના કલ્યાણ કરનાર જૈનમતના પ્રભુ નાભિરાજાના પુત્ર (ઋષભદેવે), દાન ઇત્યાદિ ભેદવાળો, તથા સમૃદ્ધિ, ધૈર્ય, કીર્તિ, અને બુદ્ધિ આપનાર એવો જે ધર્મ પ્રગટ કર્યો છે, તેને મારા નમસ્કાર.
- ૮. આ સંસારમાં દેહધારીઓની લક્ષ્મી તરંગો જેવી ચપળ છે, તેમનું આયુષ્ય પવનથી કંપતા પીપળાના પાન સરખું છે, અને યૌવનાવસ્થા તાજી શરદઋતુના સંધ્યાકાળના રંગ જેવી છે, માત્ર સત્કર્મથી થયેલી કીર્તિ એ જ સ્થિર રહે છે.
- ૯. કળિયુગરૂપી શત્રુનો ધિક્કાર કરનાર, અને વિવેકી, એવા તે એક જ જગડૂએ, ગંગાજીના તરંગ જેવા નિર્મળ, અને સો કલ્પ સુધી સ્થાયી અને દાનથી પ્રાપ્ત કરેલા, યશસમુદાય વડે આખા ત્રિલોકને ઉજ્જવળ કર્યું.
- ૧૦.આ સંસારમાં જગડૂનું સુંદર ચરિત સારી રીતે શ્રવણ કરવાથી સાધુજનનું ચિત્ત અતિ પ્રસન્ન થાય છે, કાન પવિત્ર થાય છે,

સર્ગ ૧ લો પ૯

સર્વ દુઃખનો અતિ વેગથી નાશ થાય છે, અને હર્ષ ઝરે છે.

- ૧૧.સરસ્વતીના સ્મરણથી જાગ્રત થયેલી ઉત્કૃષ્ટ બુદ્ધિના પ્રભાવ વડે શોભતા, કવીશ્વરોથી વર્ણવાતા, અને ઇન્દ્રના હાથી ઐરાવતના દાંત સમાન શ્વેત કાંતિવાળા, જગડૂના ગુણોના સમૂહની કોણ પ્રશંસા ન કરે ?
- ૧૨.જેના અત્યંત પવિત્ર ગુણો ગાવા માટે **બૃહસ્પતિ**ની બુદ્ધિમાં પણ સામર્થ્ય નથી, તે પરોપકારી અને બુદ્ધિમાન્ **જગડૂ**ના ચરિતનો પ્રંથ કરવાને ઉત્કંઠા રાખનાર હું, (સર્વાનંદસૂરિ) આ સમયે કોનું હાસ્યપાત્ર નહીં થાઉં?
- ૧૩.વિદ્યારૂપી મહાસમુદ્રની વૃદ્ધિ કરવામાં ચંદ્રકળાસમાન હે સરસ્વતી માતા! મારા મુખમાં નિરંતર નિવાસ કરો, નહીં તો જગડૂચરિતની કીર્તિ વિષે મને મંદ આદરવાળો જોઈને તમને જ લજ્જા આવશે.
- ૧૪.પુષ્ટ્ય યશવાળા મારા ગુરુની શુદ્ધવાણી તથા ચરણકમળના યુગલનું સ્મરણ કરીને, અદ્ભુત ભાવે કરી શોભતું જગડૂનું ઉત્તમ ચરિત હર્ષથી પ્રસિદ્ધ કરું છું, તે આનંદી પુષ્ટયાત્માઓએ સાંભળવું.
- ૧૫.આ લોકમાં **શ્રીમાળ**વંશ મેરુપર્વતની જેમ ઉચ્ચ છે. જેમ મેરુપર્વત કલ્યાણ કરનારો છે, તેમ જગડૂનો વંશ કલ્યાણ કરનારો છે, તેમ જગડૂનો વંશ કલ્યાણ કરનારો છે, જેમ મેરુ સર્વ પર્વતોને માન્ય છે, તેમજ તે સર્વ રાજાઓને માન્ય છે, જેમ મેરુ સૂર્ય (મિત્ર) અને ચંદ્રમા (દ્વિજાધિપતિ)ના નિવાસથી વિશેષ પ્રકાશે છે, તેમ તે, મિત્ર તથા દ્વિજો (જનોઈધારી)માં શ્રેષ્ઠ બ્રાહ્મણોના નિવાસથી વિશેષ પ્રકાશે છે, જેમ મેરુને પ્રતિદિન અનેક દેવતાઓ સેવે છે (વાસ

- કરે છે), તેમ અનેક વિદ્વજ્જનો તેનું સેવન કર્યા કરે છે.
- ૧૬.વળી એ શ્રીમાળવંશ સમુદ્રની પેરે શોભે છે. જેમ સમુદ્ર મર્યાદાએ, તેમ એ વંશ નીતિએ યુક્ત છે, જેમ સમુદ્ર પર્વતોનો આધાર છે, તેમ એ વંશ રાજાઓનો આધાર છે, જેમ સમુદ્ર ગંભીર છે, તેમ એ વંશ પણ અતિ ગંભીર છે, જેમ સમુદ્રમાં ઉત્તમ રત્નો છે, તેમ એ વંશમાં પુરુષરત્નો છે, જેમ સમુદ્રમાં પુષ્યનદીઓનો સંયોગ છે, તેમ એ વંશમાં પુષ્યસંચયરૂપી નદીઓનો સંયોગ છે.
- ૧૭.એ વંશમાં સર્વ વ્યાપારીઓમાં શ્રેષ્ઠ, વિવેક-વિનયાદિ તેજસ્વી ગુષ્મોનું ધામ, ઉત્તમ જૈનધર્મના મર્મના જ્ઞાનથી શુદ્ધબુદ્ધિવાળો, અને લક્ષ્મીવડે શોભાયમાન, એવો **વીયદુ** નામનો એક પુરુષ થયો.
- ૧૮.જે **વીયદુ**ના દાનથી થયેલી શુદ્ધ કીર્તિ, પાતાળપતિ શેષનાગની સ્ત્રીઓએ અતિ ખુશીથી ગાવાથી, ભૂમંડળની નિરંતર અતિશય ભારી ભાર ઉપાડવાનાં શ્રમથી થયેલી ^૧(શેષનાગની) વેદના દૂર કરે છે.
- ૧૯.જેની કીર્તિના પ્રવાહથી નિર્મળ થયેલા આ ત્રિભુવનમાં, હિમાલયની પુત્રી (પાર્વતી) હર્ષ પામ્યાં કે 'મારા પતિ સદા દિગંબર (નગ્ન) રહે છે અને હાથમાં ખપ્પર ધરે છે તેને હવે પછી કોઈ જોવા સમર્થ નથી,' એમ હું માનું છું. (શિવજી શ્વેતવર્શના છે અને **વીયદુ**ની શ્વેત કીર્તિના ફેલાવાથી પોતે ઢંકાઈ ગયા.)

૧. શેષનાગ ઉપર પૃથ્વીનો ભાર સદા રહેલો છે એવી કથા છે.

સર્ગ ૧ લો ૬૧

૨૦.જે વીયદ્દએ શ્રીસંઘની સેવા, જૈનમંદિરો, કૂવા, વાવો, અન્નસત્રો, પાણીનાં પરબો, આદિ પુષ્યનાં કામો કરી પૃથ્વીપર ચાલતો કળિયુગનો મહાપ્રતાપ સંપૂર્ણ નાબૂદ કરી નાંખ્યો.

- ર૧.તે દુર્લભ કીર્તિવાળો **વીયદુ**, સત્પુરુષની મંડળીને આનંદ આપવાથી અને તેજસંપત્તિથી સર્વદા (पर) શત્રુઓને, (ग्रह) કેદ પકડીને (નિग્રह) શિક્ષા કરવાથી તે સૂર્યની ઉપમાને પામ્યો, (કારણ કે સૂર્ય પણ ચક્કવાક પક્ષીને આનંદ આપે છે, અતિ તેજવાળો છે, અને હમેશ ચંદ્રાદિક પરગ્રહોનો નિગ્રહ કરે છે, અર્થાત્ તે ગ્રહો જયારે સૂર્યની પાસેના રાશિચક્રમાં આવે છે ત્યારે તેઓનો અસ્ત થાય છે.) પરંતુ આશ્ચર્ય છે કે (સૂર્ય જયારે તાપ કરે છે, ત્યારે) એ તો મનુષ્યોનો તાપ હરતો હતો.
- ૨૨.લોકોને આનંદવાર્તાનું ધામ અને શોભાનું સ્થાન એવો **વરણાગ** નામનો તે વિખ્યાત પુત્ર થયો. એ **વરણાગ**ની કીર્તિરૂપ નવીન અને શ્વેત હારવાળી (દશ) દિશાઓરૂપી પ્રિયા જોઈ ઇંદ્રાદિક દેવતાઓ મનમાં ચકિત થયા (કે 'આ અમારી પ્રિયા કે શું' ?)
- ર૩.જે કંથા (કંથકોટ) નગરીએ સેંકડો ભોગીશ્વરો-રાજય અધિપતિને ધારણ કરવાથી (એક ભોગીશ્વર-શેષનાગને ધારણ કરનારી) ભોગાવતીનગરીનો તથા સેંકડો વિદ્વાનોના પોષકને ધારણ કરવાથી (એક દેવાધિપતિ-ઇંદ્રને ધારણ કરનારી) અમરાવતીનગરીનો, તથા સેંકડો દાતારોને ધારણ કરવાથી (એક ધનદ-કુબેરને ધારણ કરનારી) અમૂલ્ય અલકાપુરીનો પરાજય કર્યો છે, તે કંથા નગરીમાં કામદેવના સરખી કાંતિવાળો એ વરણાગ રહેતો હતો.

- ર૪.જે ચંદ્રમા મહાદેવના મસ્તક ઉપર સદા રહ્યો છતાં એકથી અધિક કળા પામ્યો નહીં, તે ત્રણ લોકને ઉજ્જવળ કરવામાં તત્પર એવી વરણાગની કીર્તિથી વૃદ્ધિ પામીને સંપૂર્ણ (સોળ) કળાકલાપ ધારણ કરે છે.
- ૨૫.સંઘનો અધિપતિ થઈ **શેત્રુંજા,** (પાલીતાણાનો ડુંગર), તથા **રેવતાચળ,** (ગિરનાર), માં તેણે યાત્રા કરી, કલ્પવૃક્ષની પેઠે દીનજનોને મોટાં દાન દઈ, તેમની દીનતાનો નાશ કર્યો.
- ર દ.તે વરણાગને, સર્વ સજજનોને વખાણવા યોગ્ય, શ્રીમત્ જૈનમતના અધિપતિ (ઋષભદેવ)ની સેવામાં તત્પર, ઇષ્ટ ઉત્તમ બુદ્ધિવાળો, અને સત્પુરુષોની સેવાથી નિર્મળ ચિત્તવાળો વાસ નામે પુત્ર થયો.
- ર૭.નીચ મનુષ્યોનાં મુખમાં રહેવાથી થયેલા પોતના અજ્ઞાનરૂપી અંધકારને ટાળવા માટે જાણે વાગ્દેવી સરસ્વતીએ, સત્કીર્તિના પૂરથી (સર્વ) દિશાઓનાં મુખ જેણે ભરી મૂક્યાં (શોભાવ્યાં) છે એવા તે વાસના, મનોહર અને સત્યવાણીથી પવિત્ર, મુખમાં આવીને વાસ કર્યો હતો!
- ૨૮.જેનાં મોટાં દાનથી પ્રાપ્ત થયેલ યશ સમુદાયને (પાતાળમાં) નાગ દેવતાઓની સ્ત્રીઓ ગાતી હતી તે પ્રતિદિન સાંભળવાથી રસાતળ નામના પાતાળમાં રહેલો બળિરાજા પોતે (વામનજીને હાથે) બંધાવાથી થયેલા પરિતાપનાં આકરાં દુઃખને સહન કરતો હતો. (અર્થાત્ વાસ જેટલું હું દાન આપી શક્યો નથી, તેથી બંધાયો છું તે યોગ્ય જ છે, એમ પોતાના મનનું સમાધાન કરતો હતો.)
- ૨૯.દોષરહિત વૈભવવડે ભૂષિત એવા તે વાસના પાંચ ભાગ્યશાળી

સર્ગ ૧ લો ૬૩

પુત્રો શોભતા હતા–૧. નીતિવાન શ્રી**વીસલ,** ૨ **વીરદેવ,** ૩. નિર્મળ યશવાળો **નેમિ,** ૪. **ચાંડ્ર,** અને ૫. શ્રી**વત્સ.**

- ૩૦.જેમ (^૧પાંચ) કલ્પવૃક્ષોથી પવિત્ર **મેરુ**પર્વત શોભે છે, જેમ મોટાં પાંચ વ્રતોથી સાધુ શોભે છે, જેમ પાંચ મુખથી **શિવજી** શોભે છે, અને પાંચ નીતિનાં અંગોવડે જેમ રાજા શોભે છે, તેમ આ પાંચ કુશળ પુત્રોવડે **વાસ** શોભતો હતો.
- 3૧.જે **વીસલ**ના પ્રશસ્ત ગુણોનું વર્શન કરવાથી પૃથ્વીનો ધરનાર શેષનાગ પોતાની સર્વ જીહ્વાઓને સર્વથા પવિત્ર માનતો હતો, તે પુણ્યાત્મા **વીસલ** (કવીશ્વરોને) વર્શન કરવા યોગ્ય કેમ નહીં હોય વાર્! (યોગ્ય હતો જ.)
- ૩૨.કલિયુગરૂપી શત્રુથી ભય પામે ધર્મ કોઈ જગ્યાએ રહી શક્યો
- ૧. મન્દાર, પારિજાતક, સન્તાન, કલ્પવૃક્ષ, અને હરિચન્દન.
- अहिंसा, अमृषावाद (જુઠું નહીં બોલવું), अस्तेयम् (ચોરી નહીં કરવી), अदत्तादान (વગર આપેલું લેવું નહીં), અને तपः [અહીં પાંચ મહાવ્રતમાં પાંચમું બ્રહ્મચર્યવ્રત આવે છે. સમ્પા.]
- 3. સંસ્કૃત साધુ (સારા માણસ) ઉપરથી પ્રાકૃતમાં શાહુ, શાહુકાર, શાહ, અને છેલ્લે શા થયો, પણ અત્રે 'બાવા વેરાગી'ના સાધારણ અર્થમાં નથી. [અહીં સાધુ=શ્રમણ-ભિક્ષુ-યતિ એ અર્થ છે. સમ્પા.]
- ४. सहाया: साधुनोपाया विभागो देशकालयो: । विनिपातप्रतीकार: सिद्धिः पञ्चाङ्गमिष्यते ॥ कामन्दकीय नीतिसार मां એ पांच अंगो छे. अर्थ-१. भित्रराक्ष, २. કार्य साधवाना ઉपाय, उ देश ने કाળनी व्यवस्था, ४. आपत्तिनो ઈલाજ, ૫. કાર્યસિદ્ધિ.
- પ. એક જીભે ઘણું વર્ણન થાય નહીં, પરંતુ શેષનાગ પોતાની બે હજાર જીભે સરસ વર્શન કરી શકે.

- નહીં, ત્યારે વિવિધ ગુણનો નિવાસ જે વીસલ તેને આશ્રયે આવી રહેવાથી તે પુનઃ વૃદ્ધિને પામ્યો, એમ હું માનું છું. મોટાની સંગતથી કોણ દીપી નીકળતું નથી ?
- 33.ત્રિલોકને પવિત્ર કરનારી **વીસલ**ની ગુણાવલીને ગાવાના એક જ તાનમાં અતિ નિમગ્ન એવા **બ્રહ્મા** બે કાળની સંધ્યોપાસનાના કઠિન વિધિનું ચિંતવન કરતા નથી, એમ હું તર્ક કર્ફે છું.
- ૩૪.કુબોધ જેણ ત્યાગ કર્યો છે, અને <mark>લક્ષ, સુલક્ષણ, સોલ,</mark> અને **સોહી** નામના જેને ચાર મનોહર પુત્રો છે એવા તે **વીસલે** કયો સારો ધર્મનો પ્રકાર નથી કર્યો ?
- ૩૫.સારા ધર્મ કર્મ કરવામાં એક ચિત્ત, સર્વોત્તમ માહાત્મ્ય વડે શોભતો **વીસલ,** પોતાનું આયુષ્ય પૂરું કર્યા પછી મહાતેજસ્વી કાયાના સ્વરૂપવાળો દેવ થયો.
- ૩૬.પૃથ્વી ઉપર એ દેવ (**વીસલ**)નું પોતાના હૃદયમાં જે પુણ્યશાળી મનુષ્યો ચિંતવન કરે છે, તેઓનાં સઘળાં વિઘ્નો દૂર થાય છે, સંપત્તિ નિરંતર વિકાસ પામે છે, કલ્યાણમાં ઉત્તરોત્તર વધારો થતો જાય છે, સત્કીર્તિ ઘણી પ્રસરે છે, અને કલ્યાણકારી સંતતિ થાય છે.
- 3૭.જેની શંખના જેવી શ્વેતકીર્તિ પૃથ્વીના મંડળ ઉપર પ્રસરી છે એવો સામુદ્રિક આદિ શાસ્ત્રમાં વિદ્વાન, સદા યાચકોને લક્ષ (મુદ્રાનો) દેનાર, કુલક્ષણ રહિત, જિનાધીશનાં બેઉ ચરણારવિંદની સેવાથી જાગેલું છે મહાપુષ્ય જેનું, એવો એ (વીસલનો પ્રથમ પુત્ર) લક્ષ કોની પ્રીતિ વધારે નહીં?
- ૩૮.(દ્વિતીય પુત્ર) સુલક્ષણના પણ અહો ! અપાર ગુણો.

સર્ગ ૧ લો ૬૫

સત્પુરુષોનાં મનરૂપી ધનને હરતા હતા. જગતમાં સકલ કાર્યને કારણનો સ્વભાવ ભોગવનારું ગણવામાં આવે છે, એ માનવું મિથ્યા છે. (અર્થાત્ અહીંઆં તો ગુણો ધનને હરતા હતા, અગર જો ધનનું હરણ કરવું એ સ્વભાવ અવગુણનો છે.)

- ૩૯. (તૃતીય પુત્ર) શ્રીસોળની યશલક્ષ્મી વડે જયારે અખિલ ત્રિલોક ઉજ્જવળ થઈ ગયું, ત્યારે મહાદેવજી પોતાના (વાહન) વૃષભને, પાર્વતીજી પોતાના (વાહન) સિંહને, બ્રહ્મા (પોતાનાં વાહન) રાજહંસની જોડને, ઇંદ્ર ઐરાવત હાથીને ક્યારે પણ છેટે જવા દેતા નથી, એવી બ્હીકથી કે રખેને (તેઓ સઘળા ઉજ્જવળ હોવાથી શ્રીસોળના શ્વેત યશમાં ભળી જઈ) પુનઃ મહાયત્ને જડે.
- ૪૦.જેમ કૃષ્ણની રુક્મિણી, અને મહાદેવની પાર્વતી, તેમ એ શ્રીસોળની મનોહર રૂપવાળી, પ્રેમનો ભંડાર એવી શ્રી (એટલે લક્ષ્મી) નામની પવિત્ર ગુણવાળી શ્રેષ્ઠ સ્ત્રી હતી.
- ૪૧.(ચતુર્થ પુત્ર) ધૈર્યવાન **સોહી**નાં કોણ વખાણ કરતું નથી ? તેણે આશ્ચર્ય પમાડે તેવી રીતે ગંગાના તરંગ જેવા પોતાના શ્વેત ગુણો વડે સજ્જનોનાં હૃદયમાં સદાકાળ અધિક પ્રીતિ પ્રસરાવી છે.
- ૪૨.સર્વ દારિઘ્રનો નાશ કરનાર, અને ચંદ્ર સરખા મુખવાળો જે સોળ તેને અમારા મોટાં ભાગ્યવડે જોયો એટલે હવે ચિંતામણિનું, કલ્પવૃક્ષનું, પ્રસિદ્ધ કામધેનુનું, પૂર્ણઘટનું, સમુદ્રનું, રોહણપર્વતનું, કે મેચકચિત્રકનું શું પ્રયોજન છે ?

અન્નપૂર્બેશ્વરી દેવીની સ્થાપના આગળ મૂકવામાં આવે છે તે પૂર્ણઘટ. તે વાંચ્છિતફળ આપે છે. અમૃત કુંભ (અમીના કુપ્પા)ના જેવો ભાવ છે.

ર. લંકાનો એક પવિત્ર પર્વત.

૩. ઉમદુ રત્ન (!) એવી કાળી બિનગી કે તે, જેના કપાળે હોય તે સામા ધ્રિને પોતાની ઇચ્છાનુસાર વશ કરે, ૪. ઇચ્છિત ફળ આપનારી ચિત્રાવેલ.

- ૪૩.સર્વયાચકરૂપ બપૈયાને પાળનાર, પોતાના મિત્રરૂપ વૃક્ષોને ઉછેરવામાં તત્પર અને દુષ્ટ જનરૂપ જવાસાને દીન કરનાર એવો જે **સોળ** તે પોતાનાં દાનથી ઘટ્ટ મેઘની પેઠે પૃથ્વીનાં શોભતો હતો.
- ૪૪. સેપ્તતત્વને જાણનાર, સાત પવિત્ર ક્ષેત્રોમાં ભાવે કરી ઉત્તમ દ્રવ્યનો ખર્ચનાર, અને સાત નરકના ભયથી રહિત, એવો **સોળ**દેવ મહાતેજથી સૂર્ય સરખો થયો.
- ૪૫.કર્પૂર, મંદારવૃક્ષ, અને કૈલાસપર્વતના સરખા શ્વેત નયઆદિ અનેક ગુણોએ યુક્ત, અને શ્રીમંતમાં મુખ્ય, એવો **સોળ** સત્પુરુષનાં મનને હર્ષ પમાડનાર થયો.

એ રીતે આચાર્ય શ્રીધનપ્રભગુરુના ચરણકમળમાં ભ્રમર સરખા તેમના શ્રીસર્વાનંદસૂરિ નામના શિષ્યે રચેલા શ્રીજગડૂચરિત નામના મહાકાવ્યમાં વીયદુઆદિ પૂર્વપુરુષોના વ્યાવર્ણન નામનો પ્રથમ સર્ગ સમાપ્ત થયો.

\bullet

- જવાસો આઠ મહીના પ્રફુલ્લિત રહે છે, અને ચોમાસામાં સૂકાઈ જાય છે,
 જુઓ દલપત કાવ્યમાંનું પદ, પાનું ૪૩૦મું.
 - ''જવાસા શિદને મરે છે સુકાઈ, ભુંડું શું કીધું વરસાદે ભાઈ,–જવાસા.''
- ૨. પૃથ્વી, જળ, તેજ, વાયુ, આકાશ, અહંકાર, અને મહત્તત્વ.
- 3. ભરતક્ષેત્ર, હિમવંતક્ષેત્ર, હરિવર્ષક્ષેત્ર, વિદેહક્ષેત્ર, રમ્યક્ક્ષેત્ર, હિરણ્યવંત તથા ઐરાવતક્ષેત્ર.
- ૪. રત્નપ્રભા, શર્કરાપ્રભા, વાલુકાપ્રભા, પંકપ્રભા, ધૂમપ્રભા. તમઃપ્રભા, અને તમઃતમપ્રભા, જૈનમત પ્રમાણે સાત નરક.

સર્ગ ૨ જો.

- મોટા પરિવારવાળી સૌભાગ્યવતી સ્ત્રીના હાથમાં આરિસા સરખું, ધનાઢ્ય લોકોથી શોભતું, કચ્છ દેશને શોભાવનારું આ પૃથ્વીમાં ભદ્રેશ્વર નામે ઉત્તમ પુર છે.
- જે નગરમાં લક્ષ્મીની રક્ષા કરવાને જ જાણે શેષનાગ પોતાની કાયાની કુંડલી વાળીને, ખાઈરૂપે પાતાળમાંથી મોટા દુર્ગના બહાને પ્રગટ થયા હતા.
- ૩. એ નગરમાં કૃતયુગનું એકલાનું જ રાજ્ય ચાલે છે, એમ સાંભળવાથી કલિયુગના હૃદયમાં અત્યંત શૂળ પેદા થયું, અને દેવતાઓનાં મંદિરમાં રાત્રદિવસ ઘંટાનાદ થવાથી તેને ઘણી પીડા થતી હતી.
- ૪. જયાં સ્વાભાવિક દરિદ્રતાથી પીડાતા મનુષ્યોને દયાળુ રત્નાકર પોતાના મોજારૂપી હસ્તથી, આપવા માટે રત્નો જાણે ફેલાવ્યા હતા.
- ૫. વળી જયાં વિષક્ (વેપારીઓ)ની દુકાનમાં રહેલા સુવર્ણ તથા રત્નના ઢગલાઓ જોઈ, વટેમાર્ગુઓ, સુમેરુપર્વતની અને સમુદ્રની સારભૂત લક્ષ્મી ત્યાં જ આવી હોય, એમ માનતા હતા.
- **દ. જ્યાં વળી કામદેવ મહાદેવજીને એકલાને** જીતવા સારું

શ્રીજગડૂચરિત

- અદ્ભુત આકૃતિવાળા અહંકારથી મહાલતા (ફાંકડા છેલ છબીલા) તરુણોના હજારો વેષ ધારણ કરતો હતો.
- ૭. જયાં વિધાતાએ બધી યુવતીઓનાં રૂપની કાંતિ એવી બનાવી હતી કે દેવતાઓને પોતાની સ્ત્રીઓ હતી છતાં પણ (તે પુરની) સ્ત્રીઓને જોવાથી અધિક પ્રીતિ થઈ.
- ૮. જે પુરમાં રાત્રીએ મહેલમાં બેઠેલી મૃગનયનીઓનું મધુર ગાયન સાંભળતા પોતાના (વાહન) મૃગને ચંદ્રમા મહા મહેનતે ઉતાવળથી ચલાવી શકતો હતો.
- ૯. જે પુરમાં યુવાન પુરુષોને ચેંદ્રકાન્તમણિથી બનાવેલાં ઘરમાં ચંદ્રમાની કાન્તિથી ઝરેલું અમૃત સરખું જળ, ગરમીના દિવસોએ પણ રાત્રિના, રતિભોગના શ્રમથી થયેલા તાપને દૂર કરતું હતું.
- ૧૦.વળી તે નગરીને કોઈ બીજી નગરીની ઉપમા ઘટે—એમ મને લાગતું નથી, (કારણ કે) ભોગાવતી (પાતાળસુંદરીને લીધે ઉત્તમ, તો છે પણ) દુષ્ટ સર્પોને લીધે નિંદાપાત્ર છે, અમરાવતીમાં (સહસ્રછિદ્રવાળો) ઇન્દ્ર રહે છે, અને અલકાનગરી(માં જો કે પુષ્કળ દ્રવ્ય છે તો પણ તે)નો પતિ કુબેર કોઢવાળો છે.
- ૧૧.જે પુરમાં સ્ત્રીઓનાં મુખરૂપી ચંદ્રબિંબનું લાવણ્યરૂપ અમૃત અતિશય પીને કામદેવ જો કે પોતાનું શરીર મહાદેવજીએ બાળી
- જેમ સૂર્યકાન્તમણિથી સૂર્યનાં કિરણ પડે તો અગ્નિ ઉત્પન્ન થતો મનાય
 છે, તેમ ચંદ્રકાન્તમણિ માટે કહેવાય છે કે તેના ઉપર ચંદ્રનું તેજ પડે તો તે પીગળીને તેમાંથી જળનો પ્રવાહ નીકળે છે.
- શિવ પાર્વતી ચોપટ રમતાં રકઝક થવાથી રીસાઈ ઊઠી ગયાં, અને બન્ને જણાએ ઉગ્ર તપ કરવા માંડ્યું, તેથી પ્રલયાગ્નિ ઉત્પન્ન થયો, અને

- નાખ્યું છે તો પણ ફરી નવીનતાને પામતો હતો.
- ૧૨.જે પુરમાં રાત્રે ઉજ્જવળ મહેલપર બેઠેલાં કબૂતરો પાસેથી નવી પરણેલી સ્ત્રીઓ પોતે (મુગ્ધા નાયકા) તેઓના રતિ સમયના સુંદર ટહુકારા શીખતી હતી.
- ૧૩.માણેકથી જડેલી હવેલીઓની સુંદર ટોચપર ઝળકતા સુવર્ણકલશરૂપી અનેક સૂર્યો રાત્રિને સમયે જોવાથી, ચક્રવાક પક્ષી અત્યંત ખુશ થતું હતું.
- ૧૪.જયાં વળી (સ્વાભાવિક શત્રુ) લક્ષ્મી અને સરસ્વતીને વિરોધ વગર હમેશાં પરસ્પર ક્રીડા કરતાં જોઈને (લક્ષ્મીના પિતા) સમુદ્ર અને (સરસ્વતીના પિતા) બ્રહ્માના હૃદયમાં અવર્ણ્ય આનંદ થતો હતો.
- ૧૫.જયાં ધનાઢ્ય પુરુષોનાં ઘરોની કબૂતરની પાળ (છાજલી) ઉપર બેઠેલા અતિ લીલા, અને જેનાં શરીર નીલમણિના નીલા રંગમાં ભળી જવાથી પરખાતાં નથી, એવાં પાળેલા પોપટોને બિલાડી તેના અવાજથી જ ઓળખી શકતી હતી.
- ૧૬.જયાં કોઈએક સ્ત્રી પોતાના પતિ સમીપે બેઠી છે, તો પણ ઘરની રત્ન જડિત ભીંતમાં પોતાનું પ્રતિબિંબ જોતાં, જાણે તે પોતાની શોક્ય જ તત્કાળ આવી હશે એવો વહેમ કરીને ઉષ્ણ નિઃશ્વાસ મૂકતી હતી.
- ૧૭.જ્યાં નાના પ્રકારનાં રત્નજડિત ઘરોના અતિશય પ્રકાશથી

દેવતાઓ ગભરાયા. ગંગાજીએ સમજાવવાથી પાર્વતી ભીલડીને વેષે શિવજીને છળવા આવ્યાં તે વખતે કામે શિવને બાણ માર્યું, તેથી શિવજી મોહિત થયા, પરંતુ પાર્વતીજીને ઓળખતાં, શિવજીએ ક્રોધવશ થઈ પોતાની ત્રીજા નયનની જ્વાળાથી કામને બાળી ભસ્મ કરી નાંખ્યો. ઇંદ્રધનુષનો આભાસ પડતો હતો, અને અગરચંદનના ધૂપના ધુમાડાના ગોટાનો આકાશમાં મેઘના જેવો ભાસ થતો હતો, અને નિરંતર મધુર મૃદંગના શબ્દો મેઘગર્જના જેવા લાગતા હતા, તેથી ક્રીડાવન (બગીચા) માં રહેનારા મોરો નાચ કરતા હતા.

- ૧૮.'હે સખી, દુઃસાધ્ય વિયોગનાં અગ્નિથી તપેલા તારા હૃદયને પતિના આલિંગનથી થતાં સુખરૂપ અમૃતથી શીતલ કર, માન તજી દે, અને મુશ્કેલીથી મળેલા તારા નૂતન યૌવનને સફળ કર.'
- ૧૯.એ પ્રમાણે તે પુરમાં કોઈએક ભાગ્યશાળીને ઘેર પાળેલી એક પોપટી અતિ વિચારવાળી સખીની પેઠે મોટા માનમાં બેઠેલી સુંદર નેત્રની કોઈએક સ્ત્રીને બોધ કરતી હતી.
- ૨૦.જયાં પુષ્પાવલીના સુગંધથી રમ્ય થયેલો પવન, ગોખને માર્ગે મહેલમાં આવી પુષ્ય દિવસે પણ સ્ત્રીઓનાં સ્તનને સ્પર્શ કરતો હતો.
- ૨૧.જયાં મનો હર કાન્તિવાળો કામદેવ રતિ સહવર્તમાન મૃગાક્ષીઓનાં હૃદયરૂપ તળાવમાં પ્રૌઢ સ્તનરૂપ બે કળશોથી ક્રીડા કરતો હતો.
- ૨૨. જ્યાં પ્રાણપતિએ પ્યારથી કમર ઉપરનું વસ્ત્ર હાથેથી ખેંચી લીધું છે, તો પણ ખરા પદ્મરાગ મણિજડિત ઘરોની કાંતિથી શરીર ઢંકાઈ જવાને લીધે કમલાક્ષીઓ લજ્જા પામતી ન હતી.
- ૨૩.જયાં વાવ, કૂવા, અને તળાવોમાં સમુદ્ર અમૃત નાંખતો હતો, અને સૂર્ય પણ, દેવતાઓનું મંડળ મારું મથન કરશે એમ ધારીને અતિશય ગભરાતો હતો (અર્થાત્ બહુ તાપ પડતો ન હતો).

સર્ગરજો ૭૧

૨૪.જયાં મનુષ્યો, પુષ્યબુદ્ધિવાળા, દેવતાઓની અને ગુરુની ભક્તિમાં તત્પર, બંધુવર્ગને સંતોષ પમાડનારા, અને દંભ, લોભ, મદ, અને મત્સર રહિત જણાતા હતા.

- રપ.જયાં ઘોર વિઘ્નોના સમૂહને એકલી ટાળનારી, સઘળું આપનારી, ઉત્કૃષ્ટ પંક્તિને ધારણ કરનારી, અને જગતને વાંછિત સમૃદ્ધિ આપનારી **ઘુધુંરા** નામની દેવીનો પ્રતાપ (પરતો) વર્તતો હતો.
- ર દ જયાં સર્વ મનુષ્યો પર્વતની પેઠે ઉન્નતિ પામેલા અને સ્થિરતાવાળા શોભતા હતા, પરંતુ માત્ર આશ્ચર્યકારક એટલું જ હતું કે પર્વતને ઘણાં કૂટ (શિખર) હોય છે, પણ એ લોકો અતિશય કૂટ (કૂડ-કપટ) રહિત હતા.
- ૨૭.જ્યાં નીતિથી મેળવેલું દ્રવ્ય સુપાત્રને આપનારા, દોષરહિત, ધર્મનું પોષણ કરનારા, સૌજન્યાદિ ગુજ્ઞોને લીધે પ્રશંસાપાત્ર, અને મોટી કીર્તિવાળા પુરુષો શોભતા હતા.
- ૨૮.કંથા (કંથકોટ) નગરી છોડીને અધિક સંપત્તિ મેળવવા સારું પુષ્યવાન **સોળ** નામે શ્રેષ્ઠી, કુટુંબ સહિત ભદ્રેશ્વર નગરીમાં વસતો હતો, (કારણ કે) સાધુ (સારા આચરણવાળા પુરુષ)ની મતિ અધિક ઉદય થવાને માટે ઝળકી રહે છે.

એ રીતે આચાર્ય શ્રીધનપ્રભસૂરિના ચરણકમળમાં ભ્રમર સરખા તેમના શ્રીસર્વાનંદસૂરિ નામના શિષ્યે રચેલા શ્રીજગડૂચરિત નામના મહાકાવ્યમાં ભદ્રેશ્વરપુરવ્યાવર્ણન નામનો દ્વિતીય સર્ગ સંપૂર્ણ થયો.

- જેમ ચંદ્રમા નિર્મળ, શીતળ, તથા અંધકાર ટાળનારાં કિરણોથી આકાશને શોભાવે છે, તેમ એ (સોળ) નિર્મળ અને શાંત ગુણવડે પોતાના કુળને દીપાવતો હતો.
- ર. તેની **લક્ષ્મી** (નામની) સ્ત્રીએ જગતમાં પ્રસિદ્ધ પરાક્રમવાળા, અને વિનયશીલ જ<mark>ગડૂ, રાજ,</mark> અને **પદ્મ** નામના પુત્રોને જન્મ આપ્યો.
- 3. જેમ બ્રાહ્મણનું ઘર ત્રણ અગ્નિથી શોભે છે, જેમ સંગીત ત્રણ ઉત્તમ ગ્રામથી શોભે છે, તેમ **સોળનું** તે પવિત્ર કુળ (આ) ત્રણ તેજસ્વી પુત્રોવડે શોભતું હતું.
- ૪. ભાગ્ય અન સૌંદર્યનું પાત્ર એવા જગડૂએ, જગજ્ઞનના મનને સંતોષ પમાડે એવા ગુણનો સંચય કર્યો.
- ૫. જયારે પોતાનો પિતા, સ્વર્ગની અપ્સરાઓ સાથે આલિંગન કરવાનો સમય આવ્યો એમ જાણી ખુશ થયો (મૃત્યુ પામ્યો), ત્યારે જગડૂએ પોતાના કુળનો પ્રૌઢભાર ઉચકવાનો નિશ્ચય કર્યો.
- દ. તે જગડૂ પોતાના બે માયાળુ ભાઈઓ વડે શોભતો, બે પુનર્વસુ(તારા) એ યુક્ત ચંદ્રના જેવો પૃથ્વીપર પ્રકાશતો હતો.

૧. ગાર્હપત્ય, આહવનીય, અને દક્ષિણાગ્નિ.

૨. મંદ, મધ્યમ, અને તાર, સપ્ત સ્વરનો સમુદાય તે ગ્રામ.

૭. રંભા, તિલોત્તમા, મેનકા, અને ઊર્વશીનાં રૂપને જીતનારી, અને શીળગુણસંપન્ન (એવી) યશોમતી (નામની) પ્રિયા જગડૂને મળી.

- ૮. અચળબુદ્ધિનો ભંડાર રાજ નામનો (બીજો પુત્ર), પ્રેમની સંપત્તિવાળી રાજલ્લદેવી સ્ત્રીના સમાગમમાં પોતાના ગુલોનો કૃતાર્થ કરતો હતો.
- ૯. જેમ દેવોના પતિ ઇંદ્રની સ્ત્રી ઇંદ્રાણી, અને જેમ ચંદ્રની ચંદ્રિકા, તેમ **પદ્મ**ને હિત કરનાર **પદ્મા** નામની સ્ત્રી હતી.
- ૧૦.અતિશય દાન દેવાનું વ્યસન ધરાવનાર, ગુણવાન, અને પુણ્યશાળી જગડૂને તુચ્છ ધન વાસ્તે ચિંતા થતી જ ન હતી.
- ૧૧.હવે કોઈ એક દિવસે તે ભાગ્યવાન જગડૂએ, એ નગરને પાદરે એક ભરવાડને પોતાની બકરીઓને ચારતો જોયો.
- ૧૨.પોતાનાં ટોળાંની મધ્યમાં આવેલી, અને ડોકમાં મણિ બાંધેલું છે એવી એક સુંદર બકરીને જોઈ, તે હૃદયમાં નીચે પ્રમાણે વિચાર કરવા લાગ્યો.
- ૧૩.''સર્વ લક્ષ્મીને સાધનાર, અને સારું ભાગ્ય હોય તો જ જેનું દર્શન થાય એવું આ મણિ જો મારા ઘરમાં આવે, તો (સર્વ) મનોરથો પૂર્શ થાય."
- ૧૪.એમ વિચાર કરીને જગડૂ, ભરવાડને કંઈક ધન આપી, તે બકરી લઈ, પોતાને ઘેર આવ્યો.
- ૧૫.લક્ષ્મી પેદા કરનાર એ મણિ બકરીની ડોકમાંથી કાઢી લઈ, વિચક્ષણ જગડૂ પોતાના ઘરમાં છાની રીતે તેની પૂજા કરવા લાગ્યો.

શ્રીજગડૂચરિત

- ૧૬.જેમ સદ્હૃદયમાં ભાવના (સારી ધર્મવાસના) વૃદ્ધિ પામે, તેમ તે મણિના પ્રતાપથી જગડૂના ઘરમાં સર્વ તરેહની લક્ષ્મી વધવા લાગી.
- ૧૭.**જગડૂ** મોટાં દાન દઈને અર્થીઓનાં મનોરથ ચિંતામણિની પેઠે અત્યંત પૂરતો હતો.
- ૧૮.શ્રેષ્ઠ દાનકર્મથી થયેલા ક્ષીરસમુદ્રના મોજા સરખા જગડૂની કીર્તિના સમુદાયથી ત્રિલોક ઉજ્જવળ થયું.
- ૧૯.જેમ ધીરતા(રૂપી સ્ત્રી)થી મુદા (હર્ષ)રૂપી કન્યા જન્મે છે, તેમ શ્રીમાન્ જગડૂને પોતાની સ્ત્રી **યશોમતી**થી **પ્રીતિમતી** કન્યાનો જન્મ થયો.
- ૨૦.કુળરૂપ કમળમાં રાજહંસની પેઠે દિનપ્રતિદિન વધતી જતી તે (કન્યા), પોતાની ગતિ (પગની ચાલ) તથા મધુરવાણીથી કોનાં મન હરતી નહોતી ?
- ૨૧.તે કન્યાને તેણે (લગ્નનો સમય આવે) એક સારે દિવસે **યશોદેવ** (નામના પુરુષ)ને પરણાવી, પણ તેનું પાણિગ્રહણ કર્યા પછી તત્કાળ તે મૃત્યુ પામ્યો.
- ૨૨.શુભસ્થાને પ્રતિકૂળ જઈ અશુભ કરનાર એ દૈવનો મહિમા આ જગતમાં કોઈથી પણ ઉલંઘાયો નથી.
- ર૩.ત્યાર પછી સ્વજ્ઞાતિના બુદ્ધિમાન અને વૃદ્ધ પુરુષોની અનુમતિથી પોતાની દીકરી એક બીજા વરને તે આપવા તૈયાર થયો.
- ૨૪.(ત્યારે) બે કુળવાન, વૃદ્ધ, અને ચતુર વિધવાઓ પુષ્કળ શૃંગાર સજીને તેને આ પ્રમાણે સ્પષ્ટ કહેવા લાગી.

૨૫.''જો તું તારી વિધવા પુત્રી માટે વર શોધતો હોય, તો હે શ્રીમન્ ! અમારે વાસ્તે પણ વરની શોધ કરજે.''

- ૨૬.એ **શ્રીમાળ**વંશનો શૃંગાર **જગડૂ,** તે બે સ્ત્રીઓનાં એવાં બોધક અને શુદ્ધ વચન સાંભળીને મનમાં લજ્જા પામ્યો.
- ૨૭.પછી **યશોમતી**નો પતિ **(જગડૂ)** તે બેઉનું વચન માન્ય કરીને, પુત્રીનાં શ્રેય અર્થે કૂવા, સેલો૨ (વાવ), આદિ પુણ્યનાં કાર્યો કરાવવા લાગ્યો.
- ૨૮.તે ગંભીર બુદ્ધિવાળો **(જગડૂ),** પુત્રીના વૈધવ્યનું દુઃખ મનમાંથી દૂર કરી, અનેક પુણ્યનાં કાર્યની હમેશાં (પોતાના મનમાં) ગોઠવણ કરવા લાગ્યો.
- ૨૯.અને તેણે સર્વ અર્થીઓનું દારિદ્રચ સંપૂર્ણ ટાળવામાં કેટલોએક કાળ ગાળ્યો, પણ તેને પુત્ર થયો નહીં.
- ૩૦.જો કે તે અનેક જાતનાં પુષ્ય કરતો હતો, અને તેને બે ભાઈઓ હતા, તો પણ તેને સત્પુત્રની સંતતિ થઈ નહીં.
- ૩૧.(એક સમયે) પાછલી રાતના **સોળ**નો પ્રથમ પુત્ર (જગડૂ), (પાપરહિત) સત્સંતતિ નહીં હોવાથી આ પ્રમાણે ચિંતા કરવા લાગ્યો.
- ૩૨.''જેમ થાંભલાને આધારે ઘર રહે છે, શેષનાગને આધારે પૃથ્વી રહે છે, અને લંગર(નાંગર)ને આધારે વહાણ થોભે છે, તેમ પુત્રને આધારે કુળ રહે છે.''

- ૩૩.''ધૂળથી ખરડાયેલા પુત્રના અંગને આલિંગન કરવાથી થતા સુખરૂપ અમૃતવડે સુભાગી જનોનાં હૃદયનો સઘળો તાપ નાશ પામે છે.''
- ૩૪.''હાય ! મને કે આ મારા બે નીતિમાન ભાઈઓને પણ પવિત્ર સંતતિ નથી કે જેથી વંશ સ્થાયી રહે (પરંપરા ચાલે.)''
- ૩૫.ભર ચિંતામાં વ્યગ્ન થયેલા પોતાના પ્રિય(પતિ)ને, શુદ્ધ પ્રેમવાળી અને અતિ વિચક્ષણ **યશોમતી** આ રીતે કહેવા લાગી.
- ૩૬.''હે પ્રાણનાથ ! હમણા તમને શું આધિ (ચિંતા) છે, અથવા તો શું વ્યાધિ છે ? જેથી આ તમારું મુખ, દિવસના ચંદ્ર સરખું (તેજ રહિત) થતું જાય છે."
- ૩૭.''હે જીવન આધાર! તમારે મારાથી છાની રાખવા લાયક એવી શી ગુહ્ય વાત છે? જેથી મારી આગળ એ દુઃખ તમો નિવેદન કરતા નથી?"
- ૩૮.ત્યારે તે પોતાની અસાધારણ ગુણવાળી પ્રાણપ્રિયાને કહેવા લાગ્યો ''હે ભદ્રે ! મને સત્પુત્ર નથી, એ જ મારા પરમ દુઃખનું કારણ છે."
- ૩૯.''વળી મારા બે સદાચરણી ભાઈઓને પણ ખરેખર પુત્રસંતતિ નથી, તેથી હું મારા કુળની પડતી આવતી જોઈને નિરંતર પીડાઉં છઉં.''
- એવો જ અર્થ શાકુન્તલ નાટકના સાતમા સર્ગમાં છે. धन्यास्तदङ्गरजसा मिलनीभवन्ति ॥ २।. सा. દલપતરામ ખખ્ખર કૃત શાકુન્તલનાટકનું ભાષાંતર, પાનું ૧૭૨.
 - એવા પુત્રતણા મલીન તનથી, માબાપ વસ્ત્રો કરે, પોતાનાં શુભ જે મલીન, જગમાં છે ધન્ય તેને ખરે.

- ૪૦.પતિનું એવું વચન સાંભળીને **યશોમતી** પુનઃ બોલી ''સંતતિ મેળવવાને માટે તમારે દેવતાની આરાધના કરવી જોઈએ.''
- ૪૧.ત્યારે તે પાપ રહિત (જગડૂ) આ પ્રમાણે બોલ્યો, ''હે સુંદર ભ્રમરવાળી ! તેં બરાબર કહ્યું, ઇચ્છિત વસ્તુ મેળવવા માટે સમુદ્રનું આરાધન સારી રીતે કરીશ.''
- ૪૨.''સર્વ દેવતાઓનો આશ્રયભૂત, તથા પૈર્વતોનો મોટો આધાર જે રત્નાકર, તેને છોડીને ક્યો બુદ્ધિમાન પુરુષ બીજા દેવની ઉપાસના કરે ?''
- ૪૩.''હે પ્રિયા ! જે કારણથી પુત્રવડે કુળ રહે છે, અને ધનવડે ધર્મ કાર્ય થાય છે તે જ કારણથી પુત્ર અને ધન એ બન્નેની પ્રાપ્તિ માટે હું સમુદ્રને સેવીશ.''
- ૪૪.પ્રફુલ્લિત વદનવાળી **યશોમતી** પણ પોતાના પતિને કહેવા લાગી ''જો તમે સમુદ્રની આરાધનામાં તત્પર થશો તો એ સર્વકાર્ય સિદ્ધ થશે.''
- ૪૫.જગતને આનંદ કરનાર જગડૂ, એક શુભ દિવસે જળના છંટકાવથી પવિત્ર થયેલા સમુદ્રને કિનારે ગયો.
- ૪૬.હવે ભક્તિથી શોભતા જગડૂએ સાત દિવસ ઉપવાસ કરી, અને અનેક પ્રકારનાં નૈવેદ્ય ધરી સમુદ્રનું આરાધન કર્યું.

એવી કથા છે કે પૂર્વે પર્વતોને પાંખ હોવાથી તેઓ સ્વર્ગ, પૃથ્વી, પાતાળ વગેરે ઠેકાણે ઠેકાણે ઊડતા હતા, અને ઘણો ઉપદ્રવ કરતા, ઇંદ્રે એક વખત કોપાયમાન થઈ યુદ્ધમાં સર્વે પર્વતોની પાંખો કાપી નાખી. તે વખતે હિમાલયનો પુત્ર મૈનાક નાઠો, અને તેણે સમુદ્રમાં પડી આશ્રય લીધો.

- ૪૭.તેની ભક્તિથી મનમાં સ્પષ્ટપણે પ્રસન્ન થઈ, મહા તેજસ્વી **સુસ્થિત**દેવ (વરુણ) મધ્યરાતે તેની સન્મુખ પ્રગટ થયા.
- ૪૮.પ્રફુલ્લિત નેત્રવાળો ને બુદ્ધિમાન જગડૂ તરત જ તે **સુસ્થિત**દેવને પ્રણામ કરી મોટા ભક્તિ ભાવથી તેની સ્તુતિ કરવા લાગ્યો.
- ૪૯.''હે સર્વ દેવના વાસ, સેંકડો પર્વતોના આધાર અને લક્ષ્મી તથા સુવર્શના ઢગનો નિવાસ! એવા હે રત્નાકર પ્રભુ! તારો જય થાઓ.
- ૫૦.''મેઘમંડળ તારી જ પાસેથી પોતાની ઉપજીવિકા મેળવી (પાણી લઈ) આ આખા જગતને સહેલાઈથી જીવાડે છે.
- પ૧.''તારા વિષે એકાગ્રચિત્તવાળો જે હું, તેનાં સર્વ પાપો આ તારા દર્શનથી આજે જ સહેજમાં નાશ પામ્યાં.
- પર.''દેવતાઓમાં શ્રેષ્ઠ હે રત્નાકર ! જો તું પ્રસન્ન થયો હોય, તો મને વંશની વૃદ્ધિ કરનાર પુત્ર, અને ધર્મની વૃદ્ધિ કરનારી લક્ષ્મી આપ.''
- પ૩.તે દેવે તેને કહ્યું ''હે પુણ્યાત્મા ! તને પુત્ર થવાનો નથી, પણ તને સર્વ અર્થ સાધનારી એકલી લક્ષ્મી અચળ થજો.''
- ૫૪.''તું (વ્યાપારાર્થે) જે અનેક વહાણો ભરીશ, તેને મારા વરદાનથી કંઈ પણ વિઘ્ન નહીં નડે.''
- પપ.એ પ્રમાણે વરદાન મળ્યા પછી દેવતાઓમાં શ્રેષ્ઠ તે દેવને જગડૂ કહેવા લાગ્યો ''જેમ મને પુત્ર નહીં થાય તેમ મારા ભાઈઓને પણ નહીં થાય કે શું ?"

જયારે દેવતાઓએ સમુદ્રનું મથન કર્યું ત્યારે તેમાંથી લક્ષ્મી, કૌસ્તુભ, પારિજાતક વગેરે ચૌદ રત્નો નીકળ્યાં.

૫૬.ત્યારે ''તારા **રા**જ નામના ભાઈને બે પુત્ર અને એક પુત્રી થશે'' એવી વાણીથી **સુસ્થિત**દેવે તેને પ્રસન્ન કર્યો.

- પ૭.વળી પોતાના ભંડારમાંથી કેટલાંએક ઉમદાં રત્નો **જગડૂ**ને આપીને, તે દેવોમાં ઉત્તમ દેવ અંતર્ધાન થઈ ગયા.
- ૫૮.એ વખતે કૂકડાએ પ્રભાતની નોબતના સરખો સુંદર સ્વર મોટેથી કર્યો (બોલ્યો).
- ૫૯.પરસેવાના બિંદુની પેઠે અદષ્ટ થતા નિર્મળ તારાવાળી, અને ચક્રવાક તથા કમળને પીડા કરનારી રાત્રિરૂપી પિશાચણી, જેનું ગાઢ અંધકારરૂપી વસ્ત્ર અતિ વિખરાઈ ગયું હતું, તે સૂર્યથી જાણે ડરી હોય, તેમ જલદી જલદી જતી રહેતી હતી.
- ત્યારપછી ચક્રવાક પક્ષીના અવાજે સૂચવેલા પોતાના પતિ સૂર્યના સમાગમની આશાવાળી પૂર્વદિશા, અંધકારરૂપ શોકનો ત્યાગ કરવાથી અતિ પ્રસન્ન (ઉજ્જવળ) થઈ.
- દ ૧. જેને સમુદ્રના વરદાનથી મોટો હર્ષ ઉત્પન્ન થયો છે, જે પંડિતોમાં રહેલા સંતોષનું પોષણ કરનારો છે, અને જેની વિશાળ કીર્તિ ઉત્તમ કવિજનોથી ગવાઈ છે એવો, અતિશય સૌભાગ્ય અને લક્ષ્મીવાળો જગડ પ્રાતઃકાળે પોતાને ઘેર આવ્યો.

એ રીતે આચાર્ય શ્રીધનપ્રભસૂરિનાં ચરણકમળમાં ભ્રમર સરખા તેમના શ્રીસર્વાનન્દસૂરિ નામના શિષ્યે રચેલા શ્રીજગડૂચરિત નામના મહાકાવ્યમાં રત્નાકરવરદાનવ્યાવર્ણન નામનો ત્રીજો સર્ગ સંપૂર્ણ થયો.

૧. ચક્રવાકપક્ષીનાં જોડલાં રાત્રે જુદાં પડે છે.

સર્ગ ૪ થો.

- તે પુરમાં ઇંદ્ર સરખી કાંતિવાળો સોળ કુળનો દીપક (જગડૂ),
 જેનાં મોટાં વહાણો સમુદ્રના ઉત્કૃષ્ટ વરદાનથી હમેશાં નિર્વિઘ્ને આવતાં હતાં, તે અધિક દીપવા લાગ્યો.
- ત્યારપછી ઓસવાળ વંશનો, ગુણવાન અને અનેક કાર્ય સાધવામાં ચતુર એવો (એક) જયંતસિંહ (જેતસી કરીને) જગડ્ની સેવામાં તત્પર રહેતો હતો.
- 3. (એ) જયંતસિંહ ઘણી વસ્તુઓથી ભરેલું તેનું એક વહાણ લઈ, લાભાર્થે પ્રયત્ન કરી સમુદ્રમાર્ગે ઉત્તમ આર્દ્રપુર (હોર્મઝ) આવી પહોંચ્યો
- ૪. પછી તે વહાણમાંથી સર્વ વસ્તુ ઉતારી ઉત્તમ નજરાણાથી ત્યાંના રાજાને પ્રસન્ન કરી, કોઈનું વિશાળ ઘર ભાડે લઈને રહ્યો.
- પ. તે પવિત્ર ચિત્તવાળાએ સમુદ્ર કિનારે એક પથ્થર જોયો, અને તે લેવા માટે પોતાની ખુશીથી ચાકરોને ઘટિત હુકમ કર્યો.
- દ. એટલામાં સ્તંભપુરી (ખંભાત)નો રહીશ, અને તુર્કના વહાણનો મુખ્ય કરાણી પ્રસંગોપાત્ત ત્યાં આવી ચઢ્યો, તેણે તે ઉત્તમ પથ્થર દીઠો.
- ૭. તે લેવાને મોકલેલા ચાકરોને પણ જયંતસિંહે પાછા વાળ્યા, તે

સર્ગ ૪ થો ૮૧

જોઈ તુર્કનો સેવક અતિ ગર્વથી આ પ્રમાણે કહેવા લાગ્યો.

- ૮. ''જે કોઈ દઢ અભિમાની આ નગરના રાજાને એક હજાર દીનાર (રૂ. દનો સિક્કો) આપે, તેજ પુરુષ આ સમુદ્રકિનારે પડેલો પથ્થર લઈ શકે."
- ૯. તેનું એવું વચન સાંભળી જયંતસિંહ ફરીથી બોલ્યો, "આર્દ્રપુરના રાજાને તારા કહેવા પ્રમાણે દ્રવ્ય તરત આપી એ પથ્થર હું મમ્મતથી લઈશ."
- ૧૦.તે **તુર્ક**ના વહાણનો કરાણી બોલ્યો, ''એના કરતાં પણ બમણું નાણું (બે હજાર દીનાર) **આર્દ્રપુર**ના રાજાને પ્રતિજ્ઞાપૂર્વક આપી, એ પથ્થર લઈ કીર્તિ મેળવીશ.''
- ૧૧.**જયંતસિંહ** બોલ્યો, ''જે અભિમાની પુરુષ આ રાજાને એક લક્ષ દીનાર આપે તે જ આ પથ્થર લે.''
- ૧૨.તે **સ્તંભપુરી**ના **તુર્ક**નો સેવક ક્રોધાયમાન થઈ પુનઃ આ પ્રમાણે બોલ્યો, ''તું કહે છે તેટલું દ્રવ્ય રાજાને તરત આપીને હું એ પથ્થર લઈશ."
- ૧૩.**જયંતસિંહે** કહ્યું, ''આ રાજાને બે લાખ દીનાર પ્રતિજ્ઞાપૂર્વક આપી એ પથ્થર સર્વથા લઈશ.''
- ૧૪.તે **તુર્ક**નો ચાકર વળી બોલ્યો, ''આ રાજાને જે હમણાં ત્રણ લાખ દીનાર આપે તે જ અહીંથી પથ્થર ઊંચકી શકે.''
- ૧૫.એ વિવાદ સાંભળીને રાજા ત્યાં આવી લાગ્યો, તેને **જયંતસિંહે** પડેલું દ્રવ્ય ઝટ તે જ વખતે આપી તે પથ્થર લઈ લીધો.
- ૧૬.દુષ્ટ (બુધ, મંગળ, અને શનિ) ગ્રહથી બંધાયેલો મેઘ જેમ વર્ષાદ ન આપે, અમાસે બંધાયેલો ચંદ્રમા જેમ પ્રકાશ ન આપે,

શ્રીજગડૂચરિત

- તેમ વાદે બંધાયેલો તે (**તુર્ક**નો ચાકર) પ્રતિજ્ઞા કરેલું દ્રવ્ય તે વખતે આપી શક્યો નહીં.
- ૧૭.જેમ મેઘ-વાયુથી આરસી ખરાબ થાય છે, જેમ હિમથી કમળનું ઝુંડ સૂકાય છે, તેમ જયંતસિંહને લીધે **તુ**ર્કનો ચાકર અતિ ઝંખવાણો પડી ગયો.
- ૧૮.ત્યાં સર્વજનો એમ કહેવા લાગ્યા, ''અહો ! જયંત મહા સાહસિક પુરુષ છે, (કેમકે) તેણે પોતાના ધણીની ખ્યાતિને અર્થે, (માત્ર એક) પથ્થર સારું રાજાને આટલું બધું દ્રવ્ય આપી દીધું."
- ૧૯.૫છી તે જયંતસિંહે પોતાના સ્વામીને વિશ્વાસ આવવા સારું તે પથ્થર લીધો, અને (બીજો) માલ ભર્યા વગર વહાણ લઈ ભદ્રેશ્વર આવ્યો.
- ૨૦.તીવ્ર બુદ્ધિના ભંડાર, **સોળ**ના પુત્ર જગડૂને પ્રણામ કરી, તે ધીર પુરુષ, તે પથ્થર જલદીથી મંગાવી, સર્વ સભાને વિસ્મય કરતો આ પ્રમાણે સ્પષ્ટ બોલ્યો.
- ૨૧.''તારી કીર્તિની રક્ષા કરવા માટે મેં તારું પુષ્કળ ધન **આર્દ્રપુર**માં આ પથ્થર માટે સાહસ કરી ગુમાવ્યું છે, હવે તારી ખુશીમાં આવે તેમ મને (શિક્ષા) કર.''
- ૨૨.જેના યશની લોકો જગતમાં સ્તુતિ કરતા હતા એવો કૃતજ્ઞ જગડૂ એ રીતે બોલતા તે (જયંતસિંહ)ને હાથવતી ભેટી, હર્ષાશ્રુજળ ખૂબ પાડી, સભાસમક્ષ તેને કહેવા લાગ્યો.
- ૨૩.અદ્ભુત બુદ્ધિનું ધામ જે તું, તેણે એકલાએ મારા અભિમાન-રૂપી ઉત્તમ જીવતરને પરદેશમાં પણ ખરેખર કાયમ રાખ્યું છે, ત્યારે તારા જેવા સદ્ગુણી પુરુષનો હું શો બદલો વાળું ?''

સર્ગ ૪ થો ૮૩

૨૪.એટલું વચન કહી તેણે તેને ખુશીની સાથે રેશમી વસ્ત્ર અને એક વીંટી (શિરપાત્રમાં) તે વખતે આપી, (કારણકે) નિર્મળ મનવાળા પુરુષોની બુદ્ધિ વિવેકથી ક્યાં હઠે છે ?

- ૨૫.પછી તે માનરૂપી ધનના અભિલાષી **યશોમતી**ના પતિ (જગડૂ)એ, તે ચતુર જયંતસિંહને તેની ઇચ્છા કરતાં અધિક ધન આપી પોતાની પાસે જ રાખ્યો.
- ૨૬.પોતાના બંધુવર્ગના ચરણકમળને ધોવાથી પડતા પાણીવાડે તેની શુદ્ધિ થવા માટે તે (ત્રણ લાખ દીનારના પથ્થર)ને તે મનસ્વી જગડૂએ પોતાના રહેવાના ઘરના સરસ આંગણામાં મૂકાવ્યો.
- ૨૭.**૪ગ**ડૂના ગુણથી પ્રસન્ન થયેલા **ભદ્રપુર**નો અધિષ્ઠાતા **ભદ્ર** નામે દેવ યોગીશ્વરનું રૂપ ધારણ કરી, ભિક્ષા લેવા માટે તેના ઘરના આંગણામાં આવ્યો.
- ૨૮.(જગડૂના ભાઈ **રાજ**ની સ્ત્રી) **રાજલ્લદેવી** ત્યાં ભિક્ષા આપતી હતી, તેને તે યોગીરાજે આ રીતે કહ્યું, ''હે સુશીલા, તું ઘરના સ્વામીને હમણાં મારી પાસે લઈ આવ.''
- ૨૯.**રાજલ્લદેવી**એ બોલાવેલો ઉદાર બુદ્ધિનો જગડૂ ત્યાં આવી, તે પથ્થર ભણી એક નજરે જોનાર અતિ અદ્ભુત આકૃતિના તે યોગીશ્વરને નમ્યો.
- ૩૦.''હે બુદ્ધિમાન ! તું વિલંબ કર્યા વગર આ પથ્થર હમણા ઘરમાં લઈ જા.'' એવું યોગીનું વચન તે ધીર અને સત્વ ગુણના ભંડાર જગડૂએ માન્ય કર્યું.

- ૩૧.તેણે યોગીની આજ્ઞાથી પથ્થરની સાંધમાં તીક્ષ્ણ ટાંકણાનો તત્કાળ પ્રહાર કર્યો, તો તેનાં બે પડ મોટા કડાકા સાથે છૂટાં થયાં, અને અનેક દિવ્ય રત્નોની હાર નજરે પડી.
- ૩૨.પથ્થરના મધ્યમાં રહેલા તામ્રપત્રપર જગડૂએ આ પ્રમાણે અક્ષરો જોયા, ''પૃથ્વીપતિ **દિલીપે** એ મનોહર રત્નો આ ઠેકાણે રાખેલાં છે.''
- ૩૩.તે ખરા પ્રતાપવાળો યોગી તેને એ ઉત્તમ કાંતિનાં (પાણીદાર) રત્નો આપી, પોતાનું દિવ્ય રૂપ પ્રદર્શિત કરી તે સુંદર મહેલમાંથી પછી અંતર્ધાન થઈ ગયો.
- ૩૪.ત્રિલોકમાં વિખ્યાત કીર્તિવાળો અને પરોપકાર કરવામાં તત્પર એવો તે જગડૂ ઉત્તરાયણના સૂર્યની પેઠે પોતાના તેજમાં દિન પ્રતિદિન વૃદ્ધિ પામતો ચાલ્યો.
- ૩૫.શ્રીજગડૂના મનોહર યશરૂપ કર્પૂરના સમુદાયે મહાદેવના શરીરને સુગંધી, સુંદર, અને પવિત્ર કર્યું, (એટલે) તે નિરંતર સ્મશાનમાં જઈ ભસ્મ ધારણ કરવા માટે, અથવા લોહીથી નીંગળતા હસ્તિના ચામડા માટે પણ ફરીથી ઇચ્છા નહીં કરે, એમ હું ધારું છું.
- ૩૬. હાૈહા અને હુહુ ઇત્યાદિ ગંધર્વોથી ગવાતી **જગડૂ**ની ચળકતી
- ૧. ગજાસુરને મારીને તેનું આળું ચામડું મહાદેવે ઓઢેલું છે, એવી કથા છે.
- २. हाहाहुहुश्चैवमाद्या गन्धर्वािस्तिदिवौकसः ॥ ''હાહા'' प्रકारे ઇन्द्रना गानाराओओ शोक क्यों, तेथी तेओ "ढाढा" क्रेंबाया, ओ रीते नैषधकाव्य मां ઉत्प्रेक्षा करी छे. नणदमयंती वच्चे योवट क्रनार ढंस क्रें छे:-स्वर्लोकमस्माभिरतः प्रयातैः केलीषु तद्गानगुणात्रिपीय ॥ हाहेति गायन्यदशोचि(?) तेन नाम्नैव हाहा हरिगायनोऽभूत् ॥

સર્ગ ૪ થો

કીર્તિરૂપ અમૃત પીવામાં સદાકાળ રસમય થઈ ગયેલો, એવો દેવતાઓનો વર્ગ સ્વર્ગમાં પોતાની રસિલી પ્રિયાઓના અધરામૃતરસ પીવા તરફ પણ થોડી જ વૃત્તિવાળો થયો.

એ રીતે આચાર્ય શ્રીધનપ્રભસૂરિના ચરમકમળમાં ભ્રમર સરખા તેમના શ્રીસર્વાનન્દસૂરિ નામના શિષ્યે રચેલા શ્રીજગડૂ-ચરિત નામના મહાકાવ્યમાં ભદ્રસુરદર્શન નામનો ચોથો સર્ગ સંપૂર્ણ થયો.

સર્ગ પ મો.

- હવે, પોતાના શત્રુ રાજાઓના ગર્વરૂપી ઘોર અંધકારને ટાળવામાં એક સૂર્ય જેવો શ્રીપીઠદેવ નામે રાજા પ્રખ્યાત પારકર દેશમાં સારી રીતે રાજ્ય કરતો હતો. (ડૉ. બુલ્હર મુજબ ઈ.સ. ૧૧૯૭ થી ૧૨૩૦ લગભગ.)
- જેના મોટા પ્રતાપથી તપી ગયેલાં ગાત્રવાળા તેના શત્રુઓ,
 ચંદ્રના કિરણથી અથવા પલ્લવથી અથવા કમળથી અથવા
 જળકણવાળા થંડા પવનથી, શીતળતા પામતા ન હતા.
- ૩. મર્યાદા છોડી એકદમ આગળ વધતા પ્રલયના સમુદ્રના જેવા પ્રતાપવાળો તે પીઠદેવ પોતાનાં સૈન્યથી ઉડતી ધૂળવડે સૂર્યના બિંબને ઢાંકી નાંખતો, અને આખા કચ્છ દેશને ખૂંદતો, ભદ્રેશ્વરપર ચઢી આવ્યો.
- ૪. શત્રુવર્ગમાં જેણે ત્રાસ બેસાડ્યો છે એવા તે (પીઠ**દેવે) સોલંકી** વંશના એક ભૂષણરૂપ નરેશ્વર શ્રી**ભીમદેવે** બંધાવેલો **ભદ્ર-પુર**નો દુર્ગ તોડી નાંખ્યો.
- પ. ત્યાં પોતાના પ્રચંડ ભુજરૂપ દંડનું પરાક્રમ દર્શાવી, તે શ્રીપીઠદેવ રાજા સેના સહિત પોતાના સમૃદ્ધિવાળા પારદેશમાં પાછો ગયો.
- દ. ત્યાં ભદ્રેશ્વરમાં જગડૂ (એક) નવો મોટો કિલ્લો બંધાવતો

સર્ગ ૫ મો ૮૭

હતો, તેની અનેક શત્રુઓને કારાગૃહમાં નાંખનાર **પીઠદેવ**ને ખબર પડી.

- ૭. તેણે (પીઠદેવે) એક છટાદાર બોલનાર કાસદને ત્યાં મોકલ્યો, તેણે ત્યાં જઈ તે કિલ્લો બંધાવવા મંડેલા તે જગડૂને તરત આ પ્રમાણે સ્પષ્ટ રીતે કહ્યું.
- ૮. ''શ્રીપીઠદેવ નૃપતિ મારા મુખદ્વારાએ તમને મોટેથી કહે છે કે ''જો ગધેડાના મસ્તકપર બે શિંગડાં ઊગે તો તું અત્રે કિલ્લો બાંધી શકીશ."
- ૯. તેનું એવું બોલવું સાંભળીને તે બુદ્ધિમાન અને મહા તેજસ્વી બોલ્યો, ''ગધેડાના મસ્તક ઉપર બે શિંગડાં બનાવી કિલ્લો બાંધવા પ્રયત્ન કરીશ."
- ૧૦.તે વાચાળ દૂત પાછો બોલ્યો, ''અતિશય દ્રવ્યના અભિમાનમાં તું મારા સ્વામીની સાથે વિરોધ કરી શું કરવાને તારા કુળનો વૃથા ક્ષય કરે છે?
- ૧૧.''પૃથ્વીમાં એવો કોણ છે, જે એ મહા તેજસ્વી પુરુષની સાથે સ્પર્ધા કરીને કદી સુખી થયો હોય ? જુવો, **દીવાનું તેજ જોઈ** પતંગિયું તેમાં પડી નાશ પામે છે.
- ૧૨.''જેણે પ્રચંડ ભુજરૂપી દંડ ધરનાર સઘળા શત્રુરાજાઓનો પ્રતાપ એક ક્ષણમાં હરી લીધો છે, એવો એ મારો સ્વામી તારા જેવા (વૈશ્ય)ની સાથે ભારી લડાઈની વાતથી જ શરમાય છે.
- ૧૩.''(માટે) મારા સ્વામીનાં વચનને માન આપી, કિલ્લો બાંધવાનો જે તારો હેતુ છે તે વિષે પ્રયત્ન છોડી દે, અને પોતાના બંધુવર્ગથી વિરાજતો રહી સદા લક્ષ્મીનો ઉપભોગ કર.''

- ૧૪.લોકોનાં મન જાણવામાં કુશળ જગડૂએ તે આ પ્રમાણે બોલતા દૂતને કહ્યું, ''હું તો નવો કિલ્લો બંધાવીશ જ, તારા સ્વામીથી હું કંઈ ડરતો નથી.''
- ૧૫.ઇન્દ્ર સરખી કાંતિવાળા જગડૂ તરફથી એ રીતે ખૂબ તિરસ્કાર પામ્યા પછી, તે દૂતે પોતાના સ્વામી પાસે જઈ તેની આગળ દીન મુખથી સર્વ વૃત્તાન્ત કહી સંભળાવ્યો.
- ૧૬.પછી જગડૂ પોતાની પ્રતિજ્ઞા પાળવા સારું મહા નજરાશું લઈ અ**ણહિલ્લપુર** ગયો, અને **લવણપ્રસાદ** રાજાને પ્રણામ કર્યા. (સં. ૧૨૫૬-૧૨૮૯)
- ૧૭.તે **ચૌલુક્ય** કુળના દીપક રાજાએ પ્રણામ કરતા જગડૂને ગાઢ આલિંગન દીધું, અને સારી કૃપાથી દર્શાવી પોતાની પાસે જ ઉચ્ચ આસને બેસાડ્યો.
- ૧૮.હવે ચંદ્ર જેવા મુખની કાન્તિથી સર્વ સભાસદોના હર્ષરૂપ સમુદ્રમાં વૃદ્ધિ કરાવનાર તે નરેશ્વરે અમૃતમય વાણીવડે સોળના પુત્ર (જગડૂ)ને નીચે પ્રમાણે રંજિત કર્યો. (ચંદ્રના આકર્ષણથી દરિયામાં ભરતી થાય છે.)
- ૧૯.''હે પુણ્યવાન્ ! તારા આખા કુળમાં અને ઉત્તમ **ભદ્રપુર**માં ક્ષેમકુશળ છે કે ? અમારી આજ્ઞા વિના પણ તમારું અત્રે ઓચિંતુ આગમન શા અર્થે થયું વારું ?
- ૨૦.''હે સદ્ગુણથી વિરાજમાન ! જેમ મોક્ષ ઇચ્છનારનું ચિત્ત સારી સમાધિથી, અને પૃથ્વીતળ મેરુપર્વતથી, તેમ મારું રાજ્ય તારા એકલાથી સ્થિર વિરાજે છે.''
- ૨૧.હૃદયમાં અતિ પ્રમોદ ધરતો, ઉત્તમ બુદ્ધિવાળો, અને સમુદ્ર પાસેથી જેણે વરદાન મેળવ્યું છે એવો, તે જગડૂ રાજાનું એવું

સર્ગ ૫ મો ૮૯

વચન સાંભળીને સર્વ સભા સમક્ષ બોલ્યો.

- ૨૨. ''હે **ચૌલુક્ય**વંશરૂપી સમુદ્રના પૂર્ણ ચંદ્રમા ! તારી તરવારની ધારરૂપ યમુનાજીનાં જળના પ્રવાહમાં તારા અનેક શત્રુઓ (પોતાના) પ્રાણનો ત્યાગ કરી, સ્વર્ગનો દુર્લભ વૈભવ પ્રાપ્ત કરે છે.
- ર૩.''હે દેવ શ્રીલવણપ્રસાદ! ક્રૂર શત્રુઓના કુળરૂપ જંગલોને બાળવાથી પ્રદીપ્ત થયેલા તારો પ્રકાશિત પ્રતાપરૂપ અગ્નિ, પૃથ્વી મંડળપર હમેશાં બળે છે, એ તો સ્પષ્ટ છે, તો પણ એક મોટું આશ્ચર્ય(એ) છે કે આ પ્રજા તો ઊલટી અતિ તાપથી મુક્ત થાય છે. (રૂપક અલંકાર).
- ર૪. ''હે અર્જ્યોરાજ નૃપતિના પુત્ર! તારૌ પ્રૌઢ પ્રતાપરૂપી સૂર્ય, જે પૃથ્વીપર સર્વત્ર ઉદય પામેલો રહે છે અને કદી પણ અસ્ત પામતો નથી, તે વારંવાર દૃષ્ટિએ પડવાથી અતિશય ભયભીત થયેલા હૃદયવાળા તારા શત્રુઓ છૂપી રીતે પલાયન કરી જવાને તત્પર થઈ રહેલા છતાં, ક્યારે પણ તારા પગ છોડતા નથી. (સૂર્ય તો અસ્ત થાય પણ તારો પ્રતાપરૂપી સૂર્ય અસ્ત થતો નથી.)
- ૨૫.''હે પ્રભુ ! જ્યારે સર્વ શત્રુઓના નાશકર્તા તમારા જેવા પૃથ્વી ઉપ૨ અમલ ચલાવો છો, ત્યારે મારા કુળ તથા ભ**દ્રપુર**ની કુશળતાની શી વાત કહેવી ?
- રદ્દ.''મહા બળવાન જે તું, તેણે સર્વ શત્રુ રાજાઓને જીત્યા છે, તથાપિ એક અતિ ક્રોધી **પીઠદેવ** રાજા તારી આજ્ઞા માનતો નથી.
- ૨૭. ''હે દેવ! લોકના આનંદને માટે જેનો ઉદય થયો છે, અને

- જેનો પ્રભાવ હમેશાં વધતો જાય છે, એવો જે સૂર્ય સમાન તું, તેની સાથે તે ધુધુરાજા (ધુવડ)ની માફક હરીફાઈ કરે છે. (ધુવડ રાત્રના દેખે છે પણ દિવસે નહીં, તેથી તે સૂર્યને ધિક્કારે છે.)
- ૨૮.''**ચૌલુકચ**વંશના આભૂષણરૂપ શ્રી**ભીમદેવ** રાજાએ પૂર્વે બનાવેલા **ભદ્રપુર**ના કિલ્લાને તેણે, જેમ જળનો પ્રવાહ નદીના તટને તોડી નાંખે, તેમ તોડી પાડ્યો છે. (દષ્ટાન્ત અલંકાર.)
- ર૯.''પોતાના મોટા અભિમાનમાં બીજા રાજાઓની અવગણના કરનારા બળવાન **પીઠદેવે** મને આ પ્રમાણે કહેવડાવ્યું છે, 'જો કોઈ દાહડો ગધેડાના મસ્તકપર બે શિંગડાં થાય, તો તું આ ઠેકાણે સુંદર કિલ્લો બાંધે.'
- 30.''હે પૃથ્વીપતિ ! હું પણ મારી પ્રતિજ્ઞા બરાબર પાળવા માટે તારી પાસે સત્વર આવ્યો છું, (માટે) ક્ષત્રિયના મોટાં છત્રીશ કુળમાં ઉત્પન્ન થયેલા યોદ્ધાઓનું સૈન્ય ત્યાં રાખવા માટે મને આપો.''
- 3૧.૫છી શ્રી**ચોલુક્ચ**કુળરૂપ આકાશના સૂર્ય શ્રી**લવણપ્રસાદ** રાજા પાસેથી તેના પ્રસન્ન થવાથી સઘળા ક્ષત્રિય કુળમાં ઉત્પન્ન થયેલા શૂરવીર પુરુષવાળું, અને ઉત્કૃષ્ટ પરાક્રમવાળું સૈન્ય લઈને, શૂરવીર જગડૂ ભદ્રેશ્વરનગરમાં આવી પહોંચ્યો. (રૂપકાલંકાર).
- ૩૨.**ભદ્રેશ્વર**માં શ્રી**લવણપ્રસાદ** નૃપતિના સૈન્ય વડે જગડૂ શોભે છે એવું સાંભળી, **પીઠદેવ** પોતાનું સ્થાન છોડી (કોણ જાણે) ક્યાં ભાગી ગયો.
- ૩૩.જેનામાં અતિભુજબળ જાગૃત થયું છે એવા તે જગડૂએ તે કિલ્લો બાંધવા માંડ્યો, પણ (તે દુર્ગ જેટલો દિવસમાં તૈયાર

સર્ગ ૫ મો ૯૧

થાય તેટલો ભદ્રદેવ રાત્રે ભાંગી નાંખતો, તેમ નહીં થાય ભાંગે માટે) રાત્રે ભાંગી નાંખનાર તે ભદ્રદેવનું કિલ્લાની ઉપર સ્થાન કરાવ્યું.

- ૩૪.ત્યાં છ મહિને કિલ્લો થયા પછી, ક્ષત્રિયોનાં બીજાં કુળોને રાખી, પોતાના તેજવડે શત્રુજાતિને તુચ્છ ગણનાર તે જગડૂએ સર્વ સૈન્ય પાછું પૃથ્વીપતિને મોકલી આપ્યું.
- ૩૫.કિલ્લાના એક ખુણામાં (જેની) નીચે **પીઠદેવ**ની માતાની મૂર્તિ છે એવો પથ્થરનો શિંગડાવાળો એક ગધેડો બનાવ્યો.
- ૩૬.તેણે ગધેડાનાં શિંગડાને અતિ સુંદર સુવર્ણવડે શણગાર્યાં. (કેમકે) માની પુરુષે પોતાની પ્રતિજ્ઞા પરિપૂર્ણ પાળવા સારું મોટો પ્રયત્ન કરવો જોઈએ. (અર્થાંતરન્યાસ અલંકાર.)
- ૩૭.તે **પીઠદેવ,** માન તજી દઈન એની બીકને લીધે ક્યાંય પણ ટકી શક્યો નહીં. (માટે) એ મોટા મહાપરાક્રમી **જગડૂ** સાથે તેણે સંધિ કરી.
- ૩૮.અતિ તેજ રહિત તે રાજા કોઈ કારણે ત્યાં ગયો, અને ત્યારે સોળશ્રેષ્ઠીકુળના અલંકાર તથા આતિથ્ય વિધિમાં પ્રવીણ જગડૂ તરફથી તે આદરસત્કાર પામ્યો.
- ૩૯.સમયના જાણનાર તે જગડૂએ પોતે કરાવેલો કૈલાસ પર્વત જેવો પ્રકાશતો, અને શોભતી ખાઈવડે મનોરંજક કિલ્લો **પીઠદેવ** રાજાને ત્યાં દેખાડ્યો.
- ૪૦.કિલ્લાના એક ખુણામાં સોનાનાં બે શિંગડાંથી શોભતો ગધેડો પોતાની (**પીઠ**ની) માતાની મૂર્તિ સાથે જોયો, ત્યારે તેણે અતિ દુઃખે કરી મુખમાંથી લોહી ઓકી પોતાના પ્રાણ છોડ્યા.

- ૪**૧.સિંધુરાજે પીઠદેવ** રાજાના મરણની વાત સાંભળી, અતિ ગભરાઈ જઈ, જગડૂને માનદાનથી પ્રસન્ન કર્યો.
- ૪૨.જે અભિમાની જગડૂએ ગધેડાના માથા પર સોનાનાં બે સુંદર શિંગડાં મૂકાવી, ભદ્રેશ્વરમાં કિલ્લો બંધાવી, શ્રીલવણપ્રસાદ રાજાનું છત્રીશ ક્ષત્રિય કુળમાં ઉત્પન્ન થયેલા યોદ્ધાઓનું તેજસ્વી સૈન્ય આણી, પીઠદેવનું માન ખંડન કર્યું, તે જ જગડૂ સત્ય પ્રતિજ્ઞાવાળો છે.

એ રીતે આચાર્ય ધનપ્રભના ચરણકમળમાં ભ્રમર સરખા તેમના શ્રીસર્વાનન્દસૂરિ નામના શિષ્યે રચેલા શ્રીજગડૂચરિત નામના મહાકાવ્યમાં પીઠદેવનૃપતિ અહંકારખંડન નામનો પાંચમો સર્ગ સંપૂર્ણ થયો.

સર્ગ ૬ છો.

- હવે શુક્લપક્ષના જેવા પ્રકાશવાળા, મહાબુદ્ધિમાન, અને તપના ભંડાર, એવો શ્રીમાન્ પરમદેવ નામના એક સૂરિ= જૈનાચાર્ય શોભતા હતા.
- ર. તે સદ્ગુણી પુરુષે શ્રી**શંખેશ્વરપાર્શ્વનાથ**ની આજ્ઞા મેળવી આચામ્લવર્ધમાન નામનું તપ નિર્વિઘ્ને કર્યું.
- 3-૪. વિક્રમથી સંવત્ ૧૩૦૨ વર્ષમાં માગસર શુદિ ૫ ને શ્રવણ નક્ષત્રને દિને, કટપદ્ર નામના ગામમાં (કોઈ એક) દેવપાળના ઘરમાં તે શુભ વૃત્તિવાળા પરમદેવે [શ્રીપરમદેવસૂરિએ] આચામ્લતપનું પારણું કીધું. (યુગ્મ શ્લોક.)
- ૫. **શંખેશ્વરપાર્શ્વનાથ**ના મંદિરમાં સાત યક્ષો, જે (યાત્રાના) સંઘને વિઘ્ન કરતા હતા, તેમને તે કૃપાશીલે ઉપદેશ કીધો.
- દ. રેચારિત્રરૂપ લક્ષ્મીથી વિભૂષિત તે પરમદેવે [શ્રીપરમદેવ-
- રસવર્જિત (ઘી, તેલ, દૂધ, દહીં, સિવાય) અડદ વગેરે બાફેલા અનાજ ભોજન લેવું, તેને આચામ્લવર્ધમાનનું અથવા સાધારણ રીતે આંબેલનું વ્રત કહે છે. [જૈનધર્મમાં છવિગઈઓના ત્યાગ પૂર્વકના તપને આયંબિલ કહે છે. સમ્પા.]
- સમ્યગ્દર્શન (શાસ્ત્ર), સમ્યગ્જ્ઞાન, સમ્યક્ચારિત્ર (સારું આચરણ) એ ત્રણ જૈનધર્મમાં મહાવ્રત [રત્નત્રયી છે. એ રત્નત્રયીનું પાલન જેમાં કરવામાં આવે તે ચારિત્ર] છે. જ્ઞાન બે જાતના છે, પારમાર્થિક (સમ્યક્જ્ઞાન) અને લૌકિક (જ્ઞાન).

- સૂરિએ], તેજ **પાર્શ્વનાથ**નું આરાધન કરી (દુર્જનોને શલ્ય-કાંટારૂપ એવા) **દુર્જનશલ્ય** રાજાનો કોઢ ટાળ્યો.
- ગાજા દુર્જનશલ્યે પણ તેની આજ્ઞા લઈ શંખેશ્વરપાર્શ્વનાથના
 મંદિરમાં જીર્ણોદ્ધાર કર્યો.
- ૮-૯. પાંચ સમિતિ ધારણ કરનાર, ત્રેણ ગુપ્તિનો આશ્રયભૂત થનાર, સત્તર પ્રકારના સંયમને પાળનાર, સર્વ ભવ્ય પુરુષોને અતિ ઉપદેશ કરનાર, અને કેવળ વિરક્ત (એવો) તે **પરમદેવ**સૂરિ **ભદ્રેશ્વર**માં આવી પહોંચ્યા. (યુગ્મ શ્લોક.)
- ૧૦.**જગડૂ**એ પોતાના પૂર્વજોના ગુરુ, અને પાપના નાશકર્તા તે (પરમદેવ)સૂરિની મોટા સમારંભની સાથે ત્યાં પધરામણ કરી.
- ૧૧.અંતરરાગાદિ શૈત્રુઓ જેણે જીતી લીધા છે, એવા મહાતેજસ્વી તે ઉત્તમ સૂરિએ, જગડૂએ આપેલા દોષ રહિત ઘરમાં ઉતારો કર્યો.
- ૧૨.આ ગુરુના યોગવડે જગડૂના ચિત્તમાં સર્વ અર્થ સાધનારી ધર્મને વિષે મોટી પ્રીતિ થઈ.
- ૧૩.મયૂર જેમ મેઘને જોઈ, ચક્રવાકપક્ષી જેમ સૂર્યને જોઈ, અને ચકોરપક્ષી જેમ ચંદ્રને જોઈ ખુશી થાય છે, તેમ ગુરુને જોઈને તે ખુશી થયો. (દેષ્ટાન્ત અલંકાર.)
- ૧૪.જેમ સૂર્ય, નસીબ જોગે પોતાની રાશિમાં આવેલા બૃહસ્પતિની આરાધના કરે, તેમ દૈવયોગે પોતાને ઘેર આવી ચઢેલા તે ગુરુની, વિવેકી જગડૂ આરાધના કરવા લાગ્યો. (બૃહસ્પતિ દેવ ગુરુ છે.)
- ईर्या, भाषा, एषणा, आदानिनक्षेपण, आलोकितपानभोजन. [પારિષ્ઠાપિનકા પાંચમી સમિતિ છે. સમ્પા.]
- ૨. મનગુપ્તિ, વચનગુપ્તિ, અને કાયગુપ્તિ.
- ં ૩. કામ, ક્રોધ, લોભ, મોહ, મદ, અને મત્સર.

સર્ગ ૬ કો ૯૫

૧૫.સાત દુર્ગતિ (નરક)ને નાશ કરનારી સૈપ્તતત્વી વિદ્યાનો પ્રકાશ કરતા, (તે) સૂરિ જગડૂના આગ્રહથી ત્યાં ઘણો કાળ રહ્યા.

- ૧૬.**ભાવસાર** કુળમાં ઉત્પન્ન થયેલી **મદના** નામની શ્રાવકી-આણીએ=શ્રાવિકાએ ત્યાં શુભ આચામ્લવર્ધમાન તપ કરવા માંડ્યું.
- ૧૭.તેને જગડૂના શ્રીમાન્ (પરમદેવસૂરિ) ગુરુએ કહ્યું, ''દેવતાઓની કૃપા વગર મુનિઓથી પણ એ તપ થવું મુશ્કેલ છે.''
- ૧૮.તે સાધ્વીએ ગુરુનાં વચનપર શ્રદ્ધા ન રાખી, કેટલાએક દિવસ તો નિર્વિઘ્ને તપ કરતાં ગાળ્યા.
- ૧૯.કાંસાના ગોળ પાત્રમાં પાણી પીતી હતી, ત્યારે તેના તપને ધિક્કારતા કોઈ અસુરે ઝગારા મારતી જવાળાના વિકારે કરી તેને બાળી નાખી.
- ૨૦.જગડૂના વચલા ભાઈ (રાજ)ની સ્ત્રી રાજલ્લદેવીએ વિક્રમસિંહ (વિક્રમસી) તથા ધાંધા નામના બે પુત્રોને અનુક્રમે જન્મ આપ્યો.
- ૨૧.તેજસ્વી, શુભ આનંદકારી, અને મહા બુદ્ધિમાન તે બન્ને જણા, જેમ સૂર્ય તથા ચંદ્ર મેરુપર્વતના શિખરને શોભાવે છે તેમ, (પોતાના) કુળને શોભાવતા હતા. (દેષ્ટાંત અલંકાર.)
- રર.જેમ મેનકા, હિમાચલને આનન્દ કરનારી પાર્વતીને જન્મ આપીને શોભતી હતી, તેમ **રાજલ્લદેવી, હંસી (હાંસબાઈ)** નામની ગુણથી શોભતી, અને ગોત્રને આનંદ કરનારી પુત્રીનો જન્મ આપીને શોભતી હતી. (દેષ્ટાંત અલંકાર.)
- ૨૩.હવે જગજજનને સંતોષ પમાડનાર તે જગડૂએ પોતાના ગુરુના

૧. જીવ, અજીવ, આશ્રવ, બન્ધ, સંવર, નિર્જરા, અને મોક્ષ.

ર. ધાંધા નામની નુખ બ્રહ્મક્ષત્રિયોમાં છે. નુખ=અટક (ભગવદ્ગોમંડલ)

- કહેવાથી સંઘયાત્રા કરવાનો મનમાં વિચાર કર્યો.
- ૨૪.લવણપ્રસાદ રાજા(ના મરણ) પછી ગુજરાત દેશનો રાજા ઉદાર બુદ્ધિવાળો વીરધવળ (વીરધોળ) રાજ્ય કરતો હતો. (સં. ૧૨૮૯-૧૨૯૮)
- ૨૫.અને તેની જગાએ, પ્રતાપવડે શત્રુઓને જેણે વશ કર્યા છે એવો શ્રીમાન્ **વીસલદેવ** નામે રાજા પૃથ્વી ઉપર સારી રીતે રાજ કરતો હતો. (સં. ૧૩૦૦-૧૩૧૮)
- ર ક ૨૭. ''તું હમેશાં યાચક વર્ગને ખુશીથી માગ્યા વગર પણ ઘણા અલંકાર આપે છે, (તો) હું તારી આગળ માનપૂર્વક યાચના કરું છું કે હે ! કૃપાસાગર, મને પતિરૂપ એક અલંકાર તરત આપ." (એ પ્રમાણે) શત્રુવર્ગની સ્ત્રી હારબંધ (ઊભી), હાથજોડીને જે રાજાને કહે છે, તે ચોલુક્ચકુળના મુગટરૂપ રાજાને અણહિલ્લનગરમાં એ બુદ્ધિમાન જગડૂએ રત્નોના ઢગનું નજરાણું આપી પ્રણામ કર્યા.
- ૨૮.તેની મહેરબાની મેળવી, હર્ષથી વિકાસેલાં નેત્રવાળો અને સંઘયાત્રા કરવાની ઇચ્છાવાળો તે (જગડૂ) ભદ્રેશ્વરપુર ગયો.
- ૨૯.જેમ ઇન્દ્રની પાછળ સામાજીક [સામાનિક] દેવતાઓ જાય,
- અસલ સંસ્કૃતપ્રતમાં સામાનિક છે, પણ સંસ્કૃતમાં તેવો શબ્દ જ નથી અને સામાજીક લાગુ પડે છે. [અહીં ભાષાંતકાર જૈનધર્મના પારિભાષિક શબ્દોથી અનિભજ્ઞ હોવાને કારણે 'સામાનિક'નો અર્થ સામાજીક કરેલ છે. इन्द्र-सामानिक-त्रायित्रंश्र-पारिषाद्या-ऽऽत्मरक्ष-लोकपालानीक-प्रकीर्णका-ऽऽभियोग्य-किल्बिषकाश्चैकशः ॥ -तत्त्वार्थ ४।४ 'सामानिક' શબ્દ દેવોની એક જાતિમાં રૂઢ શબ્દ છે. સામાનિક=ઇન્દ્ર સમાન ઋદ્ધિવાળા તથા પિતા, ઉપાધ્યાય વગેરેની જેમ ઇન્દ્રને પણ આદરણીય અને પૂજનીય દેવો. સમ્પા.]

સર્ગ € કો ૯૭

તેમ તીર્થયાત્રા કરવા તત્પર, એવા તે જગડૂની પાછળ હજારો ધનવાન, અને જૈનતત્ત્વ જાણનારા ચાલ્યા. (ઉપમા.)

- ૩૦.પછી **પરમદેવ**સૂરિએ શુભ મુહૂર્ત જોઈ તે જગડૂને સંઘના અધિપતિતરીકેનું સુંદર તિલક કર્યું.
- ૩૧.એ સંઘના ચાલવા ટાણે અનેક વાજિંત્રો વાગવા લાગ્યાં, જાણે કલિયુગને જાણ કરતાં હોય નહિ કે ધર્મના રાજ્યનો સમય આવ્યો.
- ૩૨.જેમ મુનીશ્વરના મુખમાંથી [દાન, શીલ, તપ અને ભાવ] ચાર પ્રકારનો સ્વચ્છ ધર્મ નીકળે, તેમ [સાધુ-સાધ્વી-શ્રાવક-શ્રાવિકા] એ ચારે જાતનો સંઘ **ભદ્રેશ્વર**પુરમાંથી નીકળ્યો. (દેષ્ટાંત અલંકાર.)
- 33.જેમ ગંગા યમુનાના પ્રવાહવડે સમુદ્ર શોભે છે, તેમ પુનમયુક્ત ચૌદસના પક્ષમાં મળેલા મહાવિદ્વાનોવડે તે સંઘ શોભતો હતો. (દેષ્ટાંત અલંકાર.)
- ૩૪.જેમ સત્પુત્રો પોતાનાં કુળનો, અને સાધુઓ સંયમ (ઇંદ્રિયો વશ કરવા)નો ભાર ઉપાડે છે, તેમ એ સંઘના ઘણા ગાડાંનો ભાર બળદો ખેંચવા લાગ્યા. (દેષ્ટાંત અલંકાર.)
- 3૫-૩૬. ઘોડાઓના ખોંખારાથી, હાથીઓની વીસથી, રથોના ખણખણાટથી, મલ્લોના ભુજાપર પડતા થાપાના અવાજથી, ભાટચારણોના છપ્પાથી, અને સ્ત્રીઓના કોલાહલથી સંઘ ચાલતી વખતે આખું જગત્ શબ્દમય થઈ ગયું (ઘોંઘાટ સિવાય બીજું કંઈ ન હતું.)
- ૩૭.સંઘ (ચાલવા)થી ઉડેલી ધૂળની ૨૪ આકાશગંગાને કિનારે એવી તો (એકઠી થઈને) ગારો થઈ ગઈ, કે જયાં સૂર્યના ઘોડાઓ તેના ખૂંચી ગયેલા ૨થને મહા કષ્ટે ખેંચતા હતા. (અતિશયોક્તિ.)

- ૩૮.જગડૂએ પગલે પગલે સુવર્ણ વગેરેનાં દાનથી યાચકોને પ્રસન્ન કરી, વસ્ત્ર, પાત્ર વગેરે સાધુઓને આપી (તેમની) પ્રીતિ મેળવી.
- ૩૯.**જગડૂ**એ સ્થળે સ્થળે જૈનમંદિરો પર ધ્વજાઓ ચઢાવી, જગતમાં મનુષ્યોનાં પાપ હર્યાં.
- ૪૦.સંઘના અસંખ્ય લોક સહિત **શેત્રુંજા** તથા **ગિરનાર** પર્વતપર યાત્રા કરી, તે પોતાના શ્રેષ્ઠ પુરમાં પાછો આવી પહોંચ્યો.
- ૪૧-૪૨. સરળ અંતઃકરણવાળા તે જગડૂએ, શ્રી**વીરસૂરિ**એ બનાવેલા ભદ્રેશ્વરપુરની લક્ષ્મીના ઉમદા સ્ફાટિકમણિના મુગટરૂપ **વીરનાથ** [વીરપરમાત્મા]ના મંદિર ઉપર ચારેમેર વિશાળ જગામાં સોનાનો મોટો કળશ, તથા સોનાનો દંડ બનાવ્યા. (યુગ્મ.)
- ૪૩.ત્યાં પોતાની પુત્રીના કલ્યાણાર્થે આરસપહાણની ત્રણ દહેરીઓ, તથા એક સુંદર **અષ્ટાપદ** કરાવ્યું. (૨૪ તીર્થંકરની મૂર્તિનું દહેરું)
- ૪૪.પોતાના ભાઈની પુત્રી **હાંસ**બાઈના કલ્યાણઅર્થે મોટી આરસપહાણની ૧૭૦ જિનોની મૂર્તિઓ ત્યાં કરાવી.
- ૪૫.પછી પોતાની પુત્રી (**પ્રીતિમતી**)ના શ્રેય માટે અતિશય તેજસ્વી ત્રિ<mark>ખંડપાર્શ્વનાથની મૂર્તિ</mark> ઉપર સોનાનું પત્રું ચડાવ્યું.
- ૪૬.**કુમારપાળ** અને **મૂળરાજ**ના તળાવના ઉદ્ધારને માટે જગડૂએ ખાણેત્રું (ખાત) કરાવ્યું, અને કર્ણરાજાની વાવ (कर्णवापिका)નો ઉદ્ધાર કરાવ્યો.
- ૪૭.બધી જિનમૂર્તિઓની પૂજાને માટે **સોળ**શ્રેષ્ઠિના પુત્ર જગડૂએ તે પુરમાં એક વિશાળ ફૂલવાડી કરાવી.

સર્ગ ૬ કો ૯૯

૪૮.**કપિલકોટ** (કેરા ?) નામે નગરમાં કાળથી જીર્ણ થઈ ગયેલા **નેમિમાધવ**ના મન્દિરનો તે ઉદાર મનના **જગડૂ**એ જીર્ણોદ્ધાર કરાવ્યો.

- ૪૯.જગતની પીડા હરનાર અને પુશ્યાત્મા તે જગડૂએ, કુન્નડ (કુનરિયો ?) નામના રમ્યનગરમાં **હરિશંકર**ના મંદિરનો જર્જોદ્ધાર કરાવ્યો.
- ૫૦ .ત્યાર પછી (કાઠિયાવાડમાં) **ઢાંક** નગરીમાં <mark>યશોમત</mark>ીના પતિ (**જગડૂ**) એ એક સુંદર નવું **આદિનાથ[આદિનાથભગવાન]નું** દહેરું કરાવ્યું .
- ૫૧.અને **વર્ધમાન (વઢવાણ**) નામના નગરમાં ચોવીશ તીર્થંકરનું **અષ્ટાપદ** પર્વત જેવડું મોટું એક સુંદર દેહકું બંબાવ્યું.
- પર.તે નગરમાં મમ્માણિક (વવાણિયાના) પથ્થરની બનાવેલી **વીરનાથ[વીરપરમાત્મા**]ની મૂર્તિ મહોત્સવ સાથે તેણે બેસાડી. (પધરાવી.)
- ૫૩.એણે વળી **શતવાટી** નગરીમાં બાવન જિનમૂર્તિના સ્થાનવાળું ઋષભદેવ[ઋષભદેવપરમાત્મા]નું ઉત્તમ મંદિર કરાવ્યું.
- ૫૪.ઋષભદેવ[ઋષભદેવપરમાત્મા]થી પવિત્ર થયેલા વિમળાચળ (શેત્રુંજા) પર્વતના શિખર ઉપર સાત સારી દહેરીઓ કરાવી.
- ૫૫.**સુલક્ષણપુર**ની નજીક **દેવકુલ** નામના ગામમાં કુશળ જગડૂએ શાંતિનાથ[શાંતિનાથભગવાન]નું દેવળ બંધાવ્યું.
- પદ.પુષ્યરૂપી મોટા સમુદ્ર એવા તે જગડૂએ (પોતાના) ગુરુ પરમદેવસૂરિના નિમિત્તે ભદ્રેશ્વરપુરમાં એક પૌષધશાળા બંધાવી.
- અપાસરો, અથવા પોષાળ-અન્ન, વસ્ત્ર, પુસ્તકો, વગેરે પુરાં પાડીને ભણાવે એવી શાળા. અસલ કચ્છમાં બે પોષાળો હતી. હાલ

- ૫૭.ગુરુના અર્થે **શંખેશ્વરપાર્શ્વનાથ[ભગવાન**]ના રૂપાનાં બે પગલાંવાળું પિત્તળનું (એક) સુંદર દેવળ ચણાવ્યું.
- ૫૮.તે ધીર બુદ્ધિના જગડૂએ ગુરુની વિશાળ પોષાળમાં તેને સુવાને માટે ત્રાંબાનો (એક) પાટ બનાવ્યો.
- ૫૯.પછી **પરમદેવસૂરિના શ્રીષેણ** નામના શિષ્યને મોટો ઉત્સવ કરી આચાર્યની પદવીએ સ્થાપ્યો[સ્થાપ્યા].
- €૦-૬૧. ''મારા જ વંશજો તારા(તમારા) કુળને વિષે આચાર્યપદની સ્થાપનાનો મહોત્સવ કરે એવી આજ્ઞા આપો.'' (અર્થાત્ વંશપરંપરામાં તમે જ અમારા આચાર્ય થાઓ.) ધર્મના આધાર તે (જગડૂ)નું આવું ભક્તિભર્યું વચન સાંભળીને (ભૂત, ભવિષ્ય, અને વર્તમાન એવા) ત્રિકાળ જાણનારા એ ઉત્તમ સૂરિએ તે કબૂલ કર્યું. (યુગ્મ શ્લોક.)
- ૬૨.સમુદ્રતીરે, જ્યાં સુસ્થિતદેવ તેની આગળ પ્રગટ થયા હતા તે ઠેકાણે તેણે એક દેરી બંધાવી.
- દ્દ૩.મ્લેચ્છલોકોની લક્ષ્મી (મળવાના) કારણે તેણે ભ**દ્રેશ્વર**પુરમાં **ષીમલી** (અથવા **ખીમલી**) નામની એક ^૧મસીદ ચણાવી.
- ૬૪.પૃથ્વીના આભૂષણ તે જગડૂએ ગામે ગામ અને નગરે નગર અમૃત જેવા મીઠાપાણીની સેંકડો સેલોર વાવો બનાવી.
 - ભટ્ટારકજીની એક પોષાળ છે ત્યાં હિંદુસ્તાનના જુદા જુદા ભાગોમાંથી ભાટ ચારણો ભાષાના પ્રંથો શીખવા આવે છે.
- હિંદુઓ[જૈનો] પરધર્મનો દ્વેષ કરતા નથી એટલું જ નહીં પરંતુ કેટલીએક વાર[બીજાને બોધિબીજ-સમક્તિધર્મ પમાડવા માટે] તેને ઉત્તેજન આપે છે, તેના અનેક દાખલાઓમાંનો આ એક છે.

સર્ગ ∉ છો ૧૦૧

 કપ.અતિ પરાક્રમી (તે જગડૂએ) ચૌલુક્ચવંશના રાજા (લવણપ્રસાદ)ના સૈન્યવડે અંકુશ વગરના મુગલ લોકોને જીતી, જગતમાં શાંતિ ફેલાવી.

- ૬૬.હવે સર્વ શાસ્ત્રમાં પ્રવીણ **પરમદેવ**સૂરિએ **જગડૂ**ને એકાંતમાં આ પ્રમાણે કહ્યું.
- ૬૭.''વિક્રમથી સંવત્ ૧૩૧૨ની સાલ વીત્યા પછી સર્વ દેશોમાં ત્રણ વર્ષ પર્યન્ત (સં. ૧૩૧૩-૧૪-૧૫) દુકાળ પડવાનો છે.
- ૬૮.''(માટે) સર્વ દેશોમાં પોતાનાં પ્રવીણ માણસોને મોકલી સર્વે જાતનાં ધાન્યનો તેઓની પાસે સંગ્રહ કરાવ.
- ૬૯. ''(અને) આખા જગતનાં લોકને જીવિતદાન આપીને સમુદ્રના મોજા સરખો ઉજ્જવળ યશ સંપાદન કર.''
- ૭૦.''બહુ સારું'' એ પ્રમાણે બોલી, **પરમદેવસૂરિ**નું એવું નિર્મળ વચન તે **પીઠદેવ** રાજાના રિપુ જગડૂએ માથે ચઢાવ્યું.
- ૭૧.પછી (પોતાનાં) માણસોને દ્રવ્ય આપી, બધા દેશોમાં મોકલી, સર્વ જાતનાં ધાન્યનો તેણે સંગ્રહ કરાવ્યો.
- ૭૨.પછી જયારે સૂરીન્દ્રનો કહેલો સમય આવ્યો ત્યારે મેઘે પૃથ્વીતલ ઉપર વૃષ્ટિ કરી નહીં.
- ૭૩.પછી કૃપાના ભંડાર એ **સોળ**ના પુત્ર **જગડૂ**એ દુકાળથી પીડાતા લોકોને ધાન્ય આપવા માંડ્યું.
- ૭૪.લોકોને જીવાડવાને તત્પર થયેલા એ (જગડૂએ) બીજા દેશોમાં પણ પોતાનાં માણસો દ્વારા ધાન્ય આપવાનું શરૂ કર્યું.
- ૭૫.દુકાળનાં બે વર્ષ જયારે મહા કષ્ટથી વીત્યાં, ત્યારે રાજાઓના કોઠારોનો સર્વ દાણો ખપી ગયો.

- ૭૬.દુકાળની કોઈ એવી તો અસર થવા લાગી કે લોકોને એક દ્રમ્મના તેર ચણા મળવા લાગ્યા.
- ૭૭.(અગ્રહિલ્લવાડના રાજા) શ્રીમાન્ વિસલદેવનો પણ તે વખતે દાણો ખૂટી જવાથી (પોતાના) મંત્રી નાગડને મોકલી સોળના પુત્ર જગડૂને બોલાવ્યો.
- ૭૮.તે ગુણી (જગડૂએ) વેપારીઓને સાથે લઈ, અને દિવ્ય રત્નોનું હાથમાં નજરાણું લઈ તે નરેશ્વરને પ્રણામ કર્યા.
- ૭૯.લક્ષ્મી આપનારાં સર્વ લક્ષણોથી જેનું શરીર યુક્ત છે એવા જગડૂને જોઈ રાજા પોતાના મનમાં વિસ્મય પામ્યો.
- ૮૦.એ સમયે રાજાના મનનો અભિપ્રાય જાણી અદ્ભુત બુદ્ધિનો ભંડાર કોઈએક ચારણ આ પ્રમાણે બોલ્યો.
- ૮૧.''હે **સોળ**ના પુત્ર! તારા જેવું પુષ્ય કોઈ બીજાનું જણાતું નથી, કારણ કે મનુષ્યની ડાબી કુખમાં પ્રવેશ કરીને તેનાં ભૂરાં આંતરડાં કોણ જોઈ શકે." (અર્થાન્તર ન્યાસ)
- ૮૨.તે **ચૌલુક્ય** રાજા તેના એવાં વચનથી પ્રસન્ન થઈ, વેપારીમાં શ્રેષ્ઠ જગડૂને કોઈ પ્રકારે કહેવા લાગ્યો.
- ૮૩.''અહીંઆ તારી પાસે સાતસો ધાન્યના કોઠારો નક્કી છે, એવું સાંભળી ધાન્ય લેવાની આકાંક્ષાએ તને હમણાં બોલાવ્યો છે.''
- वराटकानां दशकद्वयं यत् सा कािकनी ताश्च पणश्चतस्तः ते षोडश द्रम्म ॥ वीश डोडीनी डाङिखी, यार डाङिखीनो એક पैसो, अने १६ पैसा, (यार आना)नो द्रम्म.
- ર. બહારથી પેટ તો સારું જ દેખાય પણ અંદર ભૂખથી આંતરડાં ચીમળાઈ ગયાં હોય તે કોણ જોઈ શકે ? અર્થાત્ ભૂખ્યાને તારા વગર ભોજન કોણ આપે ?

સર્ગ ∉ છો ૧૦૩

૮૪.તે **સોળ**નંદન, રાજાનું એવુ વચન સાંભળીને જરા હસી બોલ્યો ''હે નાથ ! ખરેખર કોઈ ઠેકાણે પણ મારો દાણો અહીંઆ છે જ નહીં.

- ૮૫.''મારા વાક્યમાં જો સંદેહ આવતો હોય તો, દાણાના કોઠારોમાં ઈંટોમાં રહેલા ખરેખરા તામ્રપત્રના અક્ષરો જુવો'' (તે વાંચવાથી ખાત્રી થશે.)
- ૮૬.એ પ્રમાણે રાજાને જગડૂએ કહી, અનાજના કોઠારોમાં રહેલી ઈંટો તરત મંગાવી, સહજમાં ભંગાવી નાખી.
- ૮૭.તામ્રપત્રમાંના અક્ષરો રાજાએ વંચાવ્યા તો આ પ્રમાણે હતા— ''જગડૂએ આ દાણો રંકને માટે કલ્પેલો છે.''
- ૮૮.**જગડૂ**એ સભામાં **વિસલદેવ**ને કહ્યું ''જો લોકો દુકાળથી પીડાઈને મરી જાય તો તેનું પાપ મને લાગે.''
- ૮૯.(એટલું કહી દાન, દયા, અને યુદ્ધ એ) ત્રણ પ્રકારના વીરપણાને પામેલા તે **શ્રીમાળ**વંશના રત્ન **જગડૂ**એ આઠ હજાર અનાજના મૂડા તેને આપ્યા.
- ૯૦.ત્યાં **સોમેશ્વર** આદિ સર્વ કવીશ્વરો જગતમાં સ્તુતિપાત્ર જગડૂની મોટેથી (આ પ્રમાણે) પ્રશંસા કરવા લાગ્યા.
- ૯૧.''શ્રી શ્રીમાળના કુળરૂપ ઉદયાચળ પર્વતના શણગારમાં સૂર્ય સરખો, પ્રકાશતા કળિકાળરૂપી કાળીનાગના મદનો નાશ કરવામાં કૃષ્ણ સરખો, પૃથ્વી તથા આકાશમાં જેની મોટી કીર્તિ પ્રસરી છે એવો, અને સદ્ધર્મરૂપી વેલાના આશ્રયરૂપ બાંબુ સરખો, સર્વ પ્રજાનું પોષણ કરનારો જગડૂ ચિરંકાળ વિજય પામો (રૂપક)
- એ, ગરુડના ધાકથી જમનામાં આવી રહ્યો હતો, એના ઝેરથી જમનાનું પાણી પીવાતું નહીં, તેથી કૃષ્ણે એનું મર્દન કરી એને ત્યાંથી બહાર કાઢ્યો હતો. એમ કહે છે કે નાગના માથાપર કૃષ્ણના બે પગલાં હોય છે.

- ૯૨. ''પાતાળમાં બાળીને ચાંપી દીધો તેમાં એ વિષ્ણુએ શું સારું કીધું ? અને શિવે પણ કામદેવને બાળી નાંખ્યો તેમાં શું કીર્તિ મેળવી ? (પણ) પૃથ્વીના નાશ કરનાર દુકાળને સહજમાં ખૂબ ભેદી નાખતો, અને મોટાં દાન કરવામાં તત્પર, એવો એકલો જગડૂ જ હમણા વખાણવા યોગ્ય છે. (આક્ષેપ અલંકાર).
- ૯૩.''બ્રહ્મા બીજા વિષયો મૂકીને પરબ્રહ્મનું જ સ્મરણ કર્યા કરે છે, શિવજી પાર્વતીજીને આલિંગન કરવામાં ઘણા રસિક છે, વિષ્ણુ પોતાનાં ચરણ લક્ષ્મીજીના ખોળામાં મૂકીને સમુદ્રપર સૂઈ રહે છે, માત્ર લોકનો ઉદ્ઘાર કરવા માટે જગતમાં જગડૂ જાગે છે. (અતિશયોક્તિ અલંકાર.)
- ૯૪.''ચાર ભુજાવાળા કૃષ્ણે એક જ (ગોવર્ધન) ભૂભૃત્ (પર્વત)નો ઉદ્ધાર કર્યો (ઉંચક્ચો), એમ સંભળાય છે, પણ બે હાથવાળા જગડૂએ તો સર્વ ભૂભૃત્ (રાજા)નો (અન્નદાનથી) ઉદ્ધાર કર્યો, એ આશ્ચર્ય છે.
- ૯૫.'ઇન્દ્ર વગેરે દેવતાઓ લોકપાલનું નામ ધરાવે છે, પણ તે નામના જ છે. ખરું જોતાં તો જગડૂથી લોકનું પાલન બરાબર થાય છે. (તેથી તે લોકપાળ કહેવાવો જોઈએ.)
- ૯૬.''શંખચૂડ નામના સર્પના માત્ર એક જ કુળને ગરુડથી બચાવનાર જીમૂતકેતુનો પુત્ર તે (જીમૂતવાહન), દુકાળરૂપી
- ગોકુળ પાસે વૃન્દાવનમાં એ પર્વત છે, ઇન્દ્રનો યજ્ઞ કરવો વિષ્ણુએ બંધ કીધો, તેથી ગુસ્સે થઈ તેજો બારે મેઘને ગોકુળ ઉપર વરસાવ્યા ત્યારે કૃષ્જો પર્વતને ટચલી આંગળીએ ધરી સાત દિન ગોપધેનુનું રક્ષણ કીધું. બચાવનાર સારા આચરણવાળા એ જગડૂની બરાબરી શી રીતે કરી શકે? (વ્યતિરેક અલંકાર.)
- જીમૂતવાહનના સગાઓએ તેના બાપનું રાજ્ય હુમલો કરી લઈ લીધું,
 ત્યારે તેણે પોતાના બાપ સાથે મલયપર્વતપર જઈ એકાંતવાસ કીધો. ત્યાં

સર્ગ ૬ કો ૧૦૫

દૈત્યના મોઢામાંથી (થોડી નહીં પણ) આખી પૃથ્વીને બચાવનાર સારા આચરણવાળાએ જગડૂની બરાબરી શી રીતે કરી શકે ? (વ્યતિરેક)

- ૯૭.''અતિ ઘોર અંતકાળના સમયમાં વિષ્ણુ, બ્રહ્મા, મહાદેવ, અગ્નિ, મરુત્, ઇન્દ્ર, કુબેર, શેષનાગ, નૈઋત્યદિશાનો ઉપરી રાક્ષસ, યમ, કૂર્મ, કે વરુણ આ પૃથ્વીનું પાલન કરે છે ? ના રે ના, પ્રિયસખિ ! એમાંનું કાંઈ નથી, (એ તો) જગડૂ જ વિજયાર્થે તેનું પાલન કરે છે (વ્યતિરેક.)
- ૯૮.''સુમેરુ પર્વતના શિખર પર સ્વર્ગની સ્ત્રીઓ તારાં મોટાં દાનની કીર્તિનાં ગીતો ગાતી હતી, તે સાંભળીને પેલી કામધેનુ પણ, ઈર્ષા લાવી, મનમાં કચવાઈ જઈ, દેવતાઓને સ્વવાંચ્છિત ફળ આપતી નથી.
- ૯૯. ''ચારે દિશાના હાથીઓ નહાસી=નાશી ગયા, વરાહ

ગરૂડ હમેશાં એક સર્પનો ભોગ લેતો હતો. શંખચૂડ નામના એક સર્પનો વારો આવતાં તેની મા વિલાપ કરવા બેઠી. એ સાંભળી જીમૂતવાહન જેને પરણ્યાને દશ દિવસ થયા હતા, તે બોલ્યો, ''હે! મા, તારા પુત્રને બદલે હું ગરૂડનો ભોગ થઈશ.'' પછી તે શંખચૂડથી છાની રીતે વધ્યશિલા (ફાંસી) એ ચઢ્યો, એટલે ગરૂડ તેને નાગ માની, ફાડી ખાવા લાગ્યો, પણ તેના રુધિરની સ્વાદમાં ફેર જાણી આશ્ચર્ય પામ્યો. ત્યાં જીમૂતવાહનનાં બાપ, મા, અને સ્ત્રી વિલાપ કરતાં આવ્યાં. પછી શંખચૂડે આવી ગરૂડને કહ્યું, ''મારે બદલે આવા ઉદારને માર્યો, તેમાં તેં મોટું પાપ કીધું, માટે તેને સજીવન કર.'' ગરૂડે પ્રાયશ્ચિત્ત કરી ઇન્દ્ર પાસેથી અમૃત લાવી, તેના પર છાંટી, તેને સજીવન કર્યો. પ્રથમ કરેલાં પાપને માટે પણ અમૃતવડે નાગોને ગરૂડે સજીવન કીધા.

 ઐરાવત, પુંડરીક, વામન, કુમુદ, અંજન, પુષ્પદંત, સાર્વભૌમ, અને સુપ્રતીક. (વિષ્ણુનો ત્રીજો અવતાર) પણ બળહીન થઈ ગયો, શેષનાગે પણ પોતાના શિરોની પંક્તિ અતિશય નમાવી દીધી, અને (બીજો અવતાર કચ્છપ) કાચબો પણ કાદવમાં ક્યાંય રમે છે, માટે જગડૂ જ એકલો પૃથ્વીને ધારણ કરે છે. (વ્યતિરેક અલંકાર.)

- ૧૦૦. ''સર્વ લોકને જેણે દુકાળરૂપી યમના મ્હો=મુખમાંથી બચાવ્યા, એવા તે જગડૂ સમાન આ જગતમાં કોઈ છે જ નહીં.
- ૧૦૧. ''દયા આવવાથી વિષ્ણુએ જગડૂનું રૂપ લઈ, દુકાળરૂપી મહાર્ણવમાં ડૂબેલી પૃથ્વીને વળી પાછી ધરી રાખી.
- ૧૦૨. ''હે શ્રી શ્રીમાળકુળના એક આભૂષણ ! તું જયાં સુધી આ ભૂમિનો ભાર ધરે છે, ત્યાં સુધી શેષનાગ પોતાના સ્ત્રીવર્ગ સાથે આલિંગન કરો, અને તે આઠે દિશાઓના હાથીઓ પણ હમેશાં સ્વર્ગગંગાના જળમાં પોતાની હાથણીઓ સાથે આનન્દે ક્રીડા કરો.
- ૧૦૩. ''જગડૂના યશના તેજથી આ ત્રણે ભુવન શ્વેત થઈ જવાથી ઇન્દ્ર આ પ્રકારે વિચારમાં પડ્યો, 'ક્યો અતિ પરાક્રમી દેવશત્રુ અહીંઆં (આવીને) મારો (ઉચ્ચૈઃશ્રવ) અશ્વ તથા (ઐરાવત) હાથી ઊંચકી ગયો ?'
- ૧૦૪. ''ગર્વથી ગાજતા **પીઠદેવ**ની સ્ત્રીઓના નેત્રાંજનની શોભા હરનારો, **(સિંધદેશ**ના) <mark>હમીરરાજ</mark>ાના શત્રુઓના પરાક્રમની કથા કરવામાં ચતુર, મદોન્મત્ત મુગલોની કીર્તિના પ્રચંડ

શેત અશ્વ, તથા શ્વેત હાથી, ત્રિલોકના શ્વેત રંગમાં મળી જવાથી ઇન્દ્ર જોઈ શક્યો નહીં.

- મહિમાનો નાશ કરવામાં સૂર્ય સરખો, અને શ્રીમદ્ **ગુર્જર**-રાજ્યને વધારનાર **જગડૂ** વિજયી થાઓ.
- ૧૦૫. ''દેવતાઓ કલ્પતરુ, ચિંતામણિ, અને કામધેનુ સાથે મળીને પણ આખા જગતનું જે કષ્ટ હરણ કરી શક્યા નહીં, તે જગડૂએ સહજમાં ભેદી નાંખ્યું.
- ૧૦૬. ''વિધાતાએ જગતનો ઉદ્ધાર કરવાની ઇચ્છાથી, અજ્ઞાન દેવો, કામધેનુ, (ચિંતામણિ) રત્ન, તથા કલ્પવૃક્ષ પાસેથી દાનશક્તિ ખેંચી લઈ, જગડૂના જમણા હસ્તકમળમાં મૂકી.
- ૧૦૭. ''જે (જગડૂ)ના પ્રતાપ(રૂપી સૂર્ય)ના તપવાથી ગંગાનદીનાં બધાં કમળો સર્વકાળ ખીલેલાં રહેતાં હતાં, તેથી ઉત્તમ ભાવ(ધર્મ) જાણનારા સાત મહર્ષિઓ સાયંકાળનો વખત જાણી શકતા નહોતા. (અતિશયોક્તિ.)
- ૧૦૮. ''તે યુંધિષ્ઠિર પણ વખાણવા યોગ્ય નથી, કારણ કે (અશ્વત્થામાના પિતા) દ્રોણાચાર્યનો વધ કરવા માટે વિચાર થવાથી સંગ્રામમાં પોતે સત્યવાદી છતાં ખોટું બોલ્યો, નળરાજાને પણ ધન્યવાદ આપી શકાય નહીં, કારણ કે તેણે પોતાની સ્ત્રીને વનમાં પડતી મૂકી : માટે જગતને ઉદ્ઘાર કરવામાં સત્ય(પ્રતિજ્ઞાવાળો) એવો જગડૂ જ સ્તુત્ય છે. (વ્યતિરેક.)
- ૧૦૯. ''પૂર્વે વિક્રમાદિત્ય રાજાએ જગતનો ઉદ્ધાર કર્યો હતો, અને હમણાં પાપ રહિત જગડૂ (તેનો) ઉદ્ધાર કરે છે.
- ૧. મરીચિ, અત્રિ, અંગીરસ્, પુલસ્ત્ય, પુલહ, ક્રતુ, અને વસિષ્ઠ.
- ૨. યુધિષ્ઠિરને અશ્વત્થામા હાથીના મરણની ખબર છતાં, તે અજાણ્યો થઈ આમ ખોટું બોલ્યો, ''અશ્વત્થામા મરી ગયો, પછી તે હાથી હો કે પુરુષ હો.'' (नरो वा कुंजरो वा)

- ૧૧૦. ''(કોઈ સ્ત્રી પોતાના પતિને કહે છે) 'તું જો કોઈ સુંદર કળા જાણતો ન હોય, જો રાજાની સેવા પણ આવડતી ન હોય, જો વેપારથી પણ અજાણ હોય, અને ખેતી વગેરે પણ જાણતો ન હોય, તો હે જડબુદ્ધિવાળા પતિ ! પૃથ્વીના ભારની ધુરી ઉપાડનાર અદ્ભુત બુદ્ધિવાળો જે સોળનો પુત્ર (જગડૂ) તેને પણ તું કેમ નથી મળતો ?'
- ૧૧૧. ''દુકાળરૂપી સર્પે ડંખેલા આ આખા જગતને જગડૂએ ખૂબ અન્નદાનરૂપી અમૃત આપીને જીવાડ્યું.
- ૧૧૨. ''માંધાતા, પુંરૂરવ, શિંબિરાજા, (વિશ્વામિત્રનો પિતા) ગાધિ, અર્જીન કાર્તવીર્ય, ભરતરાજા, ભગીરથ, મનુ, હરિશ્રન્દ્ર, કર્ણરાજા, જનમેજય, વસુ, વગેરે પૃથ્વીપર જે બ્રહ્માનું પદ પામી શક્યા નહીં, તે પદ રાજાઓનું પાલન કરવાથી જગદ્ર પામ્યો.
- ૧૧૩. ''કળિયુગમાં જગડૂ ત્રણ યુગ કરતાં અધિક આચારવાળો થયો, કેમકે તેણે દુકાળમાં પ્રજા સહિત સઘળા રાજાઓને બચાવ્યા.
- ૧૧૪. ''પૂર્વદિશામાં રહેલી ગંગા(માં નહાવા)થી બુદ્ધિમાન પુરુષોનું એકલું પાપ જ જાય છે, પરંતુ પશ્ચિમ ગંગારૂપ જે તું (જગડૂ પશ્ચિમમાં છે તેથી) તેના વડે (પાપની સાથે) દારિદ્ર પણ જાય છે.

૧. સૂર્યવંશનો એક રાજા.

૨. બુધ અને ઈલાનો પુત્ર, ચંદ્રવંશી રાજાઓનો સ્થાપના૨.

અગ્નિને તેના કબૂતરના રૂપમાં, બાજનું રૂપ ધારણ કરેલા ઇંદ્રથી. બચાવનાર.

સર્ગ ૬ કો ૧૦૯

૧૧૫. ''મેઘની વૃષ્ટિ, સૂર્ય-ચંદ્રનો પ્રકાશ, સમુદ્રની સેવા, અને રોહણપર્વતનાં ઝાડનાં ફળ માટે લોકો ફરીથી ઇચ્છા કરે, પણ હે ! શ્રીમન્ **સોળ** કુળના એક શણગાર ! આ ભૂમિતલપર દારિદ્ર સમુદાયનો નાશ કરનારું તારું ધન મેળવી, કયો અર્થી બીજી ઇચ્છા કરે ?

- ૧૧૬. ''દ્રઢતાવાળી, કલ્યાણકારી, સારા વૈભવવાળી, મોટી પ્રતિષ્ઠાવાળી, સૌભાગ્યવાળી, અતિ નીતિવાળી, સદ્ધર્મનાં આચરણવાળી, મોટી કીર્તિવાળી, મહોદયવાળી, હમેશાં બુદ્ધિવાળી, અને અતિશય કાન્તિવાળી, એવી સારી **સોળ** શ્રેષ્ઠિ કુળની શાખા ચિરકાળ વિજયી રહો.
- ૧૧૭. ''સહજમાં પીઠદેવનો મોટો અહંકાર તોડનાર! (હે જગડૂ!) ઊંચા, સ્થાયી લક્ષ્મીવાળા, (અને) શુદ્ધ એવા તારા સુયશરૂપી મહેલને વિષે, સૂર્ય સોનાના કળશની પેઠે, મેરુપર્વત મોટા સુવર્ણદંડની પેઠે, અને સ્વર્ગગંગાના પાણીનો ઉછાળા મારતો પ્રવાહ નિર્મળ ધ્વજાની પેઠે, શોભે છે. (રૂપક.)
- ૧૧૮. ''(પ્રથમ સમુદ્રમંથન વખતે જે ચૌદ રત્નોમાંના એક રત્નરૂપે નીકળ્યો તે) ધન્વન્તરિ વૈદ્ય જગડૂને વેષે ફરીથી પૃથ્વીપર અવતર્યો. તેણે જનપીડાનું કારણ, એવા દુકાળરૂપી રોગનો નાશ કરવા ધાન્યરૂપી ઔષધિઓ એકઠી કરી. (ઉત્પ્રેક્ષા)
- ૧૧૯. ''હે બ્રહ્મા ! અમે સર્વદા તારું બુદ્ધિચાતુર્ય શુભ ગણીએ છીએ, કેમકે તેં કલંક રહિત શ્રી **શ્રીમાળ** કુળમાં આ ઉદાર ચરિતવાળા જગડૂની ઉત્પત્તિ કરી, નહીં તો દુકાળના દુઃખથી પીડાતી આ પૃથ્વી સ્થિર કેમ રહી શકતે ?=શકત? (આક્ષેપ.)

- ૧૨૦. ''કલ્પવૃક્ષ, ચિંતામણિ, અને કામધેનુ (એ ત્રણ), સ્વર્ગમાંથી આવીને પૃથ્વીપર શ્રી**સોળ**ના ત્રણ પુત્રરૂપે અવતર્યાં છે એમ હું માનું છું, અને તેના વગર દેવતાઓ સ્વસ્થ કેમ રહી શકતા હશે ?
- ૧૨૧. ''દાન, માન, વિવેક, સુવાશી, સુનીતિ, સાહસ, કીર્તિ, ધૈર્ય, સભ્યતા, લજ્જા, ગુરુજન તરફ નમ્રતા, ભાવના, દયા, યોગ્યતા, હિંમત, અને પૃથ્વીમાં રાજાઓના કુળ સ્થાપવામાં, એક જ શ્રી**સોળ**નો પુત્ર (જગડૂ) હમેશાં પોતાનું મન તત્પર રાખે છે."
- ૧૨૨.એ પ્રમાણે એ કવિઓ તેનો યશ ગાતા હતા, તે સાંભળીને જગડૂએ લજ્જા પામી પોતાનું માથું નમાવ્યું.
- ૧૨૩. પુષ્કળ ધન દોલત આપીને તે કવિઓને ખુશ કરી, **ચૌલુક્ય** ભૂપની આજ્ઞા લઈ તે **ભદ્રેશ્વર**પુર આવ્યો.
- ૧૨૪.**હમીર** નામના **સિંધદેશ**ના રાજાને તેણે ૧૨,૦૦૦ અનાજના મુડા આપ્યા
- ૧૨૫. તેણે **ઉજ્જૈન**ના રાજા **મદનવર્મન**ને ૧૮,૦૦૦ અનાજના મૂડા તે વખતે આપ્યા.
- ૧. મૂળ સંસ્કૃતમાં ધર્મणધव છે તેનો અર્થ જેમ माધव માં मा= લક્ષ્મી અને ધવ પતિ મળીને લક્ષ્મીપતિ થાય છે. તેમ પૃથ્વીપતિ એટલે રાજા થાય છે, લોકો દુકાળથી મરી જતે તો રાજા કોનાપર રાજ કરતે, તેથી જાણે રાજાનાં કુળ ફરીથી સ્થાપ્યાં. જિનમત પ્રમાણે તીર્થંકરો પૃથ્વી એટલે પ્રકૃતિના આત્મા એટલે પતિ થાય. જગડૂએ ઘણા દહેરાં બંધાવી તીર્થંકરો એટલે જિનકુળની મૂર્તિઓની સ્થાપના કરાવી છે તેથી એ અર્થ પણ લાગી શકે.

સર્ગ ∉ છો ૧૧૧

૧૨૬. તેણે **દિલ્હી**ના બાદશાહ **મોજઉદિન**ને તરત જ ૨૧,૦૦૦ સારા ધાન્યના મૂડા આપ્યા. (ઈ. સ. ૧૨૪૬-૧૨૬૫)

- ૧૨૭. **કાશી**ના રાજા પ્રતાપસિંહને ૩૨,૦૦૦ અનાજના મૂડા જગડૂએ આપ્યા.
- ૧૨૮. ચક્રવર્તી રાજાની ખ્યાતિ પામેલા **સ્કંધિલ** (કંધાર દેશ ?) ના રાજાને તેણે ૧૨,૦૦૦ અનાજના મૂડા તે વખતે આપ્યા.
- ૧૨૯. ઉદાર બુદ્ધિવાળો, પુષ્ટયનો આધાર, (અને) જગતનું જીવનરૂપી વહાણ, એવા તે જગડૂએ ૧૧૨ દાનશાળાઓ બનાવી.
- ૧૩૦. તે, કરોડો ^થજજાપિંડોમાં સોનાના દેીનાર નાંખીને તે કુલીન જનને રાત્રે આપતો હતો.
- ૧૩૧.૯,૯૯,૦૦૦ ધાન્યના મૂડા, તથા અઢાર કરોડ દામ યાચકોને દુકાળમાં તેણે આપ્યા.
- ૧૩૨. બેહદ દાનનો દાતાર અને લક્ષ્મીના હૈયાનો હારરૂપી શુશગાર, એવો જગડૂ દુકાળરૂપી સંનિપાત (દૂર કરવા)માં ત્રિકટુ ઔષધિની ઉપમાને પામ્યો.
- ૧૩૩. જે કળિયુગે નળનો પરાભવ કીધો હતો, તેને પણ **જગડૂ**એ પૃથ્વીનો ત્યાગ કરાવ્યો.
- ૧૩૪. નિર્મળ મનવાળા તેજો, બીજા દેશોમાં પણ પોતાના માણસો

કુલીન લોકો શરમાય તેથી રાત્રે જે છાના લાડુ અપાય તે લજ્જાપિંડ, પણ જો લાજાપિંડ લઈએ તો ધાણીના લાડુ એવો અર્થ થાય છે.

२. ૩२ २ती ભાર सोनानो दीनार, द्वात्रिंशद्रतिकापरिमितकाञ्चनम्.

૩. ત્રિકટુ = સૂંઠ, મરી, અને પિપ્પર.

દ્વારા સ્વધર્મીઓ પ્રત્યે પ્રીતિદર્શક કાર્યો કરાવ્યાં.

- ૧૩૫. સારા આચરણનો ભંડાર જે જગડૂ, લાજને લીધે ન માગી શકે એવા કુલીન લોકોને, સુવર્શના પુષ્કળ ચળકતા દીનારો અંદર નાંખેલા, એવા લાડુઓ હમેશાં રાત્રે છાની રીતે આપતો હતો, તે પુણ્યશાળીના જેવો પૃથ્વીપર કોણ થયો છે, કોણ થવાનો છે, અને કોણ હાલમાં છે.
- ૧૩૬.એ રીતે પૃથ્વીપરના ત્રણ વર્ષના અતિ તીવ્ર દુકાળને દળી નાંખી, મહા વૈભવવાન તે જગડૂ સર્વ જનને જીવાડનાર થયો.

એ રીતે આચાર્ય શ્રીધનપ્રભસૂરિનાં ચરણકમળમાં ભ્રમર સરખા તેમના શ્રીસર્વાનન્દસૂરિ નામના શિષ્યે રચેલા શ્રીજગડૂ-ચરિત નામના મહાકાવ્યમાં સકલજનસંજીવન નામનો છઠ્ઠો સર્ગ સંપૂર્ણ થયો.

સર્ગ ૭ મો.

- હવે મેઘોએ સકળ પૃથ્વીતલપર સારી વૃષ્ટિ વર્ષાવીને, મોટા દુકાળથી ઉત્પન્ન થયલો લોકોનો ભય તત્કાળ શાંત કર્યો.
- ૨. મેઘો મોરોને નૃત્ય કરાવતા, પોતાની ગર્જનારૂપ મૃદંગનો અવાજ કરતા, અને ચાતકપક્ષીઓના સ્વરથી જાણે જગડૂનો યશ ખૂબ ગાતા હતા?
- ૩. મેઘો (પોતાની) ગર્જનાથી જાશે જગડૂને હર્ષભેર આ પ્રમાશે કહેતા હોય નહિ કે, ''જીવિતદાન આપનાર એવા તેં (એકલા એજ) પૃથ્વીને ત્રણ વર્ષપર્યંત આનંદિત કરી."
- ૪. મેઘના વર્ષવાથી પૃથ્વી ઉપર પુષ્કળ ધાન્યની વૃદ્ધિ થઈ, અને પછી લોકો જગડૂનો અતિ સુંદર યશ પ્રતિદિન ગાઈને ખુશ થયા
- પરમદેવગુરુ સ્વર્ગઅંગનાના ચક્ષુને હર્ષ પમાડનાર થયા
 (દેવલોક પામ્યા), એમ જાણી તે પુષ્યશાળી જગડૂ મનમાં અતિ ખેદ પામ્યો.
- દ. પછી તે સદાચરણી (જગડૂ) શેત્રુંજા અને ગિરનાર પર્વત ઉપર આખા સંઘ સાથે ગયો, અને (ત્યાં તેણે) સુપાત્રોને રોજ દાન આપી (પોતાનું) પુષ્કળ ધન પવિત્ર કર્યું.

- ૭. પછી ભદ્રેશ્વરપુર જઈ ત્રણે લોકમાં જેનો યશ ફેલાયેલો છે એવા પુષ્યશાળી અને નીતિએ વિરાજમાન જગડૂએ પોતાના સંઘના લોકની સારી સેવા કરીને પોતાના કુળને પાવન કર્યું.
- ૮. વીસલરાજાની આજ્ઞાથી નાગડ નામનો તેનો પ્રમાણિક મુખ્ય પ્રધાન આવ્યો, ત્યારે નિર્મળ સ્નેહવાળા તથા વૈભવવાન જગડ્ડએ ત્યાં તેનો આદરસત્કાર કર્યો.
- ૯. એ રાજાનું વહાણ આખર મોસમમાં ર્કિંમતી ઘોડા સહિત સમુદ્રતીરે પવનના તોફાનથી ચોતરફ ઉછળી ઉછળીને ભાંગી ગયું.
- ૧૦.(તેમાં) વીશ ઘોડા જાણવામાં હતા, પણ પાણીમાંથી એક જ ઘોડો કિનારે જીવતો નીકળ્યો, તે લેવા સારું બુદ્ધિમાન **નાગડે** ઝટ પ્રયત્ન કરવા માંડ્યો.
- ૧૧.રાજાના મુખ્ય મંત્રીને તે જગડૂએ કહ્યું ''મારા ઘોડાને વિષે તમે અભિલાષા છોડી ઘો. સારો લજ્જાળુ પુરુષ બીજાની વસ્તુ માટે કદાપિ ઇચ્છા કરતો નથી.''
- ૧૨.**નાગડ** પણ કહેવા લાગ્યો ''હે સુભાગી! એ ઘોડો તો નિશ્ચય મારા સ્વામીનો છે, અને જો તેમ ન હોય તો (બીજા) વીશ સરસ ઘોડા મારે તને દેવા.''
- ૧૩.''ભલે ત્યારે'', એમ જગડૂએ બોલીને પછી ઉપર પોતાનું નામ લખેલું એવું ચામડામાં લપેટેલું પત્ર ઘોડાના ગળામાંથી જલદી પોતે લઈ લીધું.
- ૧૪.નાગડનું મ્હોડું=મ્હોં-મુખ પડી ગયું, તે જોઈને પ્રસન્ન હૃદયવાળા જગડૂએ તેને કહ્યું ''એ સમુદ્રે મને વરદાન આપેલું છે, તેથી તે મારી કોઈપણ જણસ કદાપિ રાખતો જ નથી.

સર્ગ ૭ મો ૧૧૫

૧૫.''હે દ્વિજમાં શ્રેષ્ઠ ! કરાર કરેલા વીશ ઘોડા હું કંઈ તારી પાસે માંગતો નથી, માત્ર (એટલા જ માટે કે) આપણા વચ્ચે નિર્મળ અને સુખકર પ્રીતિ બહુ વધે.''

- ૧૬.**વીસલરાજા**નો ઉત્તમ સલાહકાર (નાગડ) જગડૂનું આવું સુંદર વચન સાંભળી, પોતાના હૃદયમાં ઘણો જ આનંદ પામ્યો, (કારણ) **વિવેકીઓના ગુણોથી કોણ હર્ષિત ન થાય ?**
- ૧૭. શ્રીષેણસૂરિનાં ચરણકમળને રાજહંસની પેઠે સેવતો, અને સારાં દાન આપવાથી થયેલી મોટી કીર્તિવડે કલ્પવૃક્ષ જેણે જીત્યું છે એવો, સદાચરણી (જગડૂ) પોતાના મનમાં જિનના અધિપતિ [શ્રીઋષભદેવભગવાન]ના સ્થાપેલા એક તત્વનાં ચિંતન ઉપર હમેશાં મન રાખતો હતો.
- ૧૮.પછી ભ**દ્રેશ્વર**માં સત્પુરુષો આગળ **શ્રીષેણ**સૂરિ પ્રભાત સમયે સર્પનાં ખરાં સ્વરૂપ વિષે વ્યાખ્યાન આપતા હતા, તે વખતે કોઈ એક દુષ્ટ યોગી આવી ચઢ્યો.
- ૧૯.તે અદેખા યોગીએ નાગના મત સંબંધી મોટો વાદવિવાદ તે મુનીન્દ્ર સાથે કર્યો, અને તે વખતે બેઠેલા સર્વ વિચક્ષણ અને સભ્યજનોને ચકિત કીધા.
- ૨૦.તે યોગીએ મોકલેલા વિષથી ભરપૂર એવા કોઈ નાગે શુદ્ધ મનના **શ્રીષેણ**સૂરિના હાથની કોમળ આંગળીના અગ્ર ભાગમાં ડંખ માર્યો.
- ર૧.તેના ગયા પછી તે સૂરીન્દ્ર (મનમાં) અતિ દુઃખ પામતા ભવ્યોને આ પ્રમાણે કહેવા લાગ્યો, ''ઝેર ઉતારવાના હેતુથી ધ્યાન કરવા આ અંદરના ઓરડામાં જાઉં છું.

- ૨૨.''પોતાની સૈંમોહની વિદ્યા સાધવાને માટે આ યોગી મારી ખોપરી લેવા સારું ટાંપી રહેશે, માટે તમારે બારણાંને બરાબર આગળા દઈ નાગી તરવારે નિશ્ચય ઊભા રહેવું.
- ૨૩.''મારા હોંકારાનો અવાજ સાંભળ્યો કે તરત તે અંદરના ઓરડાનું બારણું ઉઘાડીને જેને પુણ્યની જ કામના છે એવા તમે મને પદ્માસનપર બેઠેલો જોજો.''
- ૨૪.''ઠીક'' એમ કહી તેઓએ તેની આજ્ઞા માથે ચઢાવી, અને તે દોષ રહિત સૂરિએ તરત અંદરના ઓરડામાં જઈ, પોતાનું મન શુદ્ધ પરબ્રહ્મને વિષે લગાડ્યું.
- ૨૫.શુભ ધ્યાનના યોગે તે સૂરિએ પોતાના શરીરમાં ઝેરનો ફેલાવો અટકાવી, હોંકારો કર્યો એટલે સર્વ ભવ્યોમાં આનંદ વ્યાપ્યો.
- ૨૬.તે સૂરીન્દ્રે છેદ પાડીને કુંપળ જેવી હાથની આંગળીના ભાગમાં રહેલાં વિષનાં ટીપાં પિકદાનીમાં પાડ્યાં.
- ૨૭.તે યોગીએ વિષની પીડામાંથી મુક્ત થયેલા તે ઉત્તમ સૂરિને ભક્તિભાવથી પ્રણામ કરી, અધ્યાત્મસ્વરૂપના અર્થવાળું એક ઘણું સુંદર સ્તોત્ર ગાયું.
- ૨૮.તે કૃપાસાગર સૂરિ, યોગીને આ પ્રમાણે કહેવા લાગ્યો. ''આજથી સાતમે દહાડે આજ સર્પથી તારું મોત છે, એમ મને દેખાય છે.''
- ૨૯.પછી તે યોગી **કંથકોટ** ગયો, અને તેણે ત્યાં બીજા કોઈ યોગીંદ્ર સાથે મોટો વાદ કીધો, અને તેજ સર્પથી સૂરિએ કહેલા દિવસે તેનું મોત થયું.
- ખોપરીપર મેસપાડી અંજન કરવું અને તેમાં મંત્રની ચીજો મૂકી મંત્રપૂર્વક કોઈને મોહ કરવો તે.

સર્ગ ૭ મો ૧૧૭

૩૦.એ પ્રમાણે **શ્રીષેણ**સૂરિના ખરા પ્રભાવનો મહિમા જોઈ, **જગડૂ** પોતાના મનમાં અતિ વિસ્મય પામ્યો, અને તેણે ઘણો જ હર્ષ થયો.

- ૩૧.પૃથ્વીના શણગારના હાર, અને **કલિ**ના નાશકર્તા **જગડૂ**એ તે ગુરુનાં વચનથી સંઘ યાત્રા વગેરે અનેક ધર્મનાં કાર્યો કર્યાં.
- ૩૨.૫છી **શ્રીષેણ**સૂરિ પાસેથી ધર્મનું તત્ત્વ જેણે શ્રવણ કીધું છે એવો, અને જગજજનનો ઉદ્ધાર કરનાર **જગડૂ પોતાનું** આયુષ્ય પૂરું કરીને હરિનાં લોચન પાવન કરવાને સ્વર્ગમાં ગયો (મૃત્યુ પામ્યો.)
- ૩૩.એ જયારે મૃત્યુ પામ્યો, ત્યારે લોકો એમ કહેવા લાગ્યા કે **બળિ** રાજા, પુણ્યશાળી **શિબિ**રાજા, **જીમૂતવાહન, વિક્રમાદિત્ય** અને **ભોજ**રાજા પણ આજે જ સ્વર્ગે ગયા.
- ૩૪.જેણે શત્રુરૂપી ઘૂવડોનો મદ શાંત કર્યો છે, અને ધનરૂપી કિરણવડે (દારિદ્યરૂપી) અંધકારને દૂર કર્યો છે, એવો જગડૂરૂપી સૂર્ય, કાળે કરી ઝડપાયો, ત્યારે અફસોસ! કે આ પૃથ્વી એક ક્ષણમાં મદ વગરની થઈ ગઈ.
- ૩૫.**દિલ્હી**૫તિએ મસ્તક ઉપરથી મુગટ ઉતારી નાંખ્યો, **અર્જુન(દેવે)** પણ ખૂબ રુદન કર્યું, અને સિંધના રાજા (હમીરે) પણ બે દિવસ સુધી અન્ન ન ખાધું.
- ૧. વીસલદેવની પછી ગુજરાતની ગાદીએ અર્જુનદેવ થયો વિ. સં. ૧૩૧૮-૩૧. ડૉક્તર બુલર સાહેબ લખે છે કે અર્જુન પાંડવ લઈએ તો બેસતું નથી, તેમ અર્જુનદેવ રાજા લઈએ તો ૩૯માં શ્લોકમાં આગળ એમ આવે છે કે વીસલના કુળને તેના બે ભાઈઓએ શોભાવ્યું તેને બાધ આવે છે, પણ તે બાધ નથી. કેમ કે વીસલનાં ''કુળ''ને લખે છે, વીસલના ''દરબાર'' ને એમ નથી લખતો. તો અર્જુનદેવ વીસલનું જ કુળ છે.

- ૩૬.તેના અનેક સુંદર ગુણોથી પ્રસન્ન થયેલો કયો રાજા આ આખી પૃથ્વીપર, એની પરલોક જવાની વાત સાંભળીને તે વખતે શોક કરતો ન હતો ?
- 3૭. હું તો એમ માનું છું કે પૃથ્વીનું હતભાગ્ય કે **સોળ**નો પુત્ર (જગડૂ) સ્વર્ગના સ્ત્રીવર્ગનાં ચિત્તને હર્ષ પમાડનાર થયો, એટલે કામદેવ પોતાના મનમાં બહુ જ ખુશી થયો, કળિ પોતાના પ્રતાપનું બળ ઘણું વધવાથી હર્ષ પામ્યો, અને ધર્મ મનમાં અતિશય ખેદ પામ્યો.
- ૩૮.**રાજ** અને **૫૬ા** નામના તેના બે ભાઈઓ ગુરુનાં વચનથી (પોતાનો) ભારી શોક તજી દઈ, પાછા સારાં ધર્મ કાર્ય કરવામાં અગ્રેસર, અને રાજાના માનીતા થયા.
- ૩૯.શરદ્ ઋતુના પુનમના ચંદ્રનાં ધ્રુજતાં કિરણના જેવી ઉજ્જવળ અને ચળકતી કીર્તિના પ્રકાશવડે પૃથ્વીને જેઓએ નિર્મળ કરી છે એવા, અને શ્રીષેણ નામના સૂરીન્દ્રનાં ચરણદ્વન્દ્વની સેવામાં તત્પર એવા એ બે શ્રીસંઘના મુખીઓએ શ્રીમાન્ વીસલના સારા કુળને ઘણા કાળ સુધી શોભાવ્યું.
- ૪૦.લક્ષ્મીના ઘર સમાન શ્રીજગડૂશાહનું મને શું શું ગમતું નથી ? બધું જ ગમે છે. કારણ કે એમનું 'તેજ' - બધા શત્રુઓનું માન મૂકાવે છે. 'દાન' - ધરતીનો ઉદ્ધાર કરે છે. 'સાહસ' - અનેક સજ્જનોનાં મનમાં આશ્ચર્ય સર્જે છે. 'બુદ્ધિ' - જિનધર્મનાં મર્મને પામી ગઈ છે. 'કીર્તિ' ચાંદની જેવી ઝળહળતી છે.
- એ રીતે આચાર્ય શ્રીધનપ્રભસૂરિનાં ચરણકમળમાં ભ્રમર સરખા તેમના શ્રીસર્વાનન્દસૂરિ નામના શિષ્યે રચેલા શ્રીજગડૂચરિત નામના મહાકાવ્યમાં ત્રિવિષ્ટપ(સ્વર્ગ)પ્રાપણ નામનો સાતમો સર્ગ સંપૂર્ણ થયો.

परिशिष्टम्

[8]

जगडूचिरते पद्यानामकाराद्यनुक्रमः

पद्यांशः	सर्ग-श्लो.	पृष्ठ
अघोषशतवर्षेषु	६−३	37
अजाकण्ठात् तमाकृष्य	३-१५	१५
अज्ञानपङ्कनिक रव्यतिष ङ्गनाशम्	8-5	8
अज्ञानवद्भ्यः सुरधेनुरत्न-	६-१०६	88
अतिदानव्यसनिन:	3-80	१५
अतिधान्यवृद्धिकलिता पृथिवी	७-४	५०
अतो मुखेन्दुद्युतिवर्धमान-	५-१८	२८
अत्रान्तरे महीभर्तु-	६-८०	80
अत्रान्तरे स्तम्भपुरीनिवासी	४-६	२१
अथ प्रपूर्यायुखं स्वकीयम्	७-३२	५३
अथ प्रपूर्यायुरसौ स्वकीयम्	१-३५	૭
अथ प्राणप्रियामूचे	3-36	१७
अथ भद्रभन्दिरमुपेत्य कृती	9-9	५१
अथ रथाङ्गकलाखसूचित-	३−६०	२०
अथ स्वगुरुवाक्येन	६-२३	₹8
अथान्येद्युं परिसरे	3-88	१५
अथो समग्रराष्ट्रेषु	६-७१	38
अथोपकेशान्वयसम्भवेन	8-5	२१
अम्भोधरा नर्तितनीलकण्ठाम्	9-2	५०
अम्भोधिमार्गेण जयन्तसिंह-	8-3	२१

१२०	श्रीजगडूचरितं महाका	व्यम्
अम्भोरुहेषु सकलेषु सुरस्रवन्त्याः	<i>6-600</i>	४४
अर्णोराजनरेन्द्रसम्भव भवत्प्रौढप्रतापारुणम्	4-28	२९
अर्हन्मतार्णवविलासविधाननिष्ठम्	8-3	१
अशुभं कुर्वतः स्थाने	३- २२	१६
अश्रान्तभूवलयभूरितरोरुभारो-	8-98	8
अष्टादश सहस्राणि	६-१२५	४७
असङ्ख्यसङ्घलोकेन	€-80	३६
असाविति वरप्रान्ते	३-५५	१९
अस्ति मत् तव गोप्यं किम्	₹ −₹	१७
अहमपि निजसन्धापालनाय प्रकामम्	4− ₹0	२९
अहो महासाहसवाञ्चयन्तः	8-86	२३
आकर्ण्य तस्येति वचो जयन्तः	8-8	२२
आकर्ण्य पन्नगवधूजनगीयमान-	१-२८	દ્
आकास्तिः श्रीजगडूस्तयासौ	8-28	२४
इतरेष्वपि देशेषु	६-७४	38
इतश्च पूर्णिमापक्षो-	€-8	32
इतश्च वैरिक्षितिपालदर्प-	4-8	२६
इति चिन्ताभख्यग्रम्	३-३५	१७
इति तद्वचसा प्रीत-	६-८२	४०
इति तै: कविभिर्वण्यं-	६-१२२	४७
इति ब्रुवन्तं जगडूरुवाच	५-१४	२७
इति राज्ञो वचः श्रुत्वा	<i>€-</i> ८४	४०
इति वत्सरित्रतयदुःसमयम्	६-१३६	४९
इत्थं परमदेवस्य	<i>६-७०</i>	30
इत्युदीर्य महीशाय	६-८६	४०
उत्तारयामास स गर्जनेशः	૭ –३५	५४
उत्तार्य पोतादिखलं स वस्तु	8-8	२१
उन्नतित्वकलितः किल बिभ्रत्	२-२६	१२
एकभूभृत् समुद्धर्ता	<i>६-९४</i>	४२

परिशिष्टम् [१] पद्यानामकाराद्यनुक्रमः		१२१
एवमस्त्वित निगद्य सोलभू-	७-१३	५१
कः स्पर्धमानोऽतिमहस्विनाऽऽप	4-88	२७
कच्चित्कुले सकले समस्ति	4-88	२८
कटपद्राभिधे ग्रामे	€-8	32
कन्थां विमुच्य नगरीमधिकद्भिमाप्तुम्	२-२८	१३
कन्थापुरे सोऽथ जगाम योगी	9-29	५३
कराङ्गुलीपल्लवदेशभाजो	७-२६	५३
कर्पूरमरन्दारगिरीशगौरै-	१-४५	9
कलियुगरिपुभीतो न क्वचित् स्थातुमीशो	8-32	9
कल्पद्रुचिन्तामणिकामधेनवः	६-१२०	४७
कल्पद्रुचिन्तामणिकामधेनु-	६-१०५	88
कल्पद्रुमैरिव सुमेरुगिरिः प्रशस्तैः	१-३ ०	Ę
कल्याणवानखिलभूमिभृतां सुमान्यो	१-१५	8
काम्यां कामपि वेत्सि नो यदि कलां सेवां यदि क्ष्मापते-	६-११०	४५
किं चिन्तामणिना किमु द्युतरुणा किं कामगव्या तया	१-४२	6
कि विष्णुं कि विरिञ्ज किमुत पशुपतिः पावकः		
किं मरुत् किम्	६-९७	४२
किमाधिरस्ति वा व्याधि-	3-36	१७
कुन्नडाख्यपुरे रम्ये	६-४९	थइ
कृतैकराज्यश्रवणेन शल्यम्	₹-₹	१०
क्रीडाशुकान् यत्र महेभ्यसदा	२-१५	88
क्रीडाशुकी काचन धन्यगेहे	२-१९	१२
क्षीरार्णवतरङ्गभै-	3-86	१५
क्षीरोदवीचिविमलम्	६-६९	38
गङ्गातरङ्गविमलेन यशोभरेण	8-8	?
गतस्तदाकारणतस्तदानीम्	५-३८	38
गर्वप्रोद्धरपीठदेववनितानेत्राञ्चनश्रीहरो	६-१०४	४४
गिरेति प्रीणयामास	३-५६	१९
गुरोः पौषधशालायाम्	६-५८	३८

१२२	श्रीजगडूचितं महाकाव्यम्		
गुरोरमुष्य योगेन	<i>६-</i> १२	33	
गुरौ: परमदेवस्य	६-५६	थइ	
गौरीपतेरिप शिरः सततं श्रितो यः	१-२४	ų	
ग्रावा निजावासवराङ्गणोर्व्याम्	४-२६	२४	
ग्रावाणमेकं जलधेः स तीरे	૪-ષ	२१	
ग्राव्णः सन्थौ तीक्ष्णटङ्कप्रहारम्	8-3 <i>8</i>	२४	
घुर्घुरा जयति यत्र देवता	२–२५	85	
चतुर्विशतितीर्थेशालयम्	६-५१	₹ છ	
चर्तुर्विधोऽपि सङ्घोऽथ	६-३२	३५	
चारुरूपकलिता दियतासीत्	१-४०	6	
चिन्तयित्वेति जगडूः	89-8	१५	
चिन्तामणिरिवात्यर्थ-	<i>₹-</i> ₹9	१५	
चेतः प्रसीदतितरां भवतः पवित्रौ	8-80	3	
चौलुक्यनृपचक्रेण	६–६५		
चौलुक्यवंशाभरणेन राज्ञा	५-२८		
चौलुक्यवंशार्णवपूर्णचन्द्र !	५-२२		
चौलुक्यवंशैकविभूषणेन	ધ -8		
जगडूः कलयामास	₹-8		
जगडूमध्यमभ्रातृ-	६-२०		
जगडूरूपेण हरि-	६-१०१		
जगडूर्ज्जगदानन्दी	રૂ –૪५		
जगत्त्रयीपावनयद्रुणावली-	8-33		
जगत्वयीविश्रुतकीर्त्तिपूर:	8-38		
जगत्त्रयेऽस्मिञ्जगडूयशःश्रियाः	६-१०३		
जगौ वीसलदेवाय	8-66	४१	
जयाखिलसुरावास !	9-89		
जलनिधिवरदानप्राप्तहर्षप्रकर्षः	३-६१		
जल्पन्तमित्थं परिरभ्य दोर्भ्याम्	8-22		
जिनानां सप्ततिशतम्	€-88	3€	

परिशिष्टम् [१] पद्यानामकाराद्यनुक्रमः		१२३
ढौकयित्वाथ नैवेद्यम्	३-४६	१८
तं चौलुक्यकुलोत्तंसम्	६-२७	३५
तडागोद्भृतये खातम्	६-४६	३६
ततः स दूतः पुरुहूतभासा	4-94	२७
ततः स्वज्ञातिवृद्धाना-	3-73	१६
तित्प्रया श्रीरसूताथ	3-2	१४
तत्प्रेषितः कश्चन तत्र गत्वा	فر-19	२६
तत्रैष देवकुलिका	६-४३	३६
तथा त्रिखण्डपार्श्वस्य	६-४५	३६
तथा विधाता विद्धेऽखिलानाम्	२-७	१०
तथाऽऽप द्युनदीतीरे	६-३७	३६
तदीयवाञ्छाधिकमेव दत्त्वा	४-२५	२३
तद्वान्थवौ राजक-पद्मसंज्ञौ	SF-0	५४
तद्भक्तिव्यक्तसम्प्रीत-	८४−६	१८
तद्वादमाकण्यं समागतस्य	४-१५	२२
तन्नन्दनः सकलसज्जनवर्ण्यमानः	१-२६	ų
तयोरिति वचः श्रुत्वा	३-२६	१६
तस्मिन् गते सूरिवरस्तदानीम्	७-२१	५२
तस्मिन् बभूव सकलव्यवहारमुख्यो	8-80	8
तस्य प्रसादमासाद्य	६-२८	३५
तस्याङ्गजोऽजनि जनप्रमदैकवार्त्ता	8-55	.
तस्येति वाक्यं स निशम्य धीमान्	4-9	२७
तस्यैवाराधनं कृत्वा	६-६	३२
ताम्रपत्रस्थितान् वर्णान्	६-८७	४१
तीव्रापकारकणैकहृदोऽपि सर्वे	१-४	7
तेजः सर्वसपत्नदर्पदलनं विश्वम्भरोद्धारकृद्-	<i>9-8</i> 0	५५
तेजस्विनौ शुभानन्द-	E-58	३४
तेन विश्राणिते धाम्नि	£-66	३३
त्रातैकपन्नगकुलेन पतत्त्रिनाथाज्-	६-९६	४२

१२४	श्रीजगडूचरितं महाव	भाव्यम्
त्रिभिर्बभासे भास्वद्धि-	₹-₹	१४
त्वं निर्विलम्बं मतिमन्निदानीम्	o <i>ξ−</i> 8	२४
त्वत्कीर्त्तिरक्षाकृतये त्वदीयम्	४-२१	२३
त्वत्त एव समासाद्य	३-५०	१९
त्वया समग्रा रिपुभूमिपालाः	५-२६	28
दत्से शश्वदकामितान्यपि मुदा त्वं याचकश्रेणये	६-२६	38
ददाति दीनारकलक्षमेकम्	8-88	२२
ददाति दीनारसहस्त्रमेक-	8-6	२२
ददावष्ट्रसहस्राणि	६-८९	४१
दर्शनेन तवानेन	३-५१	१९
दाने माने विवेके सुवचिस सुनये साहसे धाम्नि	धैर्ये ६-१२१	80
दारिद्र्यं दलयन्नुच्चैः	3-28	१७
दुर्गैककोणे घटयाञ्चकार	4-34	३०
दुर्भिक्षस्य तथा कापि	६-७६	38
दुष्ट्रग्रहेणाब्द इवाम्बुवर्षम्	४-१६	२२
देव श्रीलवणप्रसाद ! भवतः स्फूर्ज्जत्प्रतापानिले	१ ५-२३	२८
देवभक्तिगुरुभक्तिबन्धुरा	7-78	१२
द्वादशाभ्यधिकं दान-	६-१२९	४८
द्वीन्द्वग्निचन्द्रवर्षेषु	<i>६-६७</i>	38
धन्वन्तरिर्भूवलयेऽवतीर्णो	६-११८	४६
धर्माधारस्य तस्येति	६-६१	३८
धाराधरा गर्जनकैतवेन	<i>⊊-</i> €	५०
धूलिधूसरपुत्राङ्ग-	₹-₹	१७
न श्लाघ्यः स युधिष्ठिरोऽयमवदद्योऽलीकमेवाहवे	8-808	88
नक्तं नक्तं निहितकनकोदारदीनारस्यान्	६-१३५	४९
नग्नानां षट्पदध्वानै-	६-३६	३५
नवनवतिसहस्त्रयुता	६-१३१	
नष्टेषु दिक्करिषु पोत्रिणि मुक्तवीर्य्ये	E-99	४३
नागडोऽपि गदित स्म हे कृतिन् !	७-१२	५१

परिशिष्टम् [१] पद्यानामकाराद्यनुक्रमः		१२५
नानारलमयालयद्युतिभरे जम्भारिचापभ्रमम्	२-१७	११
नानाविधानि पुण्यानि	3-30	१७
नार्थये खलु पणीकृतान् हयान्	७-१५	५१
नि:सीमदानदाता	६-१३२	४८
निखिलमपि भुवनमेतत्	E-888	४५
निजप्रतिज्ञापरिपालनायो-	५-१६	२८
निर्मम: सर्वभव्यानाम्	€-6	३३
निशाप्रस्थानपटह-	3-40	१९
निशावसानसमये	3-38	१७
निशासु सौधोपरिसंस्थितानाम्	2-6	१०
निसर्गदौर्गत्यनिपीडिताय	7-8	१०
नीचाननाश्रयभवात्मतमोऽपहन्तु	8-50	ξ
नृपः स चौलुक्यकुलैकदीप-	५- १७	२८
नो शम्भुर्वृषभं हिमाचलसुता कण्ठीखं नो निजम्	9-39	6
न्यकृताननमथो तदीक्षणा-	७-१४	५१
पदे पदे सुवर्णादि-	८६-३८	३६
पयोदवातेन यथात्मदर्शः	8-80	२३
परं ब्रह्म ब्रह्मा स्मरति परिमुक्तान्यविषयः	€-6 3	४१
परमदेवगुरुं त्रिदिवाङ्गना-	૭ –	५०
पराभवो नलस्यापि	<i>६-१३३</i>	४८
पातकं पूर्वगङ्गायाः	६-११४	४५
पाताले क्षिपता बलिं मुरजिता किं साधु चक्रेऽमुना	६-९२	४१
पारापतेभ्यः शुचिशौधदेश-	२-१२	११
पिबन्तीं कांस्यपात्रेऽम्भः	E-88	३४
पीठदेवनृपतेनिधनत्वम्	५-४१	38
पुत्री प्रसूय राजल्ल-	६-२२	38
पुत्रीवैधव्यदुःखं स	३-२८	१६
पुत्रेणैव कुलं यस्माद्	₹ <i>8</i> −₹	१८
पुत्र्या वैधव्ययुक्तायाः	३-२५	१६

१२६	श्रीजगडूचरितं महाव	जव्यम्
पुरन्दरश्रीरधिकं दिदीपे	8-8	२१
पुरे कपिलकोट्टाख्ये	<i>६-</i> ४८	€ ह
पूर्विष्यसि यानि त्वम्	३-५४	१९
पृथिवीं त्विय शासित प्रभो	५-२५	२९
प्रचक्रमे कणान् दातु-	<i>Ę−</i> 93	३९
प्रचक्रमे कारयितुं स दुर्ग-	५-३३	30
प्रचण्डदोर्दण्डभवं वितत्य	ધ્-ધ્	२६
प्रत्यर्थिनो यस्य गुरुप्रताप-	५-२	२६
प्रत्यायनायात्पविभोर्गृहीत-	8-86	२३
प्रदाय दीनारकलक्षयुग्म-	8-83	22
प्रपेदिरे तेऽस्य वचस्तथेति	७-२४	47
प्रबोधं सप्तयक्षाणाम्	६ -५	37
प्रयाणेऽमुष्य सङ्घस्य	€ − ३ १	
प्रशमिताहितकौशिकसम्मदे	७-३४	५४
प्रस्वेदिबन्दुनिभनिर्गलदच्छतारा	३-५९	
प्राणप्रियेणापि हृते करेण	२- २२	१२
प्रादुर्बभूव यत्रास्य	६-६२	
प्रासादमादिनाथस्य	६-५०	
प्रासादे वीरनाथस्य	६-४१	
प्रेड्खुच्छारदपार्वणेन्दुकिरणस्तोमावदातस्फुरत्-	9-38	
प्रेष्याखिलेषु देशेषु	६-६८	
प्रोत्फुल्लनयनद्वन्द्वः	S8− <i>€</i>	
बभूव पद्मा पद्मस्य	3-8	१५
बिभ्राण: पञ्चसमिती-	६-८	33
बिम्बाधरामृतरसेऽपि विलासिनीनाम्	४-३६	२५
भजते जगतीतले तुलाम्	£-800	४३
भद्रः सुरो भद्रपुराधिनाथः	8-20	
भद्रेश्वरे तत्र नवीनदुर्गम्	५-६	२६
भद्रेश्वरे भद्रजनाग्रतोऽथ	७-१८	47
·		

परिशिष्टम् [१] पद्यानामकाराद्यनुक्रमः		१२७
भद्रेश्वरे श्रीलवणप्रसाद-	५-३२	३०
भर्तुः परीरम्भसुखामृतेन	२-१८	१२
भावसारकुलोद्भूता	६-१६	३३
भूपमन्त्रिवरमाह सोलभू-	७-११	५१
भूपो दुर्जनशल्योऽपि	€-0	32
भूभुजोऽस्य जलधेस्तटे तरीः	9-9	५१
भूरिकालं स्थितस्तत्र	६-१५	₹ ₹
भूरिवैभवदानेन	६-१२३	४७
भृत्यान् नियुक्तानिप तद्ग्रहाय	8-0	२२
भोगावती दुष्टभुजङ्गनिन्द्या	7-80	88
भोगावती परिजिता त्वमरावती वा-	8-53	ધ
भ्रातृभ्यां भूषितस्ताभ्याम्	३−६	१४
मणेर्मिहिम्ना तस्याथ	३-१६	१५
मद्वंश्यसन्ततेरेवा-	€- €0	SF
मद्वाक्ये यदि सन्देहः	६-८५	४०
मन्ये मोहमहीपतिः स्वमनसि प्राप प्रमोदोदयम्	<i>9−₹9</i>	५४
मन्ये श्रीजगडूमनोहस्यशःकर्पूरपूरस्तथा	४-३५	२५
ममापि किल मद्भ्रात्रो-	3-39	१७
ममाभिमानोत्तमजीवितव्यम्	8-23	२३
मम्माणिकाग्रावमयम्	६-५२	<i>७६</i>
मयूर इव जीमूतम्	६-१३	३३
मर्यादया परियुतो जगतीधराणा-	8-8E	8
मसीतिं काखामास	६-६३	३८
महापुन्ध्रीकरदर्पणाभम्	२-१	१०
महेभ्या जिनतत्त्वज्ञा-	६-२९	३५
महेश्वरस्यैकजयाय कामः	२-६	१०
माणिक्यहर्म्याविलचङ्गश्रृङ्ग-	7-83	११
मानयित्वा तयोर्वाचम्	३-२७	१६
मान्धाता न पुरूरवा न न शिबिर्गाधिर्न नो हैयय:	E-885	४५

१२८	श्रीजगडूचरितं महाव	जव्यम्
मुमुक्षुचेतः सुसमाधिनेव	५-२०	२८
मृगीदृशां हृत्सरिस स्मरोऽयम्	२-२१	१२
यत्कीर्त्तिपूरविमले भुवनत्रयेऽस्मिन्	8-88	8
यत्र श्रियं त्रातुमिवाहिराजः	२- २	१०
यत्राङ्गनानां वदनेन्दुबिम्ब-	8-68	११
यत्रेन्दुकान्तालय एव यूनाम्	२- ९	११
यत्रोष्पनि:श्वासममुञ्जदीशा	२-१६	११
यदि खरशिरसि स्याच्छृङ्गयुग्मं कदाचित्	५-२९	२९
यन्मूर्घ्नि पन्नगफणामणिदीपजाग्रज्-	8-8	१
यशोमत्यपि सावादी-	₹-४४	१८
युगत्रयाधिकाचारः	६-११३	४५
येनाखिलानां रिपुपार्थिवानाम्	५-१२	२७
रत्नाकरं परित्यज्य	३- ४२	१८
रत्नानि तानि प्रवरप्रभाणि	<i>8−</i> ₹	२४
रत्नान्यमून्यत्र मनोहराणि	8-32	२४
रम्भातिलोत्तमामेनो-	9−€	१४
राकाचतुर्दशीपक्ष-	६-३३	३५
राजल्लदेवीं ददतीं सुभिक्षाम्	8-7८	२४
राजल्लदेव्या प्रियया	3-6	१४
राज्ञे प्रतापर्सिहाय	६-१२७	४८
लक्ष१सुलक्षण२सोलक३सोही-	8-38	9
लक्षः शङ्खवलक्षकीर्तिनिकख्याप्तक्षमामण्डलः	<i>9−3</i> 9	٤
लक्ष्मीगिरौ यत्र च निर्विरोधम्	२-१४	११
लक्ष्मीप्रदायिभिः	६-७९	४०
लक्ष्मीस्तरङ्गतरला पवनप्रकम्प-	8-6	२
लवणप्रसादनृपते-	६-२४	₹8
लीलादारितपीठदेवनिबिडाहङ्कार ! ते सद्यशः	६-११७	४६
लोकप्रमोदाय कृतोदयेन	4-79	56
वंशवृद्धिकरं पुत्रम्	३-५ २	१९

परिशिष्टम् [१] पद्यानामकाराद्यनुक्रमः	१२९
वर्ण्यः कथं न स कृती किल वीसलाख्यो १-	३१ ६
	२० १६
	७५ ३९
वाग्मी स भूयोऽपि जगाद वाक्यम् ५-	१० २७
वाचं गदित्वेति स सप्रमोद- ४-	२४ २३
वाचस्पतिमिवादित्यः ६-	१४ ३३
वाचस्पतेरिप धियामवकाशता न १-	१२ ३
वापीषु कूपेषु सरस्स् यत्र २-	२३ १२
र्विशतिस्तुं तुरंगा मृता जला ७-५	१० ५१
विक्रमादित्यभूपेन ६-१	०९ ४४
विघ्ना दूरत एव यान्ति निखिलाः सम्पत्तयः सन्ततम् १-	३६ ७
विद्यामहोद्धशशाङ्ककलासमाने १-१	१३ ३
विना दैवतसान्निध्या- ६-	१७ ३३
विभूषयामास खरस्य श्रृङ्गे ५-	३६ ३०
विमलाचलश्रृङ्गे स ६-५	५४ ३७
विमलाचले स किल रैवतके ७	-६ ५०
	१३ २७
विरचय्य वृष्टिमथ वारिधरा ७	-१ ५०
विश्वत्रयीहितकृता प्रकटीकृतो यः १	-७ २
	२७ ५३
	२० ५२
वीसलक्षितिपर्तेर्नियोगतो ७	-८ ५१
वीसलक्षितिपधीसखोत्तमः ७-५	१६ ५१
वृद्धे कुलाङ्गने दक्षे ३-	२४ १६
वृष्टिं वारिधरस्य भानु-शशिनोरालोकमब्धेस्तथा ६-१९	१५ ४६
वैरोचनोऽद्य सुकृती शिबिरद्य चाद्य ७-:	३३ ५३
	9८ ४०
शक्रादिकसुरा गौणीम् ६-५	१५ ४२
शङ्खेश्वरजिनाधीश- ६-५	८६ ७,

१३०	श्रीजगडूचरितं महाव	जव्यम्
शतवाटीपुरे चैष:	६-५३	३७
शतशः काखामास	६-६४	36
शत्रुञ्जयाभिधगिरावथ रैवताद्रौ	१–२५	ų
श्रद्धाना गुरोगाँ न	६-१८	₹8
श्रीचौलुक्यकुलाम्बरद्युतिपतेरादय तस्मादथो	4-38	३०
श्रीपीठदेवो नृपतिर्मदीय-	4-6	२७
श्रीमद्वीसलदेवोऽपि	<i>⊌9–3</i>	80
श्रीमान् वीसलदेवाख्य-	६-२५	₹8
श्रीवीसलस्तु (१) नयवानथ वीखेवो (२)	१-२९	६
श्रीशङ्खेश्वरपार्श्वस्या-	६−२	32
श्रीश्रीमालकुलैकभूषण !	६-१०२	४३
श्रीश्रीमालकुलोदयक्षितिधरालङ्कारतिग्मद्युतिः	६-९१	४१
श्रीषेणसूरिचरणाम्बुजराजहंसः	<i>9-</i> 90	५२
श्रीषेणसूरेरिति सत्प्रभाव-	o <i>5-</i> 0	५३
श्रीसङ्घभक्तिजिनमन्दिरकूपवापी-	१-२०	8
श्रीसङ्घयात्राप्रमुखानि धर्म-	७-३१	५३
श्रीसोलसूनुं प्रणिपत्य सैषः	8-20	23
श्रुत्वास्य सम्यक् परलोकवार्ताम्	७-३६	५४
श्रुत्वेति वचनं पत्युः	<i>3−</i> 80	१८
स तां कन्यामथान्येद्यु-	3-78	१६
स ददौ गर्जनेशाय	६-१२६	४७
स देव: प्रोचिवानेनम्	३-५३	१९
स द्वादशसहस्राणि	६-१२४	80
स पीठदेवः परिमुच्यमानम्	4-30	38
स मत्सरी नागमतोरुवादम्	9-88	५२
स म्लेच्छपोताधिपतिर्जगाद	8-60	२२
स म्लेच्छभृत्यः पुनरप्युवाच	8-88	२२
स योगिनं सूरिरसौ जगाद	७-२८	५३
स साधर्मिकवात्सल्य-	६-१३४	४८

परिशिष्टम् [१] पद्यानामकाराद्यनुक्रमः		१३१
स स्तम्भतीर्थीयतुरुष्कभृत्यः	8-85	२२
संस्मृत्य वाचममलां स्वगुरोः क्रमाब्ज-	8-88	₹
सकलयाचकचातकपोषकृत्	8-83	9
सच्चक्रनन्दकतया च महःश्रिया च	8-58	ų
सद्ध्यानयोगेन निवार्य सूरि-	७-२५	५३
सन्तः पवित्रचरिता दुरिताभिमुक्ता	१-५	२
सप्ततत्त्वविदुरः शुचिसप्त-	8-88	9
सप्तात्र कणकोष्ठौकाः	६−८३	४०
समग्रजिनबिम्बाना-	<i>E-80</i>	३७
सम्मोहिनीं साधयितुं स्वविद्याम्	७-२२	५२
सर्वं सैन्यं प्राहिणोद् भूमिभर्त्रे	५-३४	३०
सर्वश्रीसाधकः कामम्	३-१३	१५
सा कामगव्यपि निशम्य तवोरुदान-	६-९८	४२
साधूदितं त्वया सुभ्रु !	₹-8 <i>१</i>	१८
सारस्वतस्मरणजाग्रदुदग्रबुद्धि-	8-88	3
सुपात्रदत्तोज्ज्वलवित्तराशि-	२-२७	१३
सुलक्षणपुरासन्ने	६-५५	₹७
सुलक्षणास्यापि हहा निर्गाला	76-8	L
सुवर्णराशि किल रत्नराशि -	२-५	१०
सुवर्णश्रृ ङ्गद्वयशोभमानम्	५-४०	38
सूरिः परमदेवोऽथ	६-३०	३५
सूरिः परमदेवोऽथ	६-६६	SE
सूरीन्द्रगदिते तस्मिन्	६-७२	38
सूरेः परमदेवस्य	६-५९	८६
सोमेश्वरप्रभृतय-	६-९०	४१
सोलपुत्र ! भवत्तुल्यम्	€- ८१	४०
सोहीनामा वर्ण्यते कैर्न धीरः	8-88	۷
सौधान्तरागत्य मरुद् गवाक्ष-	२-२०	१२

१३२	श्राजगडूचारत महाव	काव्यम्
स्कन्थिलाय महीभर्त्रे	६-१२८	8८
स्तम्भेनेव गृहं नागा-	३-३ २	१७
स्थाने स्थाने ध्वजारोपम्	६-३९	३६
स्थेमक्षेमवती सुवैभववती भूरिप्रतिष्ठावती	६-११६	४६
स्वकारितं रुद्रगिरिप्रकाशम्	4-39	₹ १
स्वकुलं भूषयामास	3-8	१४
स्वकुलस्येव सत्पुत्राः	€-38	३५
स्वकोशान्तरसाराणि	३-५७	१९
स्वपूर्वजगुरोस्तस्य	€-60	33
स्वप्रियाणां यशोमत्याम्	3-86	१६
स्वयूथमध्यगामेका-	3-65	१५
स्वर्गाङ्गनापरीरम्भा-	3-4	१४
स्वर्गापवर्गपदवीसमवाप्तिमेष	१-६	7
स्वर्णकुम्भमतिस्फारम्	६-४२	३६
स्वर्णदीनारसंयुक्ता-	६-१३०	४८
स्वसैन्यधूलीपिहितार्केबिम्बो	५-३	२६
हहा ममापि मद्भ्रात्रो-	3-38	१७
हुङ्कारनादश्रवणान्ममाशु	७-२३	५२
हृदि प्रमोदं नितरां दधानः	५-२१	२८
हे ब्रह्मंस्तव साधु बुद्धिललितं मन्यामहे सर्वदा	६-११९	४६
हेम्नः श्रृङ्गे सुचङ्गे खरशिरसि समारोप्य यः कारि	प्रत्वा ५-४२	38
हेषाभिस्तु तुरङ्गाणाम्	६-३५	३५

परिशिष्टम् [8]

जगडूचिरते विशेषनाम्नामकाराद्यनुक्रमः

विशेषनाम		पृष्ठाङ्कः
अणहिल्ल	[पुर]	२८, ३५
अर्जुन	[क्षितिप]	५४
अर्णोराज	[नरेन्द्र]	२९
अवन्ती	[नगरी]	80
अष्टापद	[तीर्थ]	₹
आदिनाथ	[परमात्मा]	₹७
आर्द्रपुर	[नगर]	२१, २२
उपकेश	[वंश]	२१
कच्छ	[देश]	१०
कटपद्र	[ग्राम]	३२
कन्था	[पुरी]	१३, ५३
कपिलकोट्ट	[पुर]	३७
कर्णवापिका	[कर्णनृपकृतवापिका]	३६
कुन्नड	[पुर]	₹9
कुमार	[नृप]	३६
खीमली	[मसीति–मस्जीद]	ऽह
गर्जनेश	[नृप]	४७, ५४
गुर्जर	[देश]	₹8
गूर्जर	[देश]	88
घुर्घुरा	[देवी]	१२

```
चाण्डू
                  [ वासपुत्र ]
                                                                  ε
चौलुक्य
                  [ वंश ]
                                     २६, २८, २९, ३०, ३५, ३८, ४७
चौलुक्य-०नुप,-०पृथिवीपति, -०भूप[ नरेन्द्र ]
                                                       ३८, ४०, ४७
                  [ जैनवणिक-चरित्रनायक ]
                                               ३, १४, १५, १६, १८,
जगडू
                                              १९, २१, २३, २४, २५,
जगडुक
                                              २६, २७, ३१, ३३, ३४,
                                             ३५, ३६, ३८, ४०, ४१,
                                                 ४२, ४४, ४५, ४७,
                                                   ४८, ५०, ५४, ५५
                  [ जगडुकारभारी ]
                                                       २१, २२, २३
जयन्त
जयन्तसिंह
                  [ पुर ]
                                                                 96
ढङ्का
तुरुष्क
                  [ स्तम्भपुरवासी ]
                                                       २१, २२, २३
                  [ परमात्मा ]
त्रिखण्डपार्श्व
                                                                 38
                  [भूमिपति]
दिलीप
                                                                 28
दुर्जनशल्य
                                                                 32
                  [भूप]
देवकुल
                                                                 319
                  [ग्राम]
देवपाल
                  [श्रावक]
                                                                 32
                  [ राज-राजल्लदेवीपुत्र ]
                                                                 38
धान्धा
                  [ मन्त्रि ]
                                                            80,48
नागड
                  [ प्रथमतीर्थकर]
नाभेय
                                                                 319
नेमि
                  [ वासपुत्र ]
                                                                  ξ
                  [ मन्दिर]
नेमिमाधव
                                                                 96
                  [ सोलपुत्र ]
                                                            १४. १५
पद्म
                  [ पद्मपत्नी ]
                                                                 १५
पद्मा
परमदेव
                  [ सि ]
                                 १, ३२, ३३, ३५, ३७, ३८, ३९, ५०
                  [ देश ]
पार
पीठदेव
                  [नप]
                                २६, २७, २९, ३०, ३१, ३९, ४३, ४६
```

परिशिष्टम् [२]	जगडूचिरते विशेषनाम्ना	मकाराद्यनुक्रमः १३५
पूर्णिमा	[पक्ष]	३२
पौषधशाला	[उपाश्रय]	३७, ३८
प्रतापसिंह	[नृप]	88
प्रीतिमती	[जगडूपुत्री]	१६
भद्र	[सुर]	78
भद्रेश्वर ।	[पुर]	१०, १३, २३, २४, २६, २८,
भद्रपुर	-	२९, ३०, ३५, ३६, ३७, ३८,
भद्रमन्दिर		५०, ५१, ५२
भावसार	[कुल]	३३
भीमदेव	[नरेश्वर]	२६, २९
मदनवर्मा	[भूप]	80
मदना	[श्राविका]	३३
मम्माणिका	[ग्रावजाति]	३७
मूलराज	[नृष]	३६
मोजदीन	[नृप]	80
यशोदेव	[जगडूजामाता]	१६
यशोमती	[जगडूपत्नी]	१४, १६, १७, १८, २३, ३७
राज	[सोलपुत्र]	१४
राजल्लदेवी	[राजपत्नी]	१४, २४, ३४
रैवतक	[गिरि]	३६, ५०
लक्ष	[वीसलपुत्र]	७,८
लवण		
लवणप्रसाद	[नरेश्वर]	२८, ३०, ३१, ३४
वत्स	[वासपुत्र]	Ę
वरणाग	[वियद्दुपुत्र]	ų
वर्द्धमान	[नगर]	÷ 39
वास	[वरणागपुत्र]	६
विक्रमसिंह	[राज-राजल्लदेवीपुत्र]	४६

8	3	E
	٠.	•

श्रीजगडूचरितं महाकाव्यम्

विमलाचल	[पर्वत]	३७, ५०
वियदु	[श्रीमालीवणिक्]	४
वीरजिन	[परमात्मा]	<i>७</i>
वीरदेव	[वासपुत्र]	६
वीरधवल	[अवनिपालक]	₹8
वीरनाथ	[परमात्मा]	३६
वीरसूरि	[आचार्य]	३६
वीसल	[वासपुत्र]	६, ५५
वीसलक्षितिपति ।		
वीसलदेव	[नृप]	४०, ४१, ५१
शह्बेश्वरजिन		
शङ्खेशपार्श्व		
शङ्खेश्वरपार्श्व	[परमात्मा]	३२, ३८
शतवाटी	[पुर]	<i>३७</i>
शत्रुञ्जय	[गिरि]	३६
शान्तिनाथ	[परमात्मा]	<i>9</i> \$
श्री	[सोलपत्नी]	८, १४
श्रीमाल	[वंश-कुल]	४, १६, ४१, ४६
श्रीषेण	[परमदेवशिष्य]	३८, ५२, ५३, ५५
श्रीषेणसूरि		
सिन्धुमहीश		३१, ४७
सिन्धुभूप	[नृप]	५ ४
सुलक्षण	[पुर]	<i>७६</i>
सुलक्षण	[वीसलपुत्र]	७,८
सुस्थित	[देव]	१८, १९, ३८
सोमेश्वर	[कवीश्वर]	४१
सोल	[वीसलपुत्र]	७, ८, ९, १७, २१, ४६

परिशिष्टम् [२] जगडूचिरिते विशेषनाम्नामकाराद्यनुक्रमः १३७			
सोल	-०सूनु, -०भू, ०आत्मज, २३,	२४, ३६, ३९, ४०, ४१	
	-०तनुभव, -०पुत्र- ०नन्दन,	४२, ४३, ४४, ४५, ४६	
	-०सम्भव, -०ज, -०तनय	४७, ४८, ५०, ५१, ५३	
	-०कुलैकमण्डन, -०आत्मभुव	५४	
	-०जन्मा, -०पुत्र		
सोही	[वीसलपुत्र]	9, ८	
स्कन्धिल	[नृप]	28	
स्तम्भतीर्थ	[नगरी]	२१, २२	
स्तम्भपुरी			
हंसी	[राज-राजल्लदेवीपुत्री]	३४, ३६	
हम्मीर	[नृप]	४४, ४७	
हरिशङ्कर	[मन्दिर]	₹७	

परिशिष्टम्

^१प्रस्तरस्तप्राप्तौ जगडूसम्बन्धः

भद्रेश्वरपुरे वेलाकूले श्रीमालज्ञातीय जगडू साधुर्वसित, स च जलस्थलव्यवसायं करोति स्म । एकदा जगडू विणजो यानपात्रं वस्तुभिर्भृत्वा हरीमजद्वीपे गतः तत्र वस्कारिका गृहीता वस्तु उत्तारितं, क्रयविक्रये[यौ] कर्त्तुं लग्नः तत्र च बहवो वस्कारिकाः सन्ति ।

एकदा द्वयोर्वस्कारिकयोरन्तरे महान् प्रस्तरो निर्ययौ । स च बहिः किषितोऽन्तराले स्थापितः । तस्योपिर उपविशतो द्वाविप विणिजौ । क्रमाद्विवादो जातः । एकः कथयित मदीयः अपरोऽपि विक्त मदीयोऽयम् । एवं विवादे जाते राजपाश्वें गत्वा अपरेण विणिजा सहस्रत्रयं टङ्ककानां मूल्यं कृतम् । जगडूविणिजा बहुधनं दत्त्वा स प्रस्तरो गृहीतः, याने क्षिप्तः, यानपात्रं चिलतं भद्रेश्वरोपकण्ठे समागतं यावत्तावदेकेन नरेण जगडूपाश्वें प्रोक्तं भवतो वाणिजकः प्रचुरं धनमुपार्ज्यागतः वर्य एको महान् पाषाण आनीतोऽस्ति तेन गेहमिप भरिष्यति । इति हास्येनोक्ते जगडूः प्राह—''विणिजो यदि वर्ज्यं चावर्ज्यं

શ્રી શુભશીલગિશિવિરચિત પંચશતી પ્રબોધ (પ્રબન્ધ)સંબંધમાંથી જગડૂ સંબંધી આ બે પ્રબંધો અહીં પરિશિષ્ટ-૩માં લીધેલ છે. [સુવાસિત સાહિત્ય પ્રકાશન - સૂરત સંપાદક - મુનિશ્રી મૃગેન્દ્રવિજયજી દ્વારા સંપાદિત ગ્રંથમાંથી સાભાર ઉદ્ધૃત કરીને લીધેલ છે. સમ્પા.]

चानयन्ति तच्छ्रेष्ठिनः प्रमाणमेव । यादृशं भाग्यं धनिकस्य भवति तादृगेव वस्तु आयाति, लाभोऽपि तादृक्ष एव भवति, अत्र विचारो न क्रियते । ततो जगडूः समुद्रतीरे तस्य संमुखं गत्वा सन्महं विणवपुत्रं प्रस्तरं च स्वगृहे नीतवान् प्राह च लोकाग्रे हसितेन रुदितेनापि कर्मणः पुरः को न [नु] ब्रूते, वर्यं कृतमनेन मम महत्त्वं तत्र रिक्षतं, ततो गृहस्याङ्गणे मुक्तः प्रस्तरः । यदा जगडूः प्रस्तरस्योध्वमुपविशति तदा चिन्तयित—पृथिवीं धनार्पणात् सुखिनीं करोमि । ततो गुरुपाश्वें प्रस्तरस्वरूपं प्रोक्तं, प्रस्तरमध्ये किमिप वर्यं विद्यते, ततो विदार्य प्रस्तरो विलोकितः, सपादलक्षमूल्यानि स्लानि निर्गतानि, बह्वी लक्ष्मीर्जाता ॥

जगडूसाधुसम्बन्धः

भद्रेश्वरे भाडलभूपो राज्यं चक्रे । पत्तने वीसलराजः सेवां करोति । सालगश्रेष्टिनः श्रीदेवी पत्नी, पुत्रा-जगडू-पद्मराज-मल्लाह्वा बभूवुः । जगडूसाधुः समुद्रतीरे हट्टं मण्डयामास । एकदा जगडूपार्श्वे यानपात्रैकाः समुद्रस्तेना आगताः, तैः प्रोक्तम्-अस्माकम् एकं यानं मदनभृतं चटितमस्ति, यदि भवतो रोचते तदा धनं दत्त्वा ग्राह्मम् । ततो जगडूस्तत्र गतो मूल्यं कृत्वा यानपात्रं मदनभृतं लली, शकटानि भृत्वा जगडुर्गृहे समेतः, जगडुकर्मकराः जगडूपत्याः पुरः प्रोचुः, जगडूसाधुना मदनं गृहीतं कुत्रोत्तार्यते । जगडूपत्नी प्राह-अस्माकं गृहे मदनं पापनिबन्धनं नोत्तार्यते । तया तु नोत्तारियतुं दत्तम् । ततो मदनेष्टिका गृहाङ्गणलिम्बवृक्षस्याध उत्तारिता । जगडूः पत्न्या समं कलहं चक्रे, हिक्कता वक्ति मदनव्यवसाये बहुपापं लगति, ततो मिथः कर्लि कृत्वा रुष्टौ, जगडूः प्रियां न जल्पयति, पत्नी जगडूं न जल्पयति एवं मासत्रये जाते शीतकालः समायात: । जगडूपुत्रेण अङ्गीष्टकं कृतं, तत्र तृणादीनि क्षिपति तापनार्थं । इतो बालचापल्यादेका मदनेष्टिकामंगीष्टके चिक्षेप । मदनं गलितं, स्वर्णमयीष्टिका दृष्टा पत्या । पत्नी अजल्पन्यिप धनलोभात् जगडूं प्रति 'इतो विलोक्यतां' ततो जगडूः संमुखमपि रुष्टो न विलोकयति, ततः पत्योक्तम् 'आत्मनो मदनेष्टिका स्वर्णेष्टिका जाता' ततः संमुखं यावद्विलोकयति तावत्स्वर्णेष्टिका दृष्टा । ततोऽपरासामिष्टिकानां परीक्षा कृता स्वर्णेष्टिका ज्ञाताः, ततः छत्रं स्वर्णेष्टिका गृहमध्ये आनीता मदनं पृथकृत्वा विक्रीतं पञ्चशतप्रमाणाः । स्वर्णेष्टिका जाता ततः पत्नी पति प्रति प्राह—गुरव आकार्यन्ते गुरूक्ते धर्मे धनं व्ययते, धनं शाश्वतं न भवति, ततो गुरव आकारिताः सुमहोत्सवपूर्वं, गुरवो मदनव्यवसायं जगडूसाधुना कृतं, श्रुत्वा जगडूगृहे विहर्तुं न यान्ति, ततो गुरवः प्रोचुरस्माभिश्चल्यते, ततो गुरवो देववन्दनार्थं क्षुष्टकयुता आकारिताः । गुरवो गृहे देवान् वन्दन्ते तदा क्षुष्टकः प्राह—भगवान् ! जगडूगृहे किं लङ्का समागता ? इतो वीक्ष्यतां ततो गुरिकाः स्वर्णेष्टिका दृष्ट्वा जगडूः पृष्टः का [कृत इमाः] स्वर्णेष्टिकाः ? जगडूः प्राह इष्टिकाग्रहणसम्बन्धं सर्वम्, ततो गुरवो हृष्टा जगडूसाधुना विहारिताः स्वउपाश्रये [स्वोपाश्रये] आगताः । ततो जगडूः प्राहम्या मदनभान्त्या इष्टिका गृहीताः जाताः सुवर्णमय्यः, उच्चैर्न जल्यते राजभयात्, टङ्कानां कोटिर्जाता जगडूगृहे ।

एकदा गुरुभि संवत् १३१५।१३१६।१३१७। वर्षत्रये भावि दुर्भिक्षं जातं । ततो भाषासिमत्या जगडूसाधुर्जापितः । ततो जगडूसाधुः ग्रामे ग्रामे पुरे पुरे विणक्पुत्रान् धान्यमूढकलक्षप्रमाणान् संग्राहयामास । ततस्तिस्मन् दुष्काले समागते ११२ महासत्रागारा मण्डितास्तेषु मनुष्यसहस्त्रदशपञ्चाशिज्जमित । राजानः सीदन्तोऽभवन् धान्यं विना, अष्टौ मूढकसहस्त्राणि वीसलदेवस्य राजः पत्तनस्वामिनो ददौ, द्वादशमूढकसहस्त्रान् हम्मीरभूपस्यापितवान् । इतो गीजनीसुरत्राणो जगडूसमीपे धान्यं याचितुमागतः तदा जगडूः संमुखं गतः सुरत्राणेनोक्तं को जगडूः ? जगडूः प्राह ''हुँ जगडू''। ततः सुरत्राणः प्राहन्यायेन त्वं जगित्यता यतस्त्वया जगदुद्धृतं धान्यदानात्, ततो धान्यं याचितं सुरत्राणेन । जगडूः प्राहन्गृह्यताम् । ततः कोष्ठागारे ''रङ्कनिमित्त'' मित्यक्षराणि वीक्ष्य सुरत्राणः प्राहन्अहं पश्चाद्यास्यामि रङ्कनिमित्तं धान्यं न ग्रहीष्ये । ततो जगडूः अस्य रङ्कनिमित्तव्यितिरिक्तं एकविंशितिमूढकिमतं धान्यं सुरत्राणाय ददौ ।

अट्टय मूढसहस्सा वीसलरायस्स बारहम्मीरे । इगवीसा सुरताणे तइं, दिद्धा जगडू दुब्भिक्खे ॥१॥ परिशिष्टम् [३] जगडूसम्बन्धः

दानसाल जगडूत्रणी, केती हुई संसारि । नउकरवाली मणी अड तेहिं अग्गला विआरि ॥२॥

सत्रागारे पत्तनपार्श्वस्थे राजा वीसलो गतस्तत्र मनुष्यान् विंशतिसहस्त्र-मितान् जिमतो दृष्ट्वा राजा जगङ्गसाधुं प्रति प्राह—''अत्रं तवात्रास्तु घृतं मम परिवेष्यतां'' तथा कृते घृते निष्ठिते राज्ञा वीसलराज्ञा [राजेन] तैलं पर्यवेष्यते [पर्यवेष्यत] पुरा जगङ्कः स्वस्मिन् सत्रागारे घृतं पर्यवेषयति [त्] ततोऽन्यदा राजा जगङ्गपार्श्वात् 'जी-जी कारयत् । श्रुत्वा चारणः प्राह -

> वीसल तूं विरुइं, करइं, जगडू कहावइ जी । तुं नमावइ 'फातेलसुं (?) उअ नमावइ घीइ ॥३॥

ततो जगडूसाधुः १०८ जिनप्रसादान् कारयामास श्रीशत्रुञ्जये सविस्तरा[र]यात्रात्रयं चकार वर्षमध्ये साधर्मिकवात्सल्याष्टकं सङ्घार्चाष्टकं अनेके दीनदुःस्था उध्धा[द्धा]िरता धान्यदानात् ॥

- - -

१. 'तेल' इति टीप्पण्याम् ।

પરિશિષ્ટ [૪]

^૧જગડૂપ્રબંધસારાંશ

કથા ૧લી

ભદ્રેશ્વરપુરમાં શ્રીમાલીજ્ઞાતિનો જગડૂશા રહેતો હતો, તે જળમાર્ગે વેપાર કરતો હતો, એક વખત જગડૂનો વાણીઓ નોકર માલથી વહાણ ભરી ઈરાનના અખાતમાં હોર્મઝના ટાપુમાં ગયો. ત્યાં એક વખાર ભાડે લીધી. તેની પડોસની વખારો બીજા વેપારીઓએ લીધી હતી. તે વખારોની વચ્ચેથી એક અમૂલ્ય પથ્થર નીકળ્યો. તે બહાર કાઢી વચમાં મૂક્યો, તેના પર બે વાણીઆ બેઠા, ને તકરાર કરવા લાગ્યા. એક કહે 'મારો પથ્થર', ને બીજો કહે. 'મારો.' એમ વિવાદ કરતાં રાજા પાસે ગયા. જગડૂના નોકરે રાજાને બહુ ધન આપી તે પથ્થર લઈ વહાણમાં નાખ્યો. જયારે તે ભદ્રેશ્વરને કાંઠે આવ્યું, ત્યારે જગડૂ પાસે એક જણે જઈને હાસ્યમાં કહ્યું, 'ભાઈ, તારો વાણીઓ સેવક તો ખૂબ ધન મેળવી આવ્યો! એક

કથા ૧થી ૪ દાક્તર બૂલરે સંસ્કૃતમાં છાપેલા ગણિ શુભશીલ વિ.ના પંચશતીપ્રબોધના જગડૂસંબંધ ઉપરથી ગુજરાતીમાં સારાંશ લીધો છે.

[[]આ સારાંશરૂપકથા ૧થી ૪ રા.મ.દ.ખખ્ખરે જગડૂચરિત મહાકાવ્યના પુસ્તકમાં ઉપોદ્ઘાતમાં આપેલ છે. તેમાંથી સાભાર ઉદ્ધૃત કરીને લીધેલ છે. સમ્પા.]

મોટો પથ્થર લાવ્યો છે, તેથી તારું ઘર ભરાશે!' જગડૂએ ઉત્તર દીધો, 'ગુમાસ્તો સારું નરસું લાવે, તે શેઠે પ્રમાણ કરવું જોઈએ. જેવું ધનિકનું ભાગ્ય, તેવી વસ્તુ આવે એમાં કાંઈ વિચાર કરવા જેવું નથી.' પછી તે વાણીઆને તથા પથ્થરને મહોત્સવથી ઘેર લઈ આવ્યો, ત્યારે જગડૂએ સર્વ સમક્ષ કહ્યું કે 'ભાગ્ય આધીન થઈ કોણ બૂડતું નથી?' એણે બહુ સારું કર્યું, મારી આબરૂ જાળવી.' એમ કહી આંગણામાં પથ્થર મૂક્યો. જગડૂએ પોતાના ગુરુને પથ્થરનું રૂપ કહ્યું. ગુરુના વચનથી પથ્થરમાં કંઈપણ માલ છે, એમ જાણી પથ્થર કોડી જોયો તો માંહેથી સવાલક્ષ રત્ન નીકળ્યાં, અને તેને ત્યાં બહુ લક્ષ્મી થઈ.

કથા ૨જી

ભદ્રેશ્વરમાં ભાડલભૂપ રાજ્ય કરતો હતો. તે પાટણના વીસલદેવ રાજાની સેવામાં હતો. ત્યાં સોળ નામે શેઠીયો હતો, અને તેની શ્રીદેવી પત્નીથી રાજ, જગડૂ અને પદ્મરાજ નામના ત્રણ પુત્રો થયા. જગડૂશાહે સમુદ્રતીરે બજાર બાંધી. એક વખતે ચાંચીચાઓ જગડૂ પાસે આવીને કહેવા લાગ્યા, 'અમને મીણથી ભરપૂર વહાણ મળી આવ્યું છે, જો તને જોઈતું હોય તો ધન આપીને લે. 'તે ઉપરથી જગડૂએ મૂલ આપી વહાણ લીધું. જગડૂના નોકરો ગાડામાં મીણ ભરીને તેને ઘેર લઈ જઈ, તેની સ્ત્રીને પૂછવા લાગ્યા, 'જગડૂશાએ મીણ લીધું છે, તે ક્યાં ઉતારવું છે?' ત્યારે તે બોલી, 'એ પાપનું બંધન મીણ અમારે ઘેર ઉતારવું નથી.' એટલે નોકરોએ તે બધી મીણની ઈટો ઘરના આંગણામાં લીમડાની નીચે ઉતારી. જગડૂશાએ સ્ત્રી સાથે કજીઓ કીધો. તે બોલી, 'મીણના વેપારમાં પાપ લાગે.' એમ એક બીજા કજીઓ કરી રીસાયાં, અને તેમને ત્રણ માસ અબોલા રહ્યા. જગડૂના પુત્રે સગડીમાં તાપ કરવા ઘાસ નાંખ્યું અને છોકરમતમાં તેમાં ઈટ પણ નાંખી. તેથી મીણ ઓગળ્યું, એટલે ખુલ્લી થયેલી સોનાની ઈટો નજરે પડી. સ્ત્રીને જગડૂ સાથે અબોલા હતા પણ ધનને લોભે તેને તે કહેવા લાગી

એ ખોટું છે, જગડૂને પુત્ર હતો જ નહીં. વખતે ''પુત્રી માટે લેખકની ભૂલ
 છે.

'આમ જુઓ.' જગડૂએ રીસમાં જોયું નહીં. વળી તે બોલી, 'આપણી મીણની ઈટો તો સોનાની થઈ ગઈ.' તે ઉપરથી જગડૂએ જોયું તો તેને સોનાની ઈટો જણાઈ. તેની પરીક્ષા કરાવી તો તે સોનાની જ નીવડી. એટલે તે બધી છાનીમાની ઘરમાં આણી મીણ છૂટું પાડીને વેચી બધી ઈટો પ૦૦ હતી. તેને સ્ત્રીએ કહ્યું, 'ધર્મગુરુને બોલાવો અને તેમણે કહેલાં ધર્મમાં ધન વાપરો, કારણ કે ધન હંમેશાં રહેતું નથી.' જગડૂશાએ મીણનો વેપાર કીધો છે, એમ જાણી ધર્મગુરુએ આવવા ના પાડી, ત્યારે જગડૂએ ગુરુને શિષ્યોની સાથે દેવપૂજા કરવા બોલાવ્યા. દેવપૂજા કરતી વખતે એક ક્ષુલ્લક (જેમણે સંસાર તુચ્છ ગણેલો છે એવા જૈન સાધુ) બોલ્યા, 'ભાઈ, જગડૂના ઘરમાં લંકાબંકા આવી છે કે શું ? આ જુઓ તો ખરા.' ગુરુએ સોનાની ઈટો જોઈ જગડૂ પૂછ્યું, 'આ ઈટો ક્યાંથી ?' એટલે જગડૂએ સર્વ વૃત્તાંત કહ્યો. ગુરુ ખુશી થયા. જગડૂએ કહ્યું કે 'લીધી તો મીણ સમજીને, પણ તે થઈ ગઈ સોનાની. રાજ્યભયથી મોટેથી બોલાતું નથી.' એ પ્રમાણે જગડૂના ઘરમાં કોટી ટંકો થયા.

કથા ૩જી

એક વખત ગુરુઓએ જાણ્યું કે સં. ૧૩૧૫થી ૧૩૧૭થી સુધી ત્રણ વર્ષ દુષ્કાળ પડવાનો છે. તેની તેઓએ ભાષાલંકારમાં જગડૂને જાણ કરી. તે પરથી જગડૂશાએ ગામેગામ અને નગરેનગર પોતાના વાણોતરો પાસે અનાજના એક લક્ષ મૂડાનો સંચય કરાવ્યો. પછી દુષ્કાળ સમયે ૧૧૨ સદાવર્ત માંડ્યાં. તેમાં પાંચ લાખ માણસો જમતાં. પાટણના રાજા વીસલદેવને ૮,૦૦૦ મૂડા આપ્યા. સિંધના હમીરને ૧૨,૦૦૦ મૂડા આપ્યા. ગજનીનો સુલતાન, જગડૂ પાસે માગવા આવતાં, જગડૂ તેની સામે ગયો. તેને સુલતાને પૂછ્યું, 'તું कोण' ? જગડૂએ કહ્યું, 'દું जगडू.' સુલતાને કહ્યું, 'ઠીક.' પણ કોઠાર પર 'નિર્ધન માટે' એટલા અક્ષરો જોઈ સુલતાને કહ્યું, 'હું જાઉ છું. હું રંકનું ધાન્ય લઈશ નહીં. એટલે જગડૂએ રંક નિમિત્ત ઉપરાંતના ૨૧,૦૦૦ મૂડા આપ્યા.

આઠ હજાર જ વિસલને બાર હજાર હમીર, એકવીશ સુલતાનને, દીધા જગડૂ વીર.

કથા ૪થી

વીસલરાજા પાટણની પાસેની એક ધર્મશાળામાં ગયો, તેણે ત્યાં ૨૦,૦૦૦ માણસો જમતાં જોઈ જગડૂને કહ્યું, 'તમારું ભલે અન્ન પીરસાય, પણ મારું ઘી પીરસાવો. ઘી પીરસાતાં જ્યારે ખૂટ્યું, ત્યારે વીસલે તેલ પીરસાવવા માંડ્યું, અને જગડૂએ ઘી પરસવું શરૂ કીધું. પછી એક વખતે વીસલદેવ જગડૂ પાસે 'જય જય'ના બોલ બોલાવતો હતો, તે સાંભળી એક ચારણ બોલ્યો :-

'કહાવે જય જગડૂ કને, નહીં યોગ્ય રે તેહ, તું વીસલ દે તેલ તો, ઘી નમાવે એહ.'

જગડૂશાહે ૧૦૮ જૈન દેવળો [દેરાસરો]બાંધી શેત્રુંજા પર ત્રણ વાર મોટી યાત્રા કરી.

પરિશિષ્ટ [પ]

^૧જગડૂશાનાં ગવાતાં કવિત

नवकरवालि मीणहला, तीहुं अगलाचार। दानशाल जगडूतणी, पोहवे प्रथमुझार।।१॥ रेवा, सोरठ, गुजरात, दानशाला तेतीसें। मारवाड ने धाट, काछ दन दीजे तीसे॥ मेदपाठ, मालवे, ढालचालीस संचाले। ढलमण्डल, उत्तराद, प्रबल अनथानक बारे॥ इम कीया पत्र त्रांबातणा, दानेडु सणखडीए। जगडवासाह सोलातणे, सतुकार इम मंडीए॥२॥ मूडा आठ सहस, दीध विसलवणवीरे। मूडा बार सहस, दीध सिंधवे हमीरे॥ गंजनमे सुलतान, सहस मूडा इकवीसें। मालवे पत्र अढार, अने मेवाड बात्तीसें॥

૧, ૨, ૩, મોરબી સ્ટેટના ફર્સ્ટ ક્લાસ મેજીસ્ટ્રેટ રા.રા. નથુભાઈ પીતાંબરે લખી મોકલાવ્યા છે, અને ૪,૫ દા. બુલરના પુસ્તકમાંથી લીધા છે [રા.મ.દ. ખખ્ખરકૃત જગડૂચરિતમાંથી સાભાર ઉદ્ધૃત]

राया स धारण इण पर हुवो, संवत् बारतीहोत्तरे । जगडवासाह सोलातणे, करी प्रसिद्ध पनडोत्तरे ॥३॥ अट्टय य मूढ सहस्सा वीसलरायस्स, बार हम्मीरा । इगवीस सुरत्ताण तइं दिणा जगडु दुब्भिक्खे ॥४॥ दानसाल जगडूतणी केती हुई संसारि । नउकरवाली मणिअ जे तेहिं अग्गल विआरि ॥५॥

ભાવાર્થ:-

- જેમ માળાના મણકા તેના પ્રથમ આચાર એટલે વિધિપૂર્વક ફેરવાથી શોભે છે, તેમ જગડૂની દાનશાળાઓ પૃથ્વીમાં શોભતી હતી.
- રેવાકાંઠા, સોરઠ અને ગુજરાતમાં ૩૩, મારવાડ, ધાટ અને કચ્છમાં ૩૦, મેદપાઠ (મેવાડ ?) માળવા, અને ઢાલમાં ૪૦, ઉત્તરભાગમાં ઢલમંડળમાં મોટી ૧૨ (અન્નસ્થાનક) દાનશાળાઓ તેણે કીધી. સંખલપુરમાં દાન આપનાર જગડૂએ વળી તાંબાનાં પત્ર કર્યાં, સોળના પુત્ર જગડૂએ એમ (અન્નદાનનો) સત્કાર માંડ્યો.
- ૩. તેણે ૮,૦૦૦ મૂડા શૂરવીર વીસલદેવને, ૧૨,૦૦૦ મૂડા સિંધના હમીરને, દિલ્હીના સુલતાનને ૨૧,૦૦૦, માળવાના રાજાને ૧૮,૦૦૦, મેવાડના રાજાને ૩૨,૦૦૦ મૂડા અનાજના આપ્યા. એણીપેરે સોળનો પુત્ર જગડૂ સં. ૧૨૦૩માં રાજાઓને ધારણા આપનાર (બારસો) પનરોતરો કાળ પ્રસિદ્ધ કરનાર થયો.
- ૪. જગડૂએ ૮,૦૦૦ મૂડા વીસલદેવને, ૧૨,૦૦૦ હમીરને, ૨૧,૦૦૦ સુલતાનને દુકાળમાં આપ્યા.

• • •

परिशिष्टम् [ह]

^१महाकाव्यस्य व्याख्या

सर्गबन्धो महाकाव्यमुच्यते तस्य लक्षणम् । आशीर्नमिस्क्रया वस्तुनिर्देशो वापि तन्मुखम् ॥ इतिहासकथोद्भृतमितखा सदाश्रयम् । चतुर्वर्गफलोपेतं चतुरोदात्तनायकम् ॥ नगरार्णवशैलर्त्तुचन्द्राकोदयवर्णनैः । उद्यानसिललक्रीडामधुपानस्तोत्सवैः ॥ विप्रलम्भैर्विवाहैश्च कुमारोदयवर्णनैः । मन्त्रदूतप्रयाणाजिनायकाभ्युदयैरिप ॥ अलङ्कृतमसंक्षिप्तं रसभाविनस्तरम् । सर्गेरनितिवस्तीर्णैः श्रव्यवृत्तैः सुसन्धिभिः ॥ सर्वत्र भिन्नवृत्तान्तैरुपेतं लोकरञ्जकम् । काव्यं कल्पान्तरस्यापि जायते सदलङ्कृतिः ॥ [काव्यादर्शे]

 ઉપરોક્ત મહાકાવ્યનાં જરૂરનાં લક્ષણો આ ચરિતમાં જોવામાં આવે છે. ઇતિહાસકથા, નગરવર્શન, દૂતપ્રયાણ, રસભાવ વગેરે ઠેકાણે ઠેકાણે જોવામાં આવે છે, અને મહાકાવ્યમાં શ્લોકો જુદી જુદી જાતના જોઈએ, તે પ્રમાણે ચરિતમાં પણ છે; પણ તે દરેક સર્ગના પાછલા ભાગમાં જુદાજુદા છે, શરૂઆતમાં તો એક જાતના છે.

"भजते जगतीतले तुलां, जगडूकस्य न तस्य कश्चन सकलं जनमुद्दधार यः किल दुर्भिक्षयमाननान्तरात्।।"

> - जगडूचरितम् सर्ग-६/श्लो.१००

''સર્વ લોકને જેણે દુકાળરૂપી યમના મુખમાંથી બચાવ્યા, એવા તે જગડૂ સમાન આ જગતમાં કોઈ છે નહીં.''

> − જગડૂચરિત સર્ગ−૬/શ્લો.૧૦૦

